



# Arriba

Madrid, jueves 8 de marzo de 1962

**MERCADO  
COMUN**



## **EL CONSEJO RECOGE LA PETICION ESPAÑOLA**

(CRONICA DE BRUSELAS, EN PAGINAS INTERIORES)

### **ACUERDO DEL MC CON EE. UU. SOBRE LIBERALIZACIONES COMERCIALES**

EN EL PARTIDO A BENEFICIO DE  
LA CAMPAÑA DE LA VIVIENDA

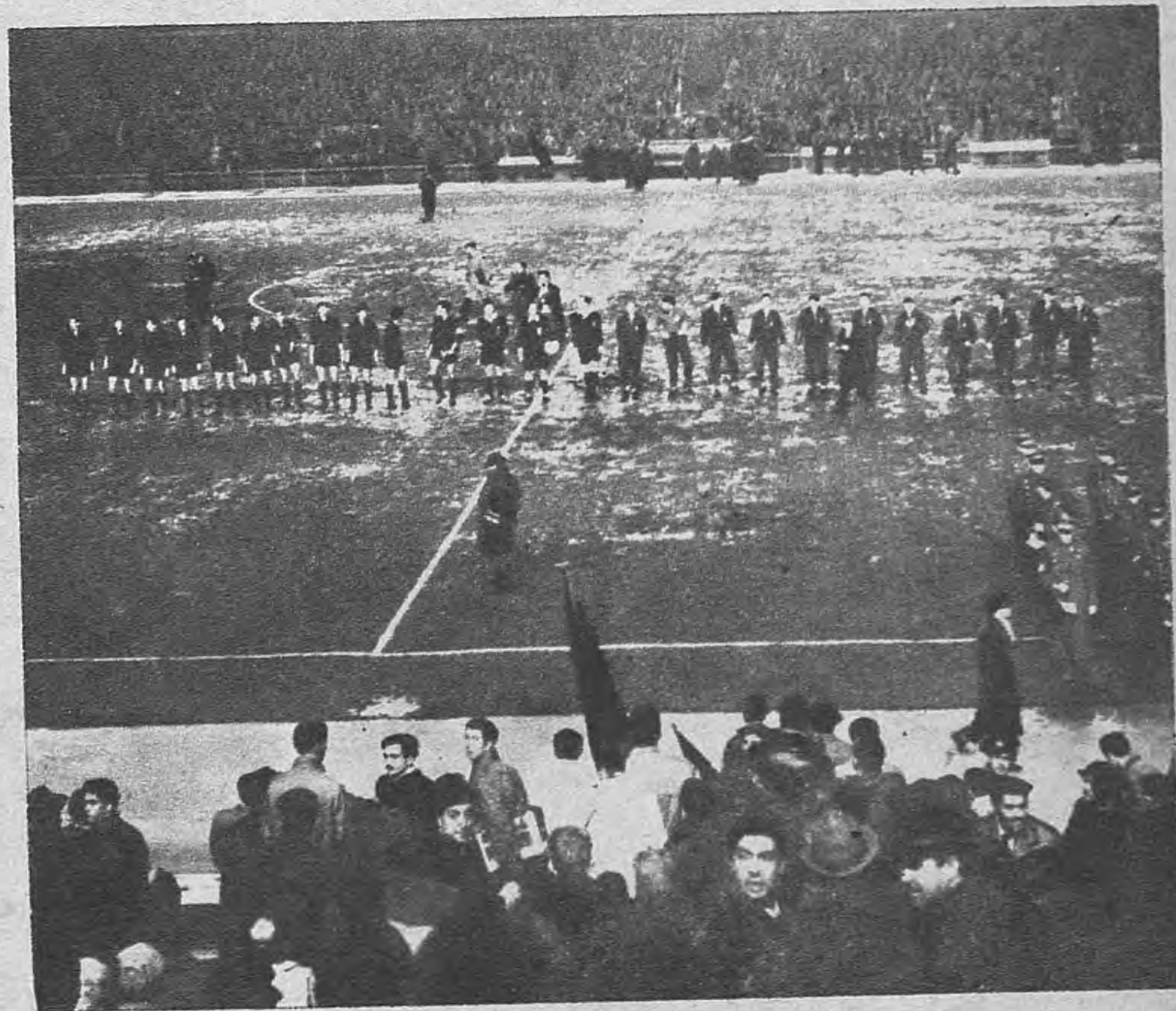
**2-2 INTER-  
MADRID**

**II CONGRESO SINDICAL**

**EL PLENO  
APROBO  
LA PONENCIA  
sobre**

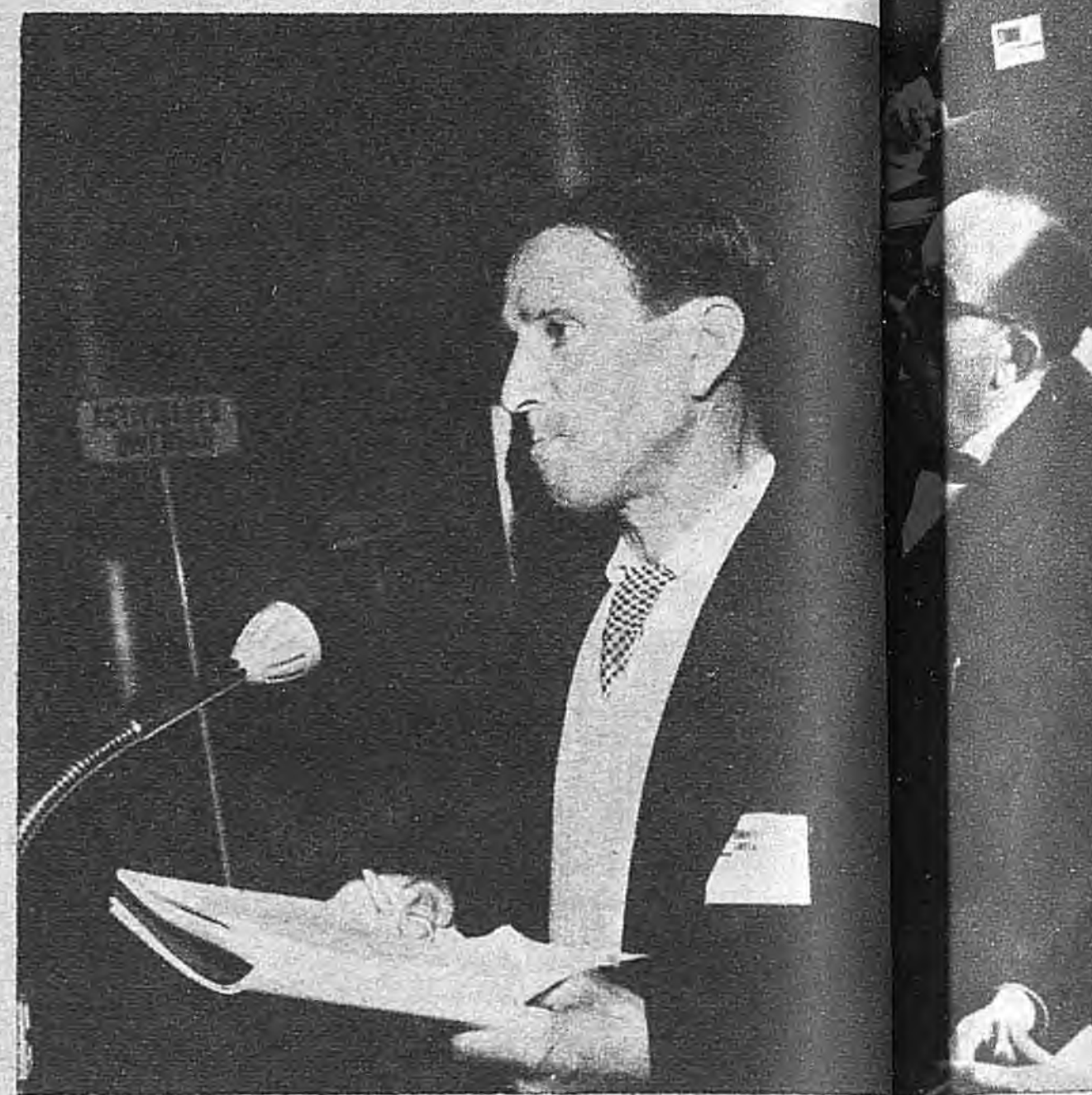
**REGULACION DE  
LAS CONDICIONES  
DE TRABAJO**

Ayuntamiento de Madrid



Los dos equipos durante la interpretación de los himnos (F. Pastor)





## II CONGRESO SINDICAL

Continúan en la Casa Sindical los debates de las Ponencias del II Congreso, que se están estudiando con profundo interés y en medio de una gran expectación, con el salón de actos lleno hasta rebosar. En nuestra información gráfica, el Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos, José Solís, preside una de las Ponencias; distintas intervenciones de los vocales, un aspecto de la Sala de Actos y Pilar Primo de Rivera y Raimundo Fernández-Cuesta en la Ponencia de "Perfeccionamiento de la estructura sindical". (F. Pastor.)



## DENTRO DE CINCO AÑOS LA MUJER DIRIGENTE ESTARA PREPARADA

Purificación Sedeño, Procurador en Cortes, habla ante el Congreso

Se llama Purificación y la dicen Purita, es empleada de la Telefónica y Procurador en Cortes y su rostro y su personalidad han aparecido ya muchas veces en los periódicos. Purificación Sedeño Fuentes, cuya virtud más sobresaliente es la confianza que inspira, actuó ayer ante el II Pleno del Congreso Sindical en dos ocasiones: una, para hablar de las acciones de la Telefónica, accesibles a sus empleados desde hace pocos meses, y otra, en la que abogó, una vez más, por los "derechos de la mujer"; esta vez, concretamente, por los derechos de la mujer casada. En esta última intervención se le aplaudió vivo y fuerte.

Purificación, que considera también que la mujer es algo más que "una tonta destinataria de piropos" y cree que el matrimonio debe ser considerado como aspiración principal e ideal de la mujer, sí, pero no como camino

imprescindible y único, opina que la mujer española no está suficientemente preparada para incorporarse de lleno a la vida sindical. "Del campo, por ejemplo, no ha venido ninguna mujer." "¿Te parecen suficientes quince representantes femeninas en este Congreso?" Purita considera que no, que son pocas; "debía venir—dice—una por cada Sindicato, por lo menos".

"Al ritmo que llevamos de preparación de la mujer dirigente, en cinco años, haciendo un cálculo por lo largo, habrá mujeres formadas y capacitadas. Y en ese mismo plazo se incorporará la mujer a todas esas profesiones para las cuales se ha abierto ahora la puerta." Es decir, nuestra Procurador confía en que dentro de cinco años haya mujeres notarios, registradores y secretarios de Ayuntamiento. "No creo en la inferioridad intelectual femenina", afirma, y utiliza a continuación unos claros argumentos que fundamentan su teoría.

La pregunto si su nombramiento de Procurador y su

llegada a este ambiente de vida política ha alterado su vida habitual—su manera de ser, ya se ve que no, porque es sencilla si las hay, amable y cordial—. Dice que no; su jornada pasa entre su turno de la Telefónica, su trabajo en las Cortes y atender a los llamamientos que recibe de un lado y de otro para dar charlas, o clases, o simplemente su opinión. "Ahora, por ejemplo, salgo de casa a las ocho de la mañana y vuelvo, a lo mejor, a las once de la noche." "No tengo tiempo para ir al cine, y me gusta mucho, me gusta mucho el cine español—recalca—, ni de contestar siquiera a todas las cartas que debiera."

Ayer habló en el Congreso, con su voz de tiple y con un poco de apuro y de nerviosismo, mientras las cámaras de televisión apuntaban hacia ella y los mil asistentes al Pleno la escuchaban y la aplaudían.

Maria ISABEL HERNANDEZ



## LA LABOR SOCIAL ES TAREA EMINENTEMENTE FEMENINA

Lo dice Josefina Gómez Núñez, planchadora de géneros de punto

Dos ojos vivaces, grandes y verdes, y una melena corta, color caoba, destacan entre la concurrencia femenina a este II Congreso Sindical. Son los ojos y los rizos de Josefina Gómez Núñez, que asiste a las Ponencias como vocal del Sindicato Textil de Barcelona.

Josefina es planchadora de géneros de punto. «Soy sindicalista de nacimiento —dice—; desde el año 44 estoy con la labor social de los Sindicatos.» Como planchadora de géneros de punto ha recorrido Josefina Gómez Núñez tres Empresas ya. «En todas ellas he dejado un rastro de beneficios, con una gran compenetración de la Empresa.» Quiere decir Josefina que ella ha hecho de intermediario entre la Empresa y los trabajadores. Quiere decir que si ella ha visto que a alguna de sus compañeras se le pagaba cinco y se le debía de pagar ocho, ha movido Roma con Santiago para conseguir que se hiciese justicia; por eso dice que por donde ha ido ha dejado siempre un rastro de beneficios.

«Creo que es una tarea para la que la mujer es la persona mejor dotada: la de la labor social.» La mujer posee esas dotes de amabilidad, de persuasión, de comprensión. Es ella la más indicada para poner unos toques más humanos en la tarea social.

Josefina Gómez Núñez, planchadora de

géneros de punto, dice que falta compenetración entre el trabajador y el empresario. Resume la situación así: «Mientras el trabajador crea que si le pagan treinta basta con que trabaje veinte, y mientras el dueño crea que con pagarle tiene suficiente, no irán las cosas bien del todo. No podemos negar que lo económico va ligado con lo social.»

Le pregunto a Josefina si sus actividades sociales y sindicales, cuyas obligaciones se sabe al dedillo, la han perjudicado en su vida familiar —Josefina es casada y tiene ya una hija de veinticuatro años—. Y esta mujer expansiva y simpática se embala en una serie de elogios hacia su marido. «Ahora, dentro de ocho días, tengo que volver a la firma de un Convenio Colectivo y mi marido no me dice nunca nada; nunca me ha puesto cortapisas para mis actividades sociales; al revés —dice— me ha ayudado mucho.» Con una sonrisa de inteligencia me aclara además que es que ella lo sabe hacer. «Siempre he conseguido de mi marido lo que he querido.» He aquí, pues, una mujer sindicalista, madre de familia; me parece innecesario decir que muy femenina y muy lista. — M. I. H.



## SCINDICAL, PRESENCIA VIVA DE ESPAÑA



Ayuntamiento de Madrid



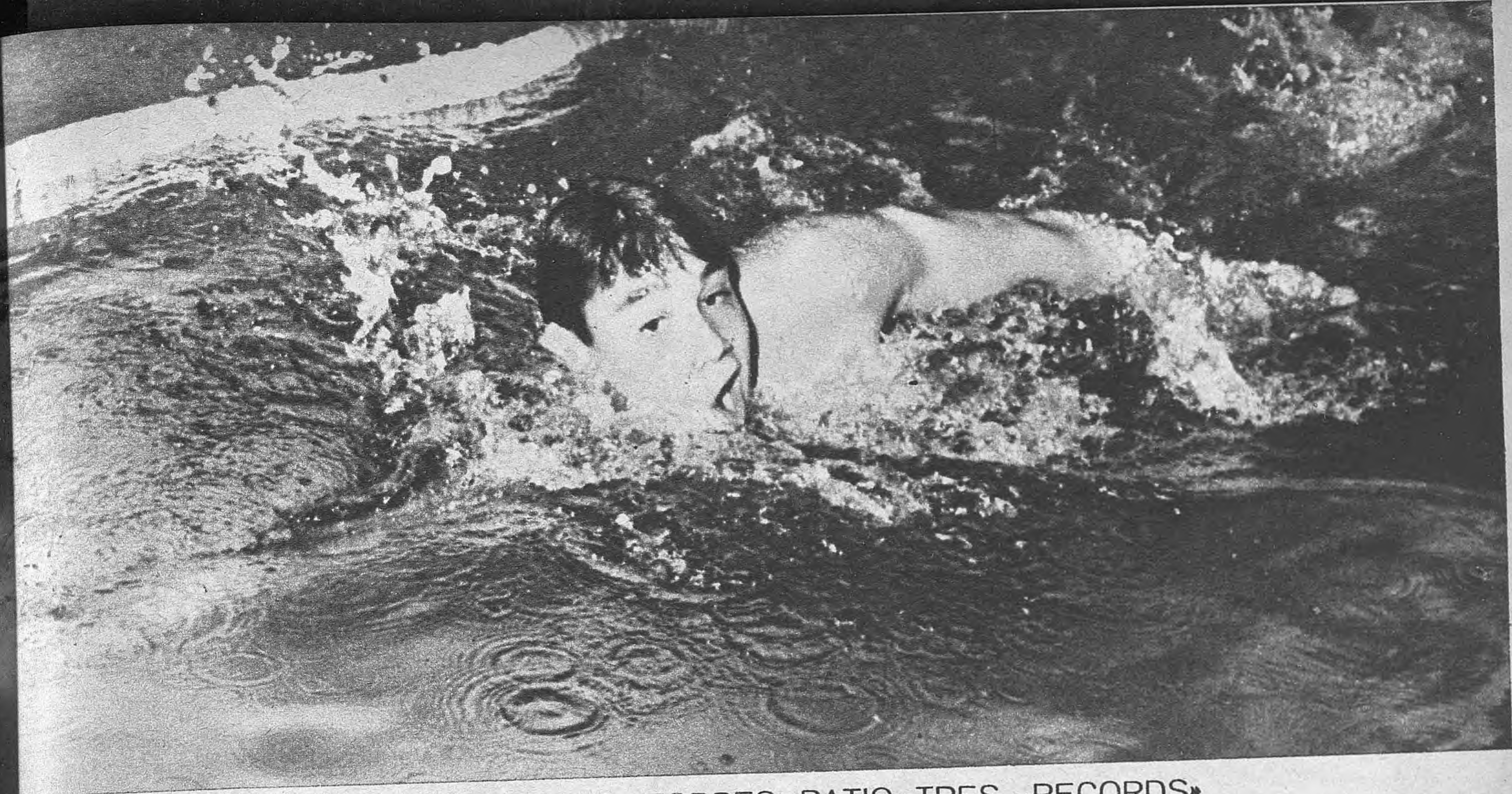


## AUDIENCIAS DEL CAUDILLO EN EL PALACIO DE EL PARDO

Para hacerle entrega de la primera Medalla de la Provincia, visitaron ayer al Caudillo en el Palacio de El Pardo la Diputación Provincial de Cuenca, presidida por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Eugenio López y López, y acompañada por el Ministro de la Gobernación, teniente general don Camilo Alonso Vega. También recibió Su Excelencia el Jefe del Estado al Consejo de Administración del diario «Madrid», presidido por su vicepresidente, Alfredo Jiménez-Millas, por enfermedad del presidente, don Juan Pujol. (Contreras.)

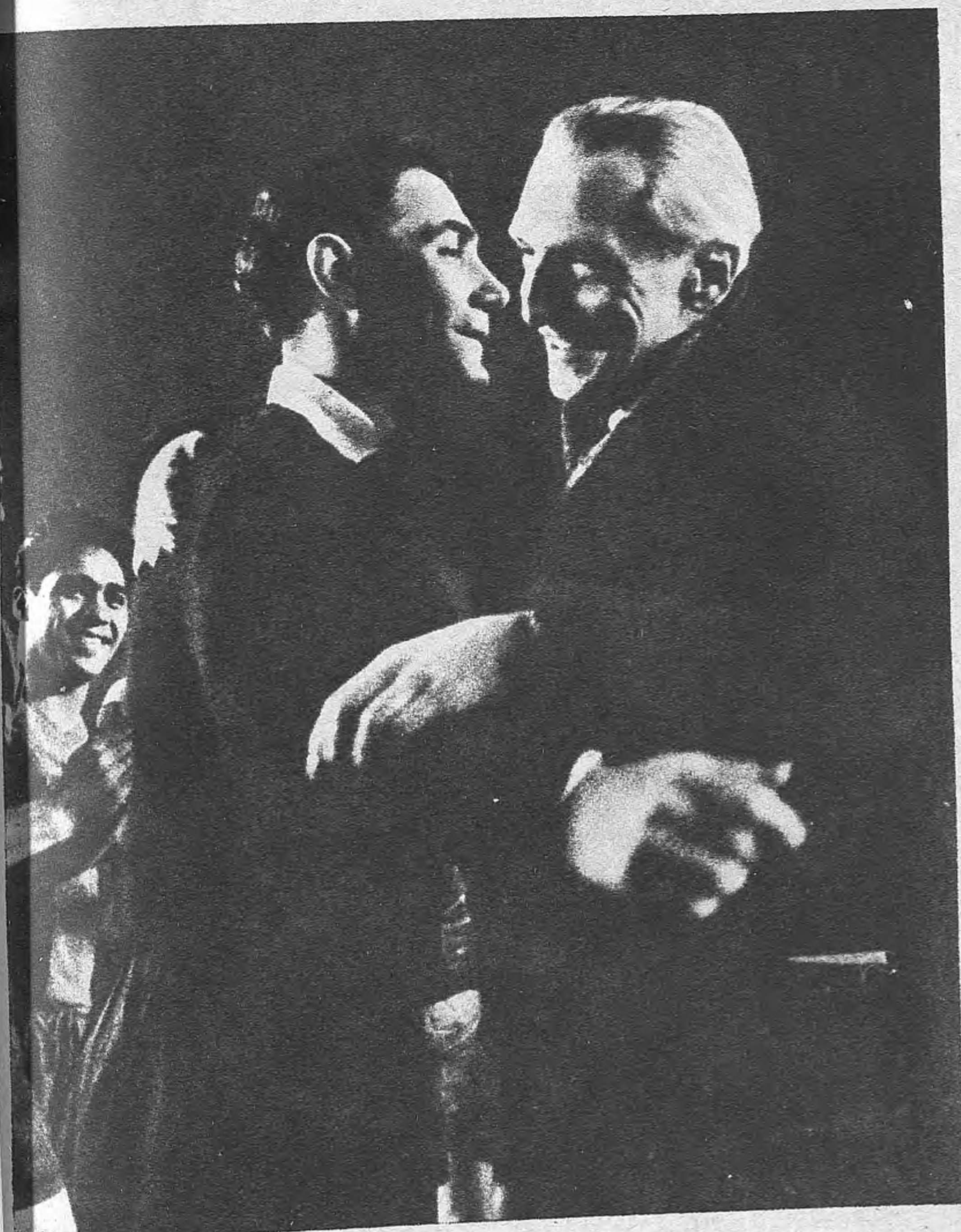
Ayuntamiento de Madrid





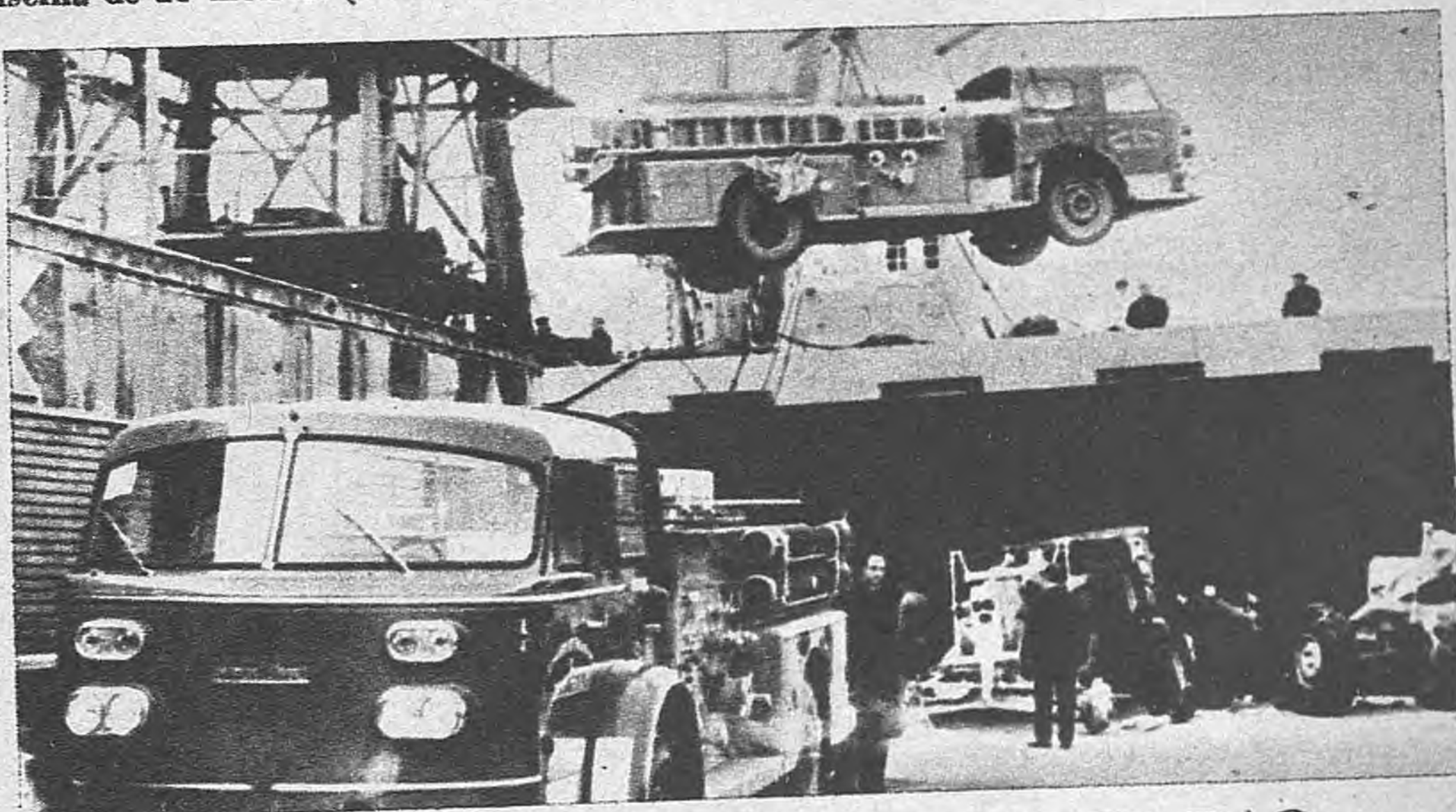
### CAEN LAS MARCAS: TORRES BATIÓ TRES «RECORDS»

El nadador Torres, en la piscina de Sabadell, con asistencia del Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, José Antonio Elola; del Delegado de Barcelona, señor Samaranch; Alcaldes de Sabadell y Tarrasa, batió tres marcas de natación: las de 400 metros, de 800 y de 1.500. Este último no se homologó como récord europeo por ser en piscina de 25 metros. (Foto Cifra.) fra.)



### PREMIO A RAMALLET

José Antonio Elola impuso a Ramallets la Medalla al Mérito Deportivo, como homenaje a su limpia y esforzada carrera deportiva. El portero del Barcelona abraza al Delegado Nacional. (Foto Hispania-Press.)



### EQUIPOS DE BOMBEROS PARA BILBAO

El Ayuntamiento de Bilbao ha decidido dotar de nuevo y moderno material para extinción de incendios al Cuerpo de Bomberos. En la foto podemos ver el momento de descarga de los camiones a su llegada a Bilbao. Un ejemplo a imitar. (Foto Europa-Press.)



### «BUNYOL D'OR» A LA FALLERA

San José ya se acerca y Valencia va llenando las ceremonias de preparación de sus fiestas. El Alcalde de la ciudad impone a la Fallera Mayor, señorita Elisa Antolí Candela, el «Bunyol D'Or» con motivo del acto de exaltación. (Fotografía de Cifra.)





## UNA GUERRA SIN CUARTEL

En el transcurso de dos horas se registraron en Argel ciento diecisiete explosiones de plástico. Los establecimientos y vehículos aparcados de la calle Revige quedaron de la forma que muestra la fotografía. Se informa que 50.000 soldados con carros de combate han ocupado las calles de las más importantes ciudades de Argelia, ante la amenaza de un golpe de Estado de la OAS. (Foto Europa-Press.)

## ENLACE SANTOS ANTA-SIMON MADERO



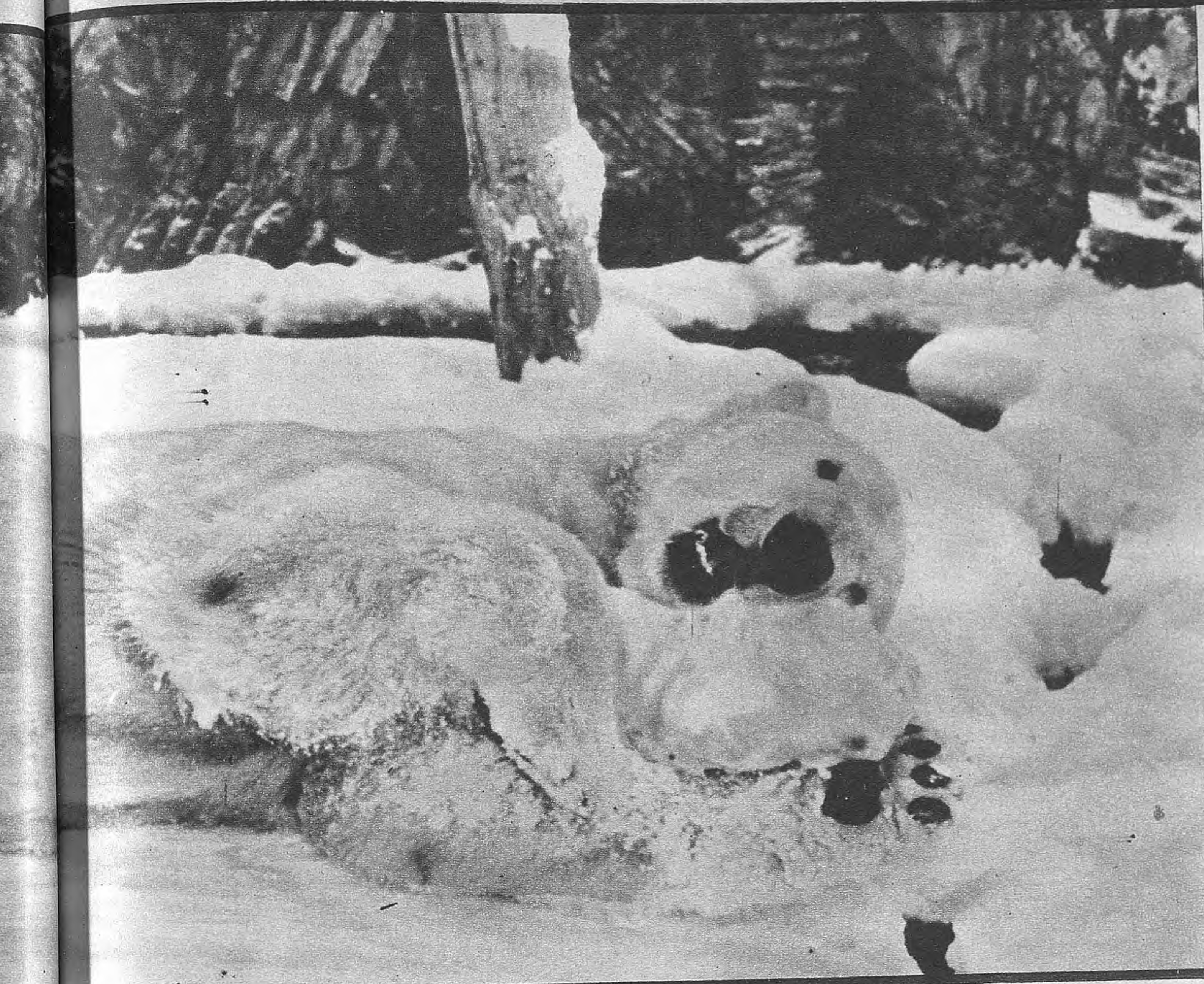
La señorita Valentina Simón Madero y don José Santos Anta después de su matrimonio, celebrado en la iglesia parroquial de Santa Bárbara. (Foto Goyanes.)



## «JENNY» ACTUA

El ciclón «Jenny» derribó en Francia numerosos árboles, algunos de los cuales cayeron sobre los automóviles, destrozándolos, en la ruta de Saint Denis al aeródromo de Guilloit, como puede verse en la fotografía. (Foto Europa-Press.)





## NIEVE AMIGA, NIEVE BUENA

«Mike», aquí presente y juguetón, aquí yacente y escalofriante, aquí alocado y juvenil, pese a sus muchos años, es uno de los huéspedes del Zoo de Lincoln Park, Chicago, que más prestigio gozan. Buceador a pulmón libre, filósofo profundo, forastero incurable de toda tierra conocida, «tragapeces» y asceta, físico insigne, con un atisbo de la ley pendular en las robustas vértebras del cuello, tuvo un abuelo groenlandés, nauta de témpanos flotantes y enemigo de focas, que inauguró en su día el Paso del Noroeste. De aquel abuelo ya remoto, que vio a Peary a su debido tiempo; de aquel abuelo y de otros muchos antepasados que por su antigüedad se le han perdido en el recuerdo, heredó «Mike» el tierno amor al frío. «En el verano —declaran sus guardianes— desfilan por su mente, no hay más que echarle una mirada para verio, procesión de neveras, filas interminables de cámaras frigoríficas, teoría sin fin de tartas al hielo seco, convoyes de carritos expendedores de rico helado mantecado. En el invierno —continúan quienes bien le conocen— pasa las horas muertas con el hocico vuelto al cielo, en espera de nubes que le cubran de nieve.» En primavera y en otoño no sabemos qué sueña. Hay una hipótesis entre deportiva y orate que sostiene que su ilusión entonces, en las dos estaciones intermedias, se cifra en ver partidos de tenis: en su magín compiten, de creer esa hipótesis, las mejores raquetas de los Kramer's Boys, y él, nuestro «Mike», no pierde rípiol del pasar y repasar de la pelota.

En Navidad, según se supo oportunamente por la Prensa, nevó en Chicago a manía. «Mike» se puso muy contento. Era lo que se llama exaltación sin restricciones. Pasos de «twist», salieron de la pesada anatomía de su tren inferior. Se olvidó de comer. No hacía otra cosa —canto de nuevo a sus guardianes— que reír y reír. Alguna noche fue relativamente fácil constatar que cantaba. Luego cedieron las borrascas. «Mike» se puso triste. Cualquier movimientillo le hacía sudar. Tenía sed. Estaba incómodo, intratable, irascible. Apareció en sus ojos una como película de pena. Le hablaron de auroras boreales; pareció no escuchar. Le prometieron carne congelada; dijo, a su modo de decir, que se la dieran al gobernador del Estado de Illinois. Sus amigos —siempre sus guardianes y algunos niños de bufanda y mitones, de botas de piel de oso y naricillas colaradas— estaban preocupados...

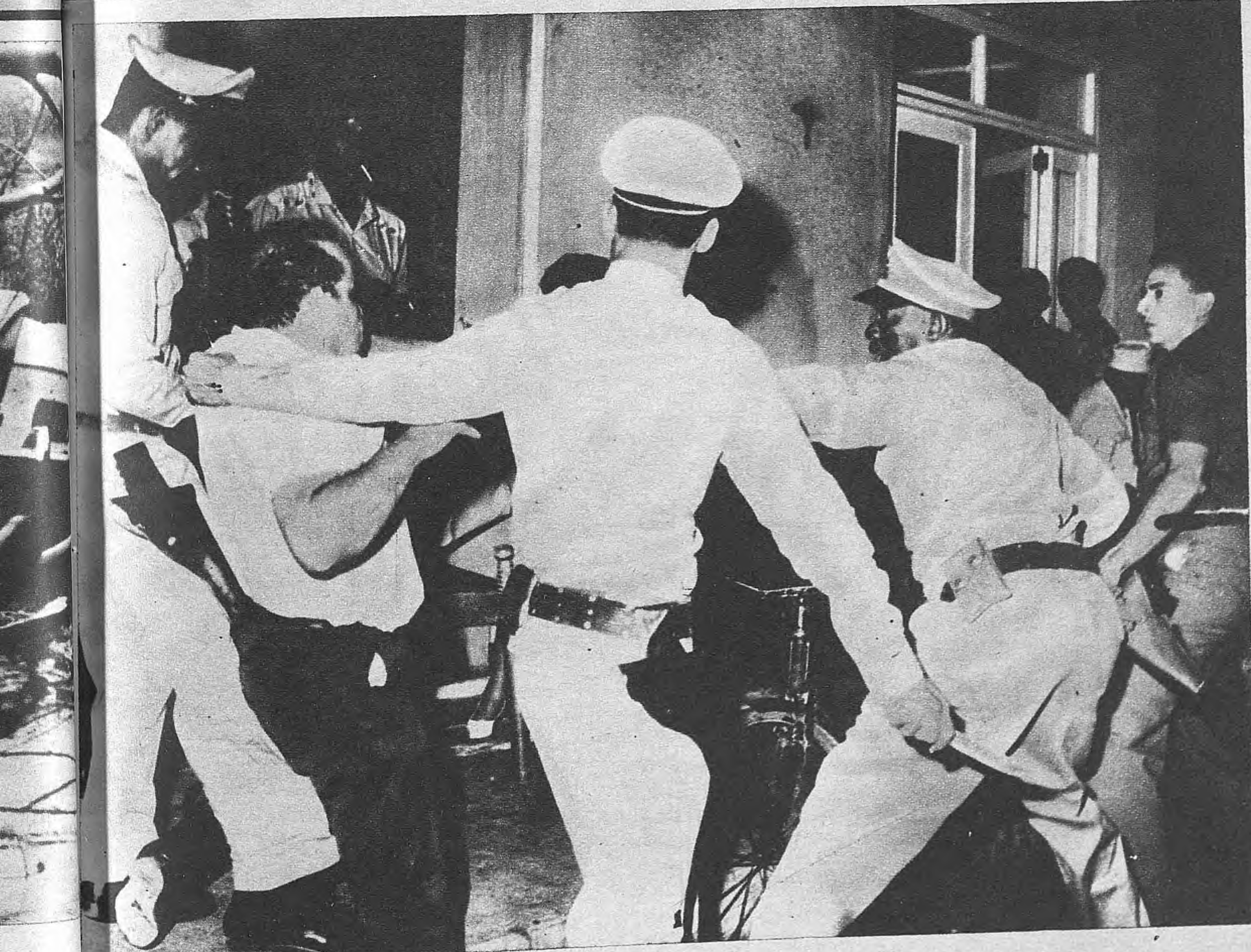
Pero en marzo, primeros días de marzo, volvió a nevar sobre Chicago. «Mike», galvanizado, dio en imprevistos, extravagantes, hasta peligrosos alardes de alegría. Parece, incluso, que trató de quitarse el abrigo para sentir sobre la piel, que no en el pelo, la ingrátida caricia de los copos. Convencido de que no lo hiciera, no por nada, sino por la cosa moral, «Mike» se empeñó en dormir esta siesta que tiene usted, lector, el privilegio de contemplar en la fotografía. Antes de echarse, aseguró:

—¡Por fin, un día, la digestión a gusto!

Durmió seis horas, con breves paréntesis de duermeyela en los que acariciaba la almohada mascullando que así era bonito vivir e incluso morir. Cuando se despertó, cuentan que iba con la almohada delante, rodándola, rodándola, para ver de convertirla en una bola gigantesca de nieve amiga, de nieve buena, de nieve confortable capaz de darle... su calor hasta el próximo invierno.

«Mike», oso marino encerrado entre las rejas menudas del termómetro.

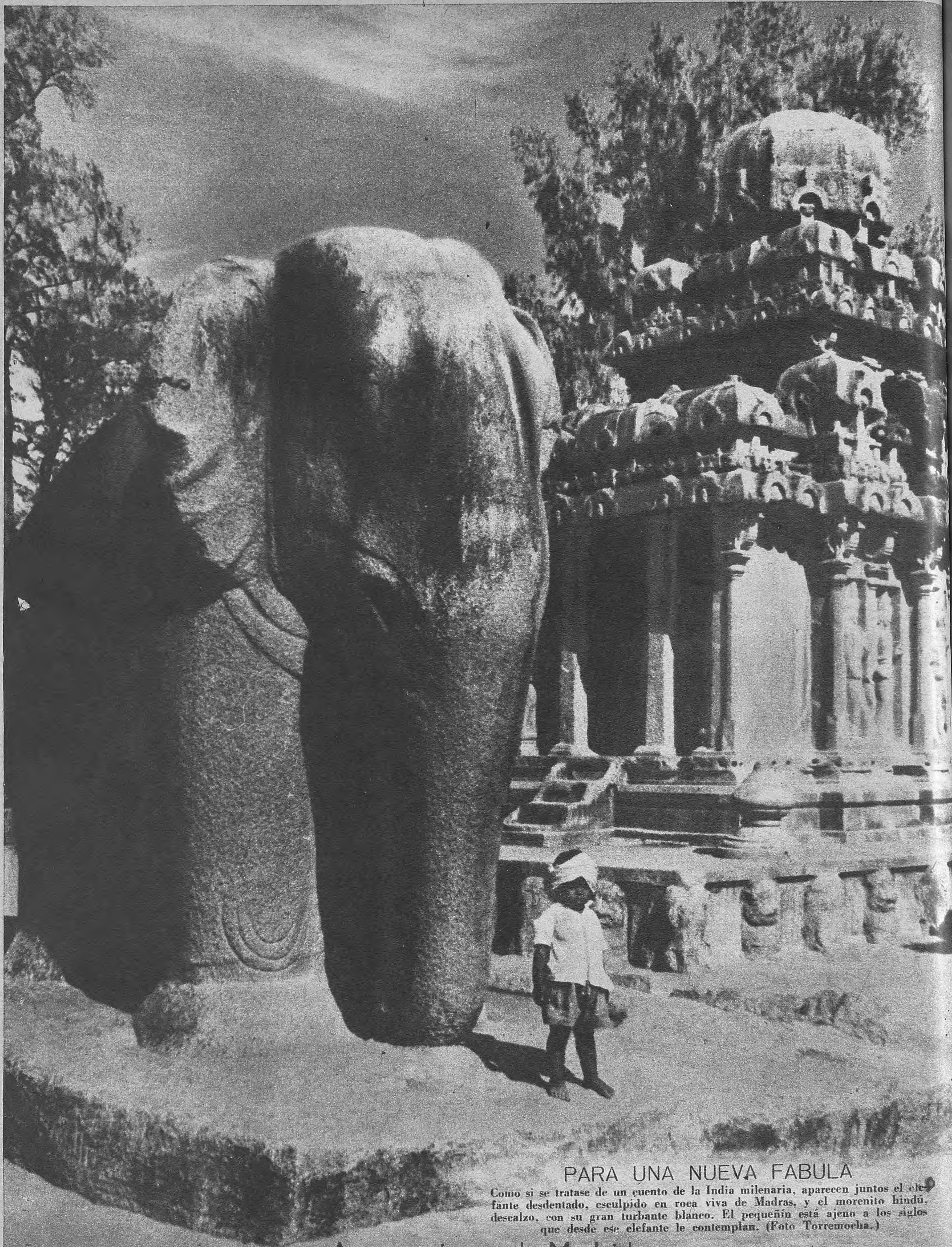
Luis DE DIEGO



## SANTO DOMINGO: MANIFESTACIONES

Con motivo de la deportación de seis dirigentes de extrema izquierda, se produjeron en Santo Domingo serios disturbios entre la Policía y un grupo de violentos revoltosos. Unos y otros en plena acción. (Fotografía Cifra.)





### PARA UNA NUEVA FÁBULA

Como si se tratase de un cuento de la India milenaria, aparecen juntos el elefante desdentado, esculpido en roca viva de Madras, y el morenito hindú, descalzo, con su gran turbante blanco. El pequeñín está ajeno a los siglos que desde ese elefante le contemplan. (Foto Torremocha.)

Ayuntamiento de Madrid



FUNDACIÓN

HA

NEGOCIO

EL  
DE  
Estr

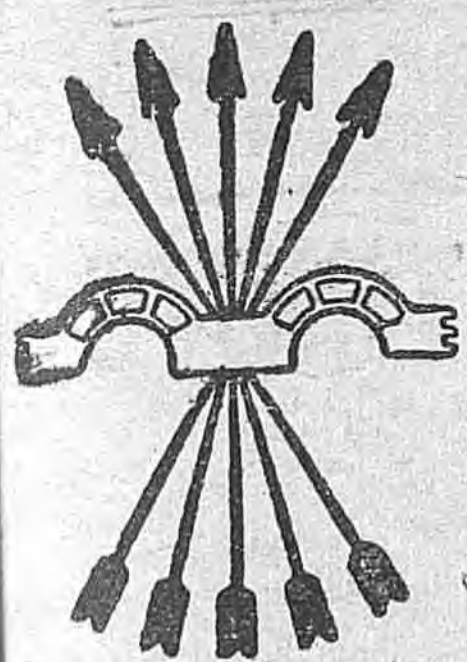
PAR  
mero  
la reu  
Evian,  
ceses  
en la  
estos  
rios c  
das t  
públic  
hecho  
bierno  
tantes  
la Re  
versac  
punto  
Africa  
Italia,  
ocasió  
de ay  
Evian  
la dig  
ranie  
torno  
llegó  
partir  
reduc  
al qu  
frutar

L  
R

EST

BF  
clim  
Cons  
do C  
amb  
entr  
agua  
rum  
Id  
asur  
asoc  
mic  
tard  
cia  
a se  
zad  
nist  
Bél  
lia  
unio  
corr





# Arriba

Núm. 9.141.—II época.—Madrid, jueves 8 de marzo de 1962

¿Quiere ver bien?



**ULLOA  
OPTICO**

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA.—ORGANO DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.—LARRA, 14.—Tel. 2 23 26 10.—DEPOSITO LEGAL: M 17-1958-1,50 PTAS.

## HAN SIDO APROBADAS DOS DE LAS PONENCIAS DEL CONGRESO SINDICAL

NEGOCIACIONES FRANCO-ARGELINAS

### EL ORDEN EN ARGELIA Y QUIEN HA DE MANTENERLO, OBSTACULO PRINCIPAL

Estricto secreto en el desarrollo de las conversaciones de Evian

Por MANUEL DE AGUSTIN

Corresponsal de ARRIBA

PARIS. — No se sabe qué número de orden le corresponde a la reunión que comenzó ayer en Evian, entre representantes franceses y argelinos. Evidentemente, en la historia de las relaciones de estos dos antagonistas hay ya varios capítulos: reuniones fracasadas todas ellas, pero no siempre públicas. De todos es conocido el hecho de que, en nombre del Gobierno francés y de los representantes del Gobierno Provisional de la República Argelina, se ha conversado muchas veces en varios puntos de Europa y también de Africa, en Túnez, en Marruecos, en Italia, en Suiza, etc., etc. En esta ocasión, a las once de la mañana de ayer, reuniéronse otra vez en Evian, el pueblo entristecido por la diplomacia. La bella ciudad veraniega era un lugar tranquilo en torno al lago Lemán, hasta que llegó la negociación de la paz. A partir de aquel día, ese hermoso reducto de convalecientes, lugar al que se iba únicamente para disfrutar un reposo o beneficiarse de

las cualidades medicinales de sus aguas minerales, se transformó en un punto de inquietante actualidad política. Hoy, no es posible acercarse a menos de 50 kilómetros del pueblo, sin ser objeto del control, de la vigilancia, e incluso de las prohibiciones de un sistema policiaco, que pretende lograr lo más esencial, prohibiendo todo lo demás.

Como se ha dicho de manera oficiosa, este diálogo del este de Francia es público, oficial y secreto. La tal definición merece aclaraciones: Público, porque no se ha escondido que se celebra; oficial, porque participan los ministros de ambos Gobiernos; secreto, porque, por acuerdo mutuo, decidieron que la Prensa y los informadores permanecieran al margen.

#### LOS PRINCIPALES OBSTACULOS

En Evian, los representantes de Francia y de Argelia deliberan ahora sobre la posibilidad de un

(Continúa en la página 11.)

### El Ministro Secretario presidió la segunda sesión del Pleno y asistió a la reunión de una de las Comisiones

SOLIS DESTACO LOS RELEVANTES SERVICIOS PRESTADOS POR LA ORGANIZACION SINDICAL AL MOVIMIENTO

Asombra comprobar los términos en que se está desarrollando en la sede central de los Sindicatos españoles esa magna Asamblea de la gran familia trabajadora, a la que se ha convocado a una tarea cuya efectividad es quizá uno de los más firmes exponentes de la decisión española de superar ese futuro inaplazable con el que se enfrenta el mundo. Y asombran, sobre todo, los términos en que se producen unos hombres, impuestos de la alta misión para que han sido convocados, a la hora de debatir cuestiones que en otro tiempo llevaban en su entraña motivos más que sobrados para enfrentarse de s e d e parapetos irreconciliables.

Cuando un obrero expone su criterio y hace una recomendación o pide una enmienda que conduzca a la posible mejora del salario, aunque haya rotundidad y crudeza en sus palabras, porque sirve a la verdad, en su conciencia y en su ánimo sólo hay el limpio deseo de que su aspiración de ascenso y de mejora alcance el mayor eco y sea satisfecho. Como cuando un empresario se levanta para dar un consejo a los trabajadores en lo que les es propicio y beneficioso, con renuncia incluso de muy respetables y particulares intereses, no tenemos más remedio que reconocer que lo que se está hacien-

do contribuye a servir a un supremo interés, que es el de la Patria.

La tónica del Congreso Sindical es esa, precisamente. En el Pleno de ayer hubo en algunos momentos más de veinte peticiones de intervenciones en el debate de una sola recomendación que se discutía. E incluso el presidente de la Asamblea tuvo que limitar el afán y el entusiasmo de los congresistas porque las exigencias de tiempo obligan a una medida.

#### Segunda sesión plenaria

A las cinco de la tarde de ayer,

y bajo la presidencia del Secretario General de la Organización Sindical, señor Lamata; Vicepresidentes del Congreso, empresario y trabajador; Inspector Asesor General, Vicesecretarios de la Organización y Secretario Adjunto del Congreso, se reunió la Sesión Plenaria del Congreso.

Se procedió, en primer lugar, a continuar exponiendo al Pleno las conclusiones elaboradas por la Ponencia sobre «Regulación de las condiciones de trabajo», que ha-

(Continúa en la página 3.)

### Hoy, a las diez, llegarán a Madrid los restos del embajador Yturralde

AYER SE CELEBRARON SOLEMNES FUNERALES EN LA CATEDRAL DE SAN MATEO DE WASHINGTON

Máximos honores militares serán rendidos al cadáver a su salida de Estados Unidos y a su llegada a España

Hoy, jueves, a las diez de la mañana llegará a la base aérea conjunta de Torrejón de Ardoz el avión «Boeing 707», cedido por el Presidente de los Estados Unidos, en el que son trasladados a España los restos mortales del embajador en Washington, señor Yturralde. Acompañando el cadáver vienen en el mismo avión la señora de Yturralde; el jefe de Protocolo del departamento de Estado, señor Biddle Duke, con sus adjun-

tos, señores James E. Bowers y Jai Rutherford, y el primer secretario de la Embajada de España en Washington, señor Pedrosa.

Seguidamente, en la iglesia de San Jerónimo el Real se celebrará un funeral de «corpore insepulto» por el eterno descanso del finado. Este acto tendrá lugar a las doce de la mañana.

#### Funerales en Washington

WASHINGTON.—En la catedral de San Mateo se han celebrado los funerales por el alma del que fue embajador de España en Washington, don Mariano de Yturralde, oficiando en la ceremonia el arzobispo de Washington.

A la ceremonia asistieron todos los embajadores iberoamericanos y de Europa occidental, así como los de varios países africanos y asiáticos.

Se hallaban también presentes la esposa del secretario de Estado norteamericano, señora Dean Rusk, y el ex embajador en España, John Davis Lodge.

El féretro estaba cubierto por la bandera española. La señora viuda de Yturralde llegó a la catedral acompañada por el encargado de Negocios de la Embajada española, don Antonio de Espinosa.

La señora de Yturralde salió a las 2,00 de la madrugada (hora española) con destino a España a bordo de un avión presidencial, en

(Continúa en la página 7.)

## LA PETICION ESPAÑOLA DE ASOCIACION, RECOGIDA POR EL MERCADO COMUN

**El Consejo de Ministros de la Comunidad promete estudiarla con la mayor atención**

ESTADOS UNIDOS Y EL MERCADO COMUN FIRMARON AYER UN IMPORTANTE ACUERDO DE REDUCCION DE TARIFAS

Por JESUS VALLE

Corresponsal de ARRIBA

BRUSELAS.—Ayer ha tenido un clima muy especial la reunión del Consejo de ministros del Mercado Común. Mejor dicho, donde el ambiente estaba enrarecido era entre los periodistas que hemos aguardado horas para conocer el rumbo de las deliberaciones.

Iba a tratarse, con otros varios asuntos, la demanda española de asociación a la Comunidad Económica Europea. A las cuatro de la tarde, Radio Europa número 2 decía que la solicitud de España iba a ser pura y simplemente rechazada. A las cuatro y media, el ministro de Asuntos Exteriores de Bélgica, M. Paul Henri Spaak, salió momentáneamente de la reunión y era acosado por todos los corresponsales que aguardábamos

en los salones del Palacio de los Congresos. Una única pregunta se le dirigía por todas partes: ¿qué ha pasado con la petición española? El ministro, sonriente, afable con los hombres que hacen resonar su apellido por todo el mundo, explicó las cosas con toda sencillez. El señor Couve de Murville, ministro de Negocios Extranjeros de Francia y presidente en funciones del Consejo, había comunicado a sus colegas la recepción de la carta del señor Castiella, que será contestada por acuerdo unánime, prometiendo examinar la demanda con la mayor atención.

La curiosidad periodística no quedaba con esto satisfecha. Se quería saber si no se habían hecho objeciones a la solicitud espa-

ñola; si el caso de España no iba a considerarse de manera especial por motivos políticos. El ministro belga fue explícito. Dijo sin más, que no, que el caso era exactamente el mismo que el de cualquier otro país. Lo único que ocurre es que las peticiones de asociación, en el delicado momento en que se negocia con Inglaterra, deben esperar a que el horizonte se aclare con respecto a la solicitud británica, y la tónica que en caso de prosperar, salga del acuerdo que se logre. Alguien dijo que si esto no suponía un plazo demasiado largo para los países que han pedido incorporarse de uno u otro modo—bajo la fórmula de asociación o la de adhesión de pleno derecho—a la Comunidad. La

respuesta fue rápida: «No; ya les he dicho que sólo se trata de ver claro el caso de la Gran Bretaña antes de seguir adelante».

Sin embargo, en los pasillos se han sabido más cosas que las explicadas por el señor Spaak, es decir, más cosas que el puro balance de las discusiones. Por ejemplo, que países como Alemania y Francia, con su enorme peso específico en la CEE, se han puesto decidida y calurosamente en favor de España. Y también que el socialismo europeo ha intentado jugar fuerte, a través de sus peones en la reunión, pretendiendo nada menos que ignorar la demanda española. El resultado está a la vista.

(Más información en la página 8.)

Ayuntamiento de Madrid



# INFORMACION NACIONAL

## El Caudillo recibió al Consejo de Administración del periódico "Madrid"

OTRAS AUDIENCIAS MILITARES Y CIVILES DEL JEFE DEL ESTADO

Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo ha recibido en audiencia militar, en el palacio de El Pardo, a los siguientes señores:

Don Rafael Alvarez Serrano, teniente general, a las órdenes del señor Ministro.

Don Mariano Lambea Massa, general de división, en reserva.

Don Román Rodríguez-Arango y López, general de división del Aire, consejero militar del Consejo Supremo de Justicia Militar.

Don Francisco Nieto Arnáiz, ge-

neral de división, Comandante General de Melilla.

Don Fernando Oca González, general de brigada de Infantería, segundo jefe de las fuerzas militares de la provincia del Sahara.

Don Argimiro Imaz Echevarri, general de brigada de Infantería, subinspector de la Instrucción Pre-militar Superior.

Don Francisco Sanz-Agero González, interventor del Ejército, de la Intervención General del Ejército.

Don Eduardo Esteban Valdés, interventor del Ejército, del Consejo Supremo de Justicia Militar.

Don Miguel González de Rivera, coronel de Aviación, segundo jefe del Estado Mayor de la región aérea de Levante.

Don Fernando de Querol Muller, coronel de Aviación, director de la Escuela de Estado Mayor.

### Audiencia civil

A continuación, el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos ha recibido en audiencia civil a los siguientes señores:

Comisión de la Diputación Provincial de Cuenca, presidida por el Gobernador Civil, don Eugenio López y López, y acompañada por don Camilo Alonso Vega, Ministro de la Gobernación.

Consejo de Administración del diario "Madrid", presidido por don Alfredo Jiménez-Millas, vicepresidente de dicha Empresa.

Don Pedro González-Bueno, presidente de Citroën Hispania, S. A., acompañado de M. Pierre Bercot, presidente director general de la S. A. André Citroën.

Don Juan Serrat y Valera, embajador de España en Libia.

Doctor Carlo Bombieri, director general de la Banca Comercial Italiana y vicepresidente de la Handelsfinanz AG, de Zurich, acompañado de don Víctor M. Oswald.

Mister Constantine Brown, periodista norteamericano, acompañado de su esposa.

Dña María del Carmen González-Alier, viuda de don Gerardo González Cela, general auditor de la Armada.

Don Francisco Polo Jover, director general de Ganadería.

Don Jesús Suevos Fernández, director general de Cinematografía y Teatro.

Don Manuel Taboada Roca, conde de Borrajeiros, magistrado del Tribunal Supremo.

Don Carlos Ruiz del Castillo, director del Instituto de Estudios de Administración Local.

Don Juan Beneyto Pérez, catedrático de la Universidad de Madrid y director de Estudios del Comité para la Defensa de la Civilización Cristiana.

Don Adolfo Cuadrado Mufiz, catedrático y director del Centro de Cultura Hispánica de la Universidad de Ceará (Brasil).

Doctor don Manuel Díaz Rubio, catedrático de Patología Médica de la Facultad de Medicina de Madrid.

Don Miguel Sans Mora y don Juan Guiltart Calva, presidente y consejero delegado de la Compañía Española Productora de Algodón Nacional, S. A., CEPANSA, respectivamente.

Don Carlos Orellana Chacón, director de la Editorial Orel.

## "LOS SALARIOS INSUFICIENTES, TRISTE REALIDAD EN NUESTRA DIOCESIS"

"NUESTROS LABRADORES, SALVO RARAS EXCEPCIONES, ESTAN A MIL LEGUAS DE ABRIR, NO YA SU GENEROSIDAD, SINO AUN SIQUIERA SUS MENTES A LAS IDEAS DE LA "MATER ET MAGISTRA"

Pastoral del cardenal arzobispo de Sevilla, doctor Bueno Monreal

SEVILLA.—Sobre los problemas sociales de la archidiócesis, el cardenal Bueno Monreal, arzobispo de Sevilla, ha publicado la carta pastoral de Cuaresma, en la que dice que la Encíclica «Mater et Magistra», de Juan XXIII, ofrece ocasión para recordar los principios fundamentales de interés social diocesano y alude a la insistencia del Romano Pontífice sobre el deber de la Iglesia a aportar su concurso en la solución de estos problemas, en consonancia con nuestro tiempo.

Recuerda en primer lugar la amargura del Papa ante el triste espectáculo de innumerables trabajadores de muchas naciones a los que se da un salario que somete a ellos y sus familias a condiciones de vida infrahumana, en contraste con la abundancia y el lujo desenfrenado de unos pocos privilegiados, y afirma que «estos salarios insuficientes son triste realidad en nuestra diócesis, tanto en el campo como en la industria».

Dice después: «Se dan entre nosotros, singularmente en la agricultura, demasiadas diferencias en el reparto de las riquezas: junto a unos pocos que poseen miles de hectáreas de tierra, hay millares y millares que carecen de la más mínima propiedad. Los salarios, ya muy bajos de por sí, se ven agravados por un paro estacional que se extiende por meses enteros. Demasiadas mujeres y muchos niños están sometidos en algunas tareas agrícolas a trabajos agotadores, con abandono del hogar por aquellas, y de la escuela por los niños».

Manifiesta el purpurado que tal estado de cosas sólo puede explicarse por la falta de conciencia social, y destaca que son muchos los que, afirmandose cristianos, no se han preocupado de conocer sus deberes sociales. Denuncia después la «incompatibilidad ra-

dical entre una fe proclamada a todos los vientos y una falta de obras de justicia y de caridad».

Al referirse a la remuneración del trabajo o el salario justo, el cardenal Bueno Monreal dice que «en nuestra diócesis son muy frecuentes, singularmente en la agricultura, los salarios insuficientes. Jornales de 40 ó 45 pesetas por día de trabajo, incluida en dicho jornal la parte correspondiente al domingo, por más que a esa base añadamos algunos beneficios sociales, como puntos, subsidio familiar, etc., es claro que siguen siendo insuficientes». Recuerda que, según la doctrina cristiana, el trabajo de un hombre no puede ser valorado como una mercancía, jugando únicamente con las leyes de la oferta y la demanda o pensando simplemente en su productividad. «Y la Iglesia enseña que la justicia y la equidad reclaman que un trabajador, con un trabajo normal en tiempo de labor y en rendimiento, pueda atender no sólo a sus necesidades individuales, sino también a sus responsabilidades familiares».

Señala que la primera obligación de un patrono, a la hora de retribuir debidamente a sus obreros, es conocer cuál es la cuantía del salario mínimo en la región, sin escudarse en el cumplimiento de los salarios legales. «La justicia y la caridad pueden exigir mucho más que las leyes, especialmente en materia social, porque la legislación laboral no puede seguir la evolución de los acontecimientos económicos a la misma velocidad con que éstos se desarrollan».

«Ese salario mínimo —dice— es obligatorio gravemente en conciencia, sin más excusa admisible que la imposibilidad de darlo». A este efecto dice el purpurado que aunque no es su misión precisar la cuantía exacta del salario mínimo, los cálculos coinciden en 110 a 120 pesetas por día natural para los casados con dos hijos, en jornada laboral de ocho horas, incluidos todos los conceptos de remuneración.

Habla después de los deberes de los obreros, y dice que para tener derecho a tal salario deben cumplir fielmente sus obligaciones, tales como el debido cuidado del utillaje, la observación de la reglamentación interior de la Empresa, y especialmente trabajar con un rendimiento normal.

Es verdad que muchos patronos están muy lejos de cumplir sus deberes en materia social, pero verdad es también que no pocos obreros están igualmente acostumbrados a trabajar a un ritmo excesivamente lento. Tanto, que igual escándalo produce a nuestros visitantes la corteada de nuestros salarios como el bajo nivel de productividad de muchos de nuestros trabajadores.

A continuación, la carta pastoral de Cuaresma se ocupa del paro obrero y dice que la pobreza de los salarios está agravada con el paro, singularmente en la agricultura, que divide en paro encubierto y paro estacional. Estima que la medida más eficaz para combatirlo es la creación de nuevos puestos de trabajo, fomentando la

prosperidad económica de la sociedad con la instalación de nuevas industrias.

Se ocupa también de los obreros eventuales asimilados a fijos, que vienen trabajando en una misma labranza desde docenas de años, y dice que es extraña esta clasificación laboral, que debe desaparecer. «Un labrador que quiera merecer el nombre glorioso de cristiano debe convertir a sus obreros en fijos con todas las consecuencias».

El cardenal arzobispo de Sevilla recuerda los aspectos de la encíclica pontificia que se relaciona con la dignidad de la persona humana, para referirse a la necesidad de construir más escuelas, sobre todo en las zonas rurales, y viviendas decorosas, que hagan desaparecer el chabolismo. Estimula a los Poderes públicos y a la iniciativa privada para resolver esta cuestión, y excita el celo de los labradores teniendo en cuenta que este problema tiene mayor gravedad en el campo.

La reforma de las estructuras sociales se plantea también en la pastoral del arzobispo sevillano, para evitar la irritante desigualdad de las riquezas y los modos de un capitalismo exclusivista, totalmente alejado de los postulados de la Iglesia, que rigen la Administración de muchas empresas, tanto industriales como agrícolas. A este efecto cita normas de la reciente encíclica de Juan XXIII, pues si bien la Iglesia ha defendido siempre la propiedad privada, de ningún modo se opone a la difusión de la misma, pues no es justo que junto a enormes latifundios, propiedad de auténticos señores de la tierra, miles de hombres de nuestros pueblos agrícolas no tengan más capital que su trabajo, que ni siquiera pueden encontrar a diario.

«Una empresa más cristiana, en la que verdaderamente se cumplan los principios cristianos, hay que implantar en la archidiócesis, pues la justicia ha de ser respetada no sólo en la distribución de la riqueza, sino en cuanto a la estructura de las Empresas, porque en la naturaleza de los hombres se halla involucrada la exigencia de empeñar la propia responsabilidad y perfeccionar el propio ser. Es preciso que las Empresas, además de perfeccionar el ser de sus trabajadores, administren la distribución de sus ganancias, según la justicia y la equidad».

El purpurado reconoce que entre los empresarios industriales se va abriendo paso, aunque lentamente, la participación de los trabajadores en la Empresa, por ejemplo, mediante la reserva para ellos de determinadas acciones en caso de ampliación de capital, «pero nuestros labradores, salvo raras y honrosísimas excepciones, están a mil leguas de abrir, no ya su generosidad, sino aun siquiera su mente a estas ideas».

Termina su pastoral el cardenal Bueno Monreal, recordando la necesidad de santificar las fiestas y exhortando a los sacerdotes para que se hagan pregoneros de esta carta, así como a los patronos y obreros para que sigan sus normas. En la esperanza de que así sea, el purpurado imparte la bendición pastoral a todos los fieles.

## BODAS DE PLATA DEL PERIODICO "SUR", DE MALAGA

EDITO UN NUMERO EXTRAORDINARIO DE CINCUENTA Y DOS PAGINAS

MALAGA.—El diario "Sur", que cumplió ayer sus bodas de plata, ha publicado un extraordinario de 52 páginas con portada en huecogrado, además del corriente de 20 páginas. Se recogen en el extraordinario breves historias del periódico, desde su fundación, y de cuantos pasaron por él, así como lo más saliente de la vida de la ciudad desde 1937, en sus diversos aspectos y labor desarrollada por el Gobierno Civil, Jefatura Provincial del Movimiento, Ayuntamiento, Diputación, Sindicatos, Turismo y las visitas que el Caudillo realizó a Málaga. Las cuatro páginas de huecogrado ofrecen una perspectiva de la Málaga de hoy y la de hace veinticinco años.

El director de "Sur", señor Sanz Cagigas, con motivo de estas bodas de plata, ha enviado al Jefe del Estado un telegrama de adhesión y lealtad.

Para celebrar este acontecimiento, todo el personal del periódico se ha reunido en una comida de hermandad. (Cifra.)

### Exposición Internacional de Prensa Universitaria

GRANADA.—En la Universidad, y con motivo de la Semana de Santo Tomás de Aquino, ha sido inaugurada la I Exposición Internacional de Prensa Universitaria, en cuya preparación han sido invertidos cinco meses, pues ha sido preciso recabar la colaboración de directores de ediciones universitarias de todo el mundo.

Concurren a esta Exposición 40 países, que han enviado más de 1.000 ejemplares, con un total de 200 títulos. Inglaterra y los Estados Unidos son los países que han enviado más Prensa universitaria, y los más raros ejemplares corresponden a Jamaica y al Japón.

El acto inaugural estuvo presidido por el rector magnífico de la Universidad, y han concurrido numerosos universitarios, representantes de Prensa y estudiantes de diversos países. (Cifra.)

## Homenaje de despedida a Utrera Molina en Ciudad Real

CIUDAD REAL.—Un homenaje de despedida le ha sido tributado al Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don José Utrera Molina, en el edificio de la Diputación, con asistencia de representaciones de la ciudad y de los Ayuntamientos y Corporaciones de la provincia, quienes le testimoniaran su cariño y adhesión en el curso de la solemne recepción. Posteriormente le fue ofrecida una comida, a la que asistieron 1.500 comensales de dichas entidades y representaciones. Al final del almuerzo, el Presidente de la Diputación ofreció el homenaje, y contestó emocionado el señor Utrera Molina, afirmando que se llevaba en el corazón a esta tierra manchega, donde, por la hidalguía de sus hombres, le ha sido fácil servir al Caudillo y a España. (Cifra.)

Ayuntamiento de Madrid



# "La Organización Sindical está prestando un gran servicio a España"

(Continuación de la página 1.)

ha sido aplazada hasta la sesión de hoy.

La recomendación número doce, que propugna la obligatoriedad de que un porcentaje determinado de las ampliaciones de capital que se llevan a cabo en las Empresas pueda ser adquirido, por medio de acciones, por los trabajadores de las mismas.

Se abrió el debate, interviniendo en primer lugar el señor Pallarés, quien solicitó se suprimiera la obligatoriedad, dejando al libre arbitrio de los trabajadores el adquirir o no estas acciones.

Manteniendo una tesis opuesta, actuó la señorita Purificación Sedeno, que puso de relieve el interés que generalmente tienen los trabajadores por poseer acciones de la Empresa en la que prestan sus servicios.

Mientras se producían otras intervenciones, éstas a cargo de los señores Arias y Lafont, entró en la sala el Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos, señor Solís, que ocupó la presidencia. La ponencia desestimó las objeciones realizadas y se puso a votación la recomendación, que se aprobó sin enmiendas.

Se dio lectura a la conclusión 13, que dice: «Para la consecución de los objetivos que se señalan en este apartado, el Estado concederá a las Empresas la protección y ayuda necesaria y suficiente, en función de las ventajas sociales que otorguen».

El señor Lafont pidió a la Ponencia que contestara a su observación sobre las reservas.

La Ponencia consideró que sería una involuación, ya que el trabajador no podría disponer de su parte en las reservas a corto plazo y que era preferible, por lo tanto, el sistema de adquisición de acciones.

La conclusión 13 quedó aprobada, aunque con varios votos en contra.

Seguidamente se dio lectura a la conclusión 14, que se refiere a la Ayuda Familiar.

El señor Fugardo pidió que se añadiera la frase «de acuerdo con los sistemas establecidos o que pudieran establecerse preceptivamente».

El señor Lafont propugnó que, por su naturaleza humana, esta ayuda quedara exenta de impuestos como el de Utilidades.

El ponente aceptó las sugerencias de los señores Fugardo y Lafont, y quedó aprobada la conclusión 14 con las aclaraciones mencionadas.

La recomendación decimoquinta, relativa a Convenios Sindicales Colectivos, se aprobó sin objeción. Se sometió después a examen la decimosexta, que alude a la mayor flexibilidad y mayor eficacia de dichos Convenios. Intervino el señor Fugardo para solicitar la introducción de una adición, más en la forma que en el fondo.

Contestó el ponente diciendo que no veía inconveniente alguno, y así fue aprobada.

En este momento del debate hizo su entrada en el salón el Vice-secretario General del Movimiento, Herrero Tejedor, quien ocupó un lugar en la presidencia.

La decimoséptima recomendación se aprobó sin discusión, y se pasó a la decimoctava. En el debate intervino el señor Matéu de Ros para proponer una aclaración en la redacción del texto, en el sentido de que quedara claro quién es quien se somete a la autoridad moral.

La Ponencia no tuvo inconveniente en aceptar la sugerencia del señor Matéu de Ros y aceptó la proposición.

Fueron sometidas a debate después las recomendaciones decimo-

## "Es necesario revisar continuamente la estructura del Sindicalismo dentro de su unidad"

### PALABRAS DEL MINISTRO SECRETARIO AL INICIARSE LOS DEBATES DE LA PONENCIA "PERFECCIONAMIENTO DE LA ESTRUCTURA SINDICAL"

novena, vigésima y vigésimo primera. Todas fueron aprobadas sin discusión.

Comenzó seguidamente la discusión de la Recomendación vigésimo segunda, incorporada por votación de la Comisión en sus sesiones deliberativas.

El presidente, señor Solís, solicitó de los presentes que se produjesen con la mayor concreción, dado que el turno de oradores inscritos, en pro y en contra, alcanzaba la cifra de veintidós, cuando el Reglamento no autoriza más que tres de cada tendencia. «No obstante—dijo—, la Presidencia sería flexible, siempre que las intervenciones se realizaran concretamente».

Entre las intervenciones que realizaron los congresistas destacan por su importancia las de los señores Sastre, Las Peñas y Galdós. Los dos primeros en contra de la adición, y el último, a favor.

El señor Galdós terminó su disertación diciendo «qué hubiera ocurrido hace treinta años si se hubieran reunido, como ahora, en un Congreso de importancia como la de éste, obreros y empresarios. Seguramente habrían terminado las reuniones poco menos que a tiros. Hoy discutimos, nos apasionamos, pero a la salida de las reuniones, obreros y patronos nos abrazamos».

Por último, la Presidencia concedió la palabra al señor Lafont, cerrando así el turno de oradores.

Intervino a continuación el representante de la Ponencia, señor Sánchez Creus, que aclaró que la Ponencia nada tuvo que ver con la Adición, Recomendaciones 22 y 23. Fue como consecuencia de una propuesta del señor García Ribes que, sometida a votación de la Comisión II, se aprobó por 51 votos contra 40, lo que muestra la divergencia de criterios, amén de la extremada discusión mantenida ya en el seno de la Comisión.

Resumió luego que entre las intervenciones hubo algunas que no se pronunciaban en ningún sentido, y que siete lo hacían en contra y cinco en favor. «La Ponencia—dijo—no se asombra de este apasionamiento. Entiende que sabemos muy poco todavía a los cuatro años de Convenios Colectivos.» Y preguntó: «¿Hemos hecho esos Convenios interprovinciales en número bastante para tener experiencia? No podemos cerrar el paso a la realidad porque—añadió—éste es un país muy complejo, no sólo geográficamente. Pensamos que hay provincias pobres y ricas y que debemos acomodarnos a esta particularidad. No transiframos al cuerpo central, al corazón, que es esta Casa, funciones que pueden desarrollar perfectamente otros órganos más pequeños».

Terminado el informe de la Ponencia, el señor Solís intervino para anunciar que se procedería a la votación. Tras la votación celebrada por el Pleno, quedó aprobada la adición de esta Recomendación a las conclusiones por mayoría, con 84 votos en contra.

De esta manera, las conclusiones presentadas por la Comisión correspondiente a la aprobación del Pleno se elevaron a definitivas.

Al llegar a este punto se produjo una intervención del observador francés en el Congreso, M. René Monnerot, secretario general de la Confederación Internacional de Técnicos, quien dirigió la palabra al Congreso, mensaje

que publicamos en otro lugar de la información.

#### Informe de la Comisión

Concluida la lectura de su discurso, acogida con grandes aplausos, se pasó al informe presentado por la quinta Comisión, cuya denominación se decidió cambiar por la de «Desarrollo económico para la promoción social».

#### Aprobación de conclusiones

El informe del señor Robert fue recibido con aplausos por el Pleno, abriéndose a continuación los debates para proceder a la aprobación de las conclusiones presentadas.

Se consumieron dieciséis turnos de oradores, destacando por la importancia de las consideraciones expuestas al Pleno las de los señores Suárez Candiera, Señor, Bárcenas, Martín Fernández, Jiménez Muñoz, Camps y Dorestes,

#### Discurso de don Antonio Robert

A continuación, el presidente del Congreso concedió la palabra a don Antonio Robert, quien pronunció un discurso en el que dijo, entre otras cosas:

«Hace un año, cuando se clausuró el I Congreso Sindical, quedaron flotando en el aire de esta sala tres interrogaciones llenas de significado, en relación con el futuro económico-social de nuestro país. A las tres hemos intentado darles respuestas, planteando sobre bases nuevas el problema del desarrollo.

La primera de ellas era: ¿A quién va a beneficiar ese desarrollo, de cuya urgente necesidad nadie duda?

La segunda interrogación podría concretarse diciendo: Los frutos del desarrollo, ¿se cosecharán en todo el ámbito nacional o sólo en una parte del mismo?

La tercera y última interrogación se refiere a quiénes van a encuadrar a la población activa española y dirigirla en su marcha hacia tan ambiciosos objetivos.

#### PROGRAMA DE DESARROLLO

De esos tres principios básicos han de fluir las líneas generales de un programa de desarrollo que tenga, como ha de tener, una finalidad eminentemente social.

Las extraordinarias perspectivas que ofrece la reconversión de nuestra economía y la elevación subsiguiente del nivel de vida residen en el hecho de que en la mayor parte de esas actividades, la producción por persona empleada es sólo entre la mitad y la tercera parte de la que podrían alcanzar con un utillaje moderno, con una estructura productiva adecuada y con unos métodos de trabajo eficaces.

El hombre, fin último del desarrollo, es o ha de ser el agente primario del mismo. De ahí que la política de desarrollo económico para la promoción social haya de consistir en una acción colectiva para ayudar, organizar, asesorar, informar y educar a los técnicos, a los empresarios y a los obreros que deben llevar a cabo la gran tarea.

El antecedente de la misma debe ser la adopción de una nueva, más moderna y eficaz actitud mental frente a los problemas de la producción y del trabajo. Mucho

que cerró las intervenciones de los congresistas. Las recomendaciones se aprobaron después de sufrir ligeras modificaciones.

Destaca por la importancia de su contenido, dada la actual coyuntura por la que atraviesa la Nación, y en orden a una proyección de futuro, la respuesta dada por el señor Robert, como miembro de la Ponencia, a una de las intervenciones de los congresistas.

«Presuponemos—dijo—que no deben existir los monopolios; pero hay que tener mucho cuidado de no confundir el monopolio con la concentración de la producción.

El concentrar las Empresas no quiere decir suprimir la función empresarial media y pequeña, sino el lograr, precisamente, una eficacia semejante a la de las Empresas grandes.»

Terminadas las deliberaciones del Pleno, el presidente, señor Solís, dio por finalizada la sesión

se ha hecho en este sentido, pero mucho es lo que aún queda por hacer.

Hay que proyectar la reconversión profesional de la población activa, en todos sus estamentos y en las tres direcciones siguientes:

— La extensión de la formación profesional acelerada, que con tanto éxito ha iniciado la Organización Sindical, con el fin de capacitar a los productores de todas las categorías para las nuevas funciones que requerirá la promoción social.

— El «reciclaje» de los técnicos y de los cuadros de mando intermedios en cursos, coloquios y seminarios especializados, para que asimilen las nuevas técnicas de producción, de organización y de administración, al ejemplo de lo que se está llevando a cabo en otras economías cuyo grado de desarrollo es superior al nuestro.

— La multiplicación de los cursos, de los seminarios y de los coloquios que para la formación e información de los empresarios se están desarrollando ya en nuestro país, extendiéndolos a todas las actividades, incluso a las agrarias, y a todas las regiones españolas.

Finalmente, hay que tener muy presente que en los próximos quince años habrán de incorporarse a la producción y al trabajo dos millones y medio de jóvenes, en virtud del movimiento natural de la población. A fin de formarles adecuadamente, con vistas a la transformación, hay que intensificar la labor que ya se está realizando para extender la enseñanza, tanto en su forma clásica como en la nueva modalidad de los Institutos y Universidades Laborales.

#### REORGANIZACION DE LA ESTRUCTURA PRODUCTIVA

Aunque el hombre es el elemento esencial de la transformación a que se aspira, el individuo aislado, por completa que sea su preparación, tiene posibilidades limitadas. Su capacidad de actuación se potencia y alcanza su máxima eficacia cuando se apoya en una organización adecuada. A tal fin es necesario prever:

«La reorganización de la estructura económica mediante la reagrupación de las unidades productivas dispersas y atomizadas, a fin de que alcancen dimensión sufi-

ciente para que el elemento humano pueda obtener el debido rendimiento del utillaje renovado.»

«La coordinación física o virtual de las unidades productivas reagrupadas para que puedan disponer, en condiciones económicas, de los cuadros técnicos, administrativos y comerciales capaces de organizar eficientemente la producción y la distribución.»

«La creación de la red de servicios técnicos, informativos, de gestión y de todo orden que, en las economías desarrolladas, influyen tan decisivamente en el alto nivel de productividad.»

En este aspecto de la reorganización de la estructura productiva es donde más acusada resulta la necesidad de ayudar colectivamente a las Empresas. Estas, para su renovación, para su coordinación, para su integración, requieren información y asesoramiento técnico. Y tal necesidad es más aguda en el caso de la pequeña y media Empresa, que son las que menos recursos e incluso capacidad tienen para obtenerla individualmente.

Aquí radica precisamente la inferioridad básica de una economía en curso de desarrollo en comparación con las ya maduras, en las que las grandes Empresas disponen ya de esos servicios en gran escala, y tanto ellas como las menores cuentan con esa red de Empresas independientes de servicios auxiliares.

Tal inferioridad individual puede superarse actuando conjuntamente, bajo la iniciativa corporativa o estatal, para reunir los recursos, que individualmente resultan estériles, pero que sumados pueden tener tanta o más eficacia que los de las Empresas gigantes de los grandes países industriales.

#### FINANCIACION DE LA TRANSFORMACION

Hemos dejado para el final el tema de la financiación de la transformación, el cual, contra lo que generalmente se cree, presenta, en nuestro país y en estos momentos, dificultades menores.

En la actualidad se dispone de ahorro suficiente para poner en marcha el desarrollo, con una aportación moderada de ahorro exterior. Un estudio de plena solvencia, que se incluye entre las monografías adjuntas a la Ponencia, estima que en 1962 el ahorro total—de personas, de Empresas, del Estado y del exterior—ha ascendido a 118.000 millones de pesetas, es decir, más o menos el promedio de las necesidades anuales del primer quinquenio.

El problema estriba en que el ahorro ha aumentado, pero variando su estructura. Antes, en su mayor parte era del tipo denominado por Kutznetz «ahorro de los ricos», excedente de ingresos sobre gastos corrientes, destinado al incremento del patrimonio, es decir, a la inversión. Hoy, la política social y la elevación del nivel de vida de una gran masa de la población ha aumentado considerablemente el número de ahorradores. Ahora bien: sus características son diferentes. Es un «ahorro de previsión», que se manifiesta en forma de seguros personales—voluntarios u obligatorios—y en depósitos líquidos en las Cajas de Ahorro y en los Bancos—cuyos depósitos, en diez años, y a precios constantes, se han hecho dos veces y media mayores—destinados a compensar los eventuales desajustes entre los gastos y los ingresos corrientes a lo largo de la vida activa, o para hacer frente a la vejez o al retiro.

Ese ahorro, en general, no está

(Continúa en la página siguiente.)



# 'QUEREMOS UNA VERDADERA REVOLUCION A TRAVES DE NUESTRO SINDICALISMO'

(Continuación de la pág. anterior.) orientado hacia la inversión, salvo en lo que se refiere a la adquisición de una vivienda o piso para uso propio. Se ahorra en ciertos periodos de la vida para gastar ese ahorro en otros. Pero el saldo neto y creciente de esos remanentes temporales de dinero, de consumo diferido, es lo que constituye la fracción, cada vez más importante, del fondo nacional de ahorro, el cual debe financiar el desarrollo, la transformación económica y la elevación del nivel de vida.

## ASOCIACION CON EL MERCADO COMUN

Y antes de terminar quisiera responder a una pregunta que en vuestro interior os estaréis haciendo: ¿Cómo encaja en ese esquema la asociación de España con el Mercado Común?

Pues encaja perfectamente. La transformación de nuestra economía requerirá un fuerte aumento de nuestras importaciones. Es, por tanto, necesario ampliar nuestras exportaciones, y un estrechamiento de las tradicionales relaciones comerciales con los países europeos puede ampliar los mercados para los productos de nuestro trabajo.

Ahora bien: la contrapartida es una intensificación gradual de la competencia de actividades más progresivas con las nuestras. También puede resultar ello beneficioso, si se realiza en las condicio-

nes adecuadas. En un mercado relativamente aislado del exterior, de dimensiones reducidas, la competencia entre Empresas es extensiva, manifestándose en la multiplicación de las mismas a un bajo nivel de productividad. Hace falta un factor exógeno, la introducción gradual de una competencia a un nivel de productividad más alto, que cree el estímulo para la transformación.

A fin de cuentas, el desarrollo pretende alcanzar unos niveles de salarios europeos a precios europeos, lo que requiere una productividad europea a base de un utilaje, una estructura productiva, tanto empresarial como obrera, que merezcan análoga calificación. Estas son precisamente las condiciones que requiere una integración, en el caso de que tenga lugar satisfactoriamente.

La idea, sencilla y genial, del Mercado Común ha sido el planear esa intensificación de la competencia de un modo gradual, dando tiempo a las Empresas para prepararse para la misma. Si así se hace, si se ayuda a las actividades españolas a prepararse y se nos otorga—como a Grecia—condiciones especiales—habida cuenta de la gran diferencia de nivel económico que existe entre nosotros y la Europa industrial—y las Empresas españolas aciertan a reaccionar ante este estímulo—como reaccionaron ante el del aislamiento y la estabilización—, los resultados en este aspecto han de ser ciertamente positivos.

## Ayer se reunió la Comisión de Trabajo de la Ponencia "Perfeccionamiento de la estructura sindical"

### FUERON ESTUDIADAS LAS DOS RECOMENDACIONES SEGUN EL NUEVO TEXTO REDACTADO POR LA SUBCOMISION

A la una de la tarde se reunió, en el salón de actos de la sede central de los Sindicatos, la Comisión de Trabajo encargada del estudio de la Ponencia "Perfeccionamiento de la estructura sindical", según el nuevo texto redactado por la Subcomisión designada al efecto.

Antes de iniciar sus trabajos la Comisión el Ministro Secretario General del Movimiento y Presidente del Congreso, José Solís Ruiz, pronunció unas palabras en las que, entre otras cosas, señaló la satisfacción que le producía el interés que el estudio de la Ponencia había despertado entre los congresistas.

«La Organización Sindical—manifestó el Ministro—ha ido avanzando a medida que las necesidades lo han aconsejado. Ahora, lo que no hay duda es que la Organización Sindical no tiene una legislación definida. Tiene tres o cuatro leyes, veinte, treinta o cuarenta decretos; trescientas setenta y tantas órdenes de Delegación y miles de órdenes de Servicio. Lo que encomendamos a la Ponencia era, primero, la posibilidad de coordinación con la Secretaría General del Movimiento para, a través de ella, elevar a nuestro Jefe Nacional la preocupación que el Sindicalismo tiene de contar con una legislación que recoja todo lo útil de esa variedad de reglamentos, órdenes de servicios, estatutos, etc., en lenguaje claro lo que hoy es en realidad el Sindicalismo.»

Se refirió seguidamente Solís a la necesidad que siente la Organización Sindical de tener una estructura de acuerdo con las nece-

sidades económicas, sociales y políticas de la Patria y de acuerdo con los Principios del Movimiento. «Tenemos que decir lo que hoy es el Sindicalismo, continuó diciendo el Ministro Secretario General. Si José Antonio estuviese aquí sentado, seguro que sería partidario de su perfeccionamiento para que fuese el Sindicalismo más perfecto del mundo, para que fuese el más avanzado del mundo, para que fuese el Sindicalismo que pudiese dar al mundo un ejemplo de lo que es la realidad de una doctrina.»

### Revisión de la estructura del Sindicalismo

Añadió Solís que es necesario revisar continuamente la estructura del Sindicalismo, dentro de su unidad; pero dando a cada uno las posibilidades de defender y participar en la política, de discutirla. «Y si la Presidencia del Congreso o el Ministro Secretario—dijo a continuación—tratasen de imponer un criterio totalmente suyo y no se os dejase discutir, podríais protestar. Pero se os invita al diálogo. Vuestra facultad es facultad de propuesta, de sugerencia, de recomendación, que recogerá la Delegación Nacional, y la elevará, después de analizada, a la Secretaría General del Movimiento, y ésta, a su vez, a nuestro Jefe Nacional.»

Refiriéndose a los relevantes servicios prestados por la Organización Sindical al Movimiento, dijo Solís: «¿Quién ha incorporado más personas al Movimiento que la Organización Sindical? ¿Quién ha mantenido el diálogo

con hombres que militaron en campos diferentes, hasta ligarlos al Movimiento? ¿Quién ha permitido que hombres que se consideraron como enemigos para siempre hoy día no lo sean? La Organización Sindical ha hecho muchas cosas por el Movimiento y por la Patria. Con su manera de hablar, de discutir, de emplearse en atraer hombres, está prestando un gran servicio a España.»

### Pasión en el diálogo

«Yo, como sindicalista—continuó diciendo—, en vez de lamentar la pasión en el diálogo, me agrada extraordinariamente. Como me agrada que, en vez de un salón para tres personas, haya habido necesidad de ocupar un salón para mil. Porque lo lamentable sería que al plantear este problema no acudiese nadie a discutirlo. Entonces sería que no había interés. Queremos un Sindicalismo mejor, actuante; queremos un Movimiento que de verdad sea Nacional-sindicalista; queremos una verdadera revolución a través de ese Sindicalismo. A mí, como viejo hombre de este Movimiento y como dirigente sindical, este debate me agrada extraordinariamente.»

Finalmente dijo el Ministro Secretario General: «Yo os dejo, porque me gusta que discutáis en la Comisión con entera libertad. Luego dialogaremos cuando nos reunamos en Pleno. Pero vuelvo a repetirlos: como nacionalsindicalistas, como hombres que queremos un Sindicato fuerte, vamos a discutir y no a sacar las cosas del cauce por donde deben discorrir. Nada más, camaradas. ¡Arriba España!»

Las últimas palabras del Ministro Secretario General del Movimiento, José Solís Ruiz, fueron acogidas con una salva de aplausos por parte de los congresistas, que puestos en pie despidieron al Ministro.

### Nuevo texto de las Recomendaciones

Seguidamente el Presidente de la Comisión, Pro Alonso, dispuso que se leyera el acta levantada por la Subcomisión que nombró el Presidente del Congreso.

Elogió después el Presidente la labor meritísima llevada a cabo por dicha Subcomisión, que en una breve y apretada jornada ha elaborado las nuevas recomendaciones de la Ponencia. Anunció que de estas recomendaciones, que han sido terminadas en el curso de la mañana de ayer, estaban siendo sacadas, en multicopista, las suficientes copias para que todos los congresistas pudieran conocerlas.

El camarada Pro rechazó el ruego de algún congresista para que se aplazase la discusión, por entender que ya va muy retrasado el trabajo de la ponencia, que seguramente obligará a dedicarle horas extraordinarias para cumplir su misión dentro del calendario o agenda del Congreso. Aprovechó la oportunidad para rogar a los congresistas que procurasen en sus intervenciones a u t o disciplinarse, no apartarse del Reglamento y procurar unas intervenciones concretas.

El secretario de la Subcomisión dio lectura a la Recomendación primera, acordándose que la discusión se llevase punto por punto. A continuación se procedió de igual manera con la segunda, no siguiéndose el debate por lo avanzado de la hora.

El nuevo texto de las dos Recomendaciones estudiadas ayer, y que con las correcciones acordadas por la Comisión, de las que damos cuenta también posteriormente, han de pasar al Pleno del

Congreso, lo recogemos en la forma en que fue presentado por la Subcomisión.

### Recomendación primera

1) La Organización Sindical, como estructura básica de la Comunidad Nacional, constituye el sistema orgánico y representativo de integración de entidades sociales naturales e intermedias que por la colaboración de todos los elementos de la producción participa en la vida económico-social y política de España.

2) Como forma jurídica de la comunidad de todos los productores españoles inspirará su actuación en el superior servicio a los Principios del Movimiento Nacional del que forma parte, con la representación que se determine en su Consejo Nacional.

3) Dentro del orden constitucional vigente que garantiza la libertad sindical, gozará de autonomía funcional y administrativa y estará dotada del núcleo de potestades necesarias para la realización de los fines y funciones que le son propias al servicio del interés general y del bien común de la nación.

4) La defensa, gestión y representación de los intereses profesionales, económicos y sociales de todos los elementos que colaboran en la producción corresponde, por principio y de un modo exclusivo, a la Organización Sindical.

### Recomendación segunda

1) La Unidad de la Organización Sindical se basa en la adecuada integración vertical de todas las categorías productoras en entidades sindicales unitarias. Esta integración se realizará sin que puedan existir discriminaciones entre los productores por razón de sexo, edad, raza, ideología ni ninguna otra circunstancia personal.

2) Cuantos participan en la actividad económica se incorporarán a la entidad sindical correspondiente a la misma con los derechos que de esta situación resulten. La incorporación sindical se realizará a través de la Entidad Sindical de la localidad en que se ejerza la actividad.

3) Las asociaciones, instituciones, corporaciones o entes de análoga o similar naturaleza que persigan fines o funciones sindicales se integrarán necesariamente en cumplimiento de la legislación vigente en la Organización Sindical.

A la Organización Sindical compete determinar el grado y la forma de llevar a efecto tal integración.

### DISCUSION DE LAS RECOMENDACIONES

Se inició el estudio de la primera recomendación, siendo aprobado el primer punto de la misma sin discusión.

## Bases para un reajuste de la Seguridad Social española

### AYER QUEDARON APROBADAS HASTA LA CONCLUSION XII

A las diez de la mañana reanudó sus deliberaciones la Comisión II, encargada de dictaminar sobre la ponencia "Bases para un reajuste de la Seguridad Social española". Presidió dicha Comisión el Vicesecretario Nacional de Obras Sindicales, señor Aniceto Galán.

El señor Blanco dió lectura a la conclusión décima, que hace referencia a la desaparición de situaciones carenciales o insuficientes

El segundo se aprobó, con una ligera corrección que tiende a dar más concreción a la redacción, en el sentido de que la Organización Sindical aspira a tener una representación en el Consejo Nacional del Movimiento, en la cuantía y forma que se determine por quien corresponda.

El tercer punto suscitó animadas intervenciones, entre ellas las de los congresistas señores Hernández Navarro, Bárcenas, Nieto, Medina, Vilalta, García Ribes, Chozas, Segura, Fugardo y Pedro-sa Latas.

Todas las intervenciones insistieron en solicitar una mayor claridad en la redacción de dicho punto, que habla de la libertad sindical, por estimar que puede confundirse con libertad de sindicación.

Por la Mesa intervienen el Presidente y los ponentes señores Cabanillas, Mateu de Ros y Reyes.

El Presidente sometió a votación las sucesivas enmiendas, que fueron rechazadas. Finalmente, la Comisión aprobó la fórmula propuesta por el señor Reyes, quedando con la siguiente redacción: «Dentro del orden constitucional vigente, que garantiza una auténtica libertad, la Organización Sindical gozará de autonomía funcional y administrativa y estará dotada del número de potestades necesarias para la realización de los fines y funciones que le son propias, al servicio del interés general y del bien común de la Nación.»

Fue también aprobado por unanimidad el último párrafo de la recomendación, en el que se afirma que la defensa, gestión y representación de los intereses profesionales, económicos y sociales de todos los elementos que colaboran en la producción corresponde, por principio y de un modo exclusivo, a la Organización Sindical.

En el debate de la recomendación segunda se admitió por la Ponencia una sugerencia del señor Fugardo relativa al párrafo segundo, en el que se trata de la incorporación a la entidad sindical correspondiente de cuantos participan en la actividad económica y social. En el último párrafo, referente a la integración en la Organización Sindical de cuantas asociaciones, instituciones, corporaciones o entes de análoga o similar naturaleza persigan fines o funciones sindicales, fue rechazada la propuesta del señor Lafont, que propugnaba que se especificara en el texto la forma de realizarse dicha integración. En consecuencia, la recomendación fue aprobada en su totalidad por la Comisión.

Acto seguido el Presidente de la Comisión, don Roque Pro Alonso, levantó la sesión, citando a los congresistas para una nueva reunión, que se señaló para la mañana de hoy.

en el ámbito de la Seguridad Social. Dicha conclusión fue aprobada sin discusión y por unanimidad.

Seguidamente, la Comisión pasó a estudiar el punto undécimo sobre "Régimen de asignaciones familiares". Acerca de ello se produjo un largo debate entre los vocales, registrándose más de veinticuatro intervenciones para fijar algunos puntos concretos sobre el (Continúa en la página siguiente.)



(Continuación de la pág. anterior.)  
tema. En general, según resumió el ponente al finalizar los debates, había tres facetas del régimen de asignaciones familiares: problema de financiación de las prestaciones de ayuda familiar por el Estado, conveniencia o no de que subsista la administración de las mismas por parte de las Empresas y no a cargo exclusivo de un solo organismo gestor y, en especial, si, como se pide en la ponencia, ha de irse al establecimiento de un punto único de esta clase de asignaciones familiares o bien proseguir con puntos de distinta cuantía en cada rama de la producción.

A la vista de las propuestas concretas acerca de los tres aspectos apuntados más arriba, presentadas a la presidencia en diferentes sentidos por los señores Alonso García y Pujol, Miranda y Fornés, que vendrían a añadirse al núcleo inicial de la propuesta de la Ponencia, ésta redactó una conclusión global que fue sometida a votación y que quedó redactada en la siguiente forma: «La Seguridad Social debe proporcionar al trabajador un adecuado sistema de protección familiar, orientada en los principios del régimen único y prestación económica otorgada en función de la composición del grupo familiar; que deberá subsistir un sistema de administración análogo al del Plus Familiar por medio de Comisiones de Trabajadores en el seno de las Empresas; que se establecerá un mínimo nacional del valor del punto, correspondiéndole al Estado la compensación de las diferencias que en tal sentido se produzcan, y, finalmente, que deberán respetarse los derechos hasta ahora adquiridos».

#### CONCLUSION XII

Tras unos momentos de descanso se reanudó la sesión de la Comisión para el examen y planteamiento de la Conclusión XII, que trata el tema de la intensificación del sentido social en el aseguramiento de los accidentes de trabajo.

Leído el texto íntegro de la conclusión, se inició el correspondiente debate. El primer orador a quien la presidencia concedió la palabra fue al representante del Sindicato del Metal de Madrid y de la Mutualidad de esta misma rama, señor Llamas.

El señor Llamas compartió el texto de la conclusión, pero pidió que se expresara en ella, de manera clara y específica, que las Mutualidades puedan convertirse en entidades aseguradoras de los accidentes del trabajo. Se pronunció por la unificación total de los Seguros de Accidentes y de Enfermedad.

Le siguió en el orden de las intervenciones el señor Yagüe, de Zaragoza, quien se manifestó decididamente conforme con el es-

## SEGUNDA SESION PLENARIA DEL CONGRESO SINDICAL

### Fueron aprobadas las ponencias de "Regulación de las condiciones de trabajo" y "Desarrollo económico para la promoción social"

piritu de la conclusión, tal como la concibió la Ponencia, pero estableciendo un Seguro total, ya que la iniciativa privada de las Compañías de Seguros no podrían llevar a cabo la misión que se les ha confiado en las mismas condiciones que con un Seguro Nacional Estatal.

Intervinieron seguidamente los profesores del Derecho de Trabajo, señores Pérez Botija y Borrajo. Sus tesis mantenían la línea política de la Ponencia reforzándola con las intervenciones sindicales en el campo de los Seguros por accidentes de trabajo, con la participación de los obreros en los organismos correspondientes y con la de las Mutualidades Laborales facultadas para convertirse en entidades aseguradoras de los citados accidentes del trabajo.

La discusión que entabló la Ponencia al enfrentar los puntos de vista, seguros libres—a base de Compañías titulares del seguro—y seguros estatales, con proyección hacia un futuro Plan Nacional de Seguridad Social, entró en una fase muy viva, casi polémica.

Se registraron las intervenciones de los congresistas señores Forner, que abogó por los seguros libres, y Nuño Beato, con la tesis de los seguros oficiales. La Presidencia concedió la palabra al Jefe de la Obra Sindical de Previsión Social, doña Mercedes Sanz Bachiller.

Finalmente la Conclusión XII quedó redactada de la siguiente forma:

«Las prestaciones por accidente de trabajo no podrán ser inferiores a las derivadas de los riesgos análogos protegidos por la Seguridad Social.

En la gestión del seguro podrán actuar también las Mutualidades Laborales, en régimen de libre concurrencia.

Las específicas características de este sistema de protección aconsejan la revisión de su régimen financiero y de sus tarifas de prima, así como el establecimiento de medidas efectivas y generalizadas de prevención y de rehabilitación.

La gestión del aseguramiento habrá de acomodarse a estas di-

rectrices para la adecuada intensificación de su sentido social.

Debe ser impulsada la participación sindical a través de sus órganos especializados y representativos en la prevención de riesgos profesionales en colaboración, y especialmente a través de los ser-

vicios médicos de Empresa, así como en la gestión y elección de las entidades aseguradoras».

Terminada la lectura del texto definitivo de la conclusión, el presidente levantó la sesión, que reanudaré sus tareas mañana, a las diez de la mañana.

## HAY QUE FAVORECER CON LA MAYOR AMPLITUD POSIBLE EL ACCESO A LA PROPIEDAD DE LA TIERRA

### REUNION DE LA COMISION DELIBERANTE DE LA PONENCIA "CRITERIOS PARA EL DESARROLLO ECONOMICO-SOCIAL DE LA AGRICULTURA"

A las diez treinta de la mañana se reanudó la sesión de trabajo de la Comisión que debate la ponencia sobre "Criterios para el desarrollo económico-social de la agricultura". El Presidente de la Comisión, señor Gutiérrez Cano, advirtió a los vocales que solamente se permitiría una sola intervención de cada uno de ellos en los puntos que fueran debatidos, ya que quedaba poco tiempo y mucho trabajo. A estas palabras contestó el marqués de la Encomienda diciendo que si no hay réplicas no puede haber diálogo y pidió que el Presidente reconsiderase su advertencia. Su petición fue desestimada y se pasó a la lectura del párrafo D del punto octavo, que alude a las mejoras que puedan introducirse en las fincas arrendadas.

(El señor Navarro y González de Canales pide que se haga constar de una manera taxativa la indemnización que debe recibirse, y el señor Lamo de Espinosa, que se añada la palabra "rentable". El señor Serrat interviene para decir que las determinaciones hay que impregnarlas no sólo de lo social, sino también de lo económico. Por su parte, el marqués de la Encomienda pidió la supresión del apartado D.)

Después de una intervención del señor Cerdá, quien se adhirió a la Ponencia, hicieron uso de la palabra los señores González y Villanueva. El primero expresó su acuerdo con el texto que se debatía; el segundo afirmó que ya existen las Hermandades de Labradores y las Cámaras Oficiales Sindicales Agrarias, por lo que no creía necesario el párrafo "organismos competentes".

La Ponencia rechazó la propuesta del marqués de la Encomienda y dijo que el punto trataba de perfeccionar la legislación vigente. Agregó que no veía inconveniente alguno en introducir la modificación propuesta por los señores Lamo de Espinosa y Navarro. Con esto se aprueba la nueva redacción y se pasa al párrafo E, cuya supresión es pedida por escrito por el marqués de la Encomienda. El párrafo trata de la creación de Tribunales especiales u organismo especializado para entender en cuestiones de arrendamientos. A la petición del marqués se suma el señor Navarro y González de Canales.

SEÑOR ESCUDERO.—Dice que uno de los mayores éxitos de la

Organización Sindical ha sido la terminación de la lucha de clases, y él, que es labrador, cree que la Ponencia ha estado inspirada en el deseo de llevar la paz y la concordia a nuestros pueblos. Considera que debe crearse este tipo de Tribunal.

LAMO DE ESPINOSA.—Se adhiera a las propuestas de los señores marqués de la Encomienda y Navarro, y dice que estos Tribunales vendrían a traer otra vez la lucha de clases porque existirían dentro de ellos dos partes interesadas y contrapuestas en el litigio.

SEÑOR SANCHEZ BLAZQUEZ. Pregunta que para qué ir a un

Tribunal especial cuando tenemos la posibilidad de actos de conciliación dentro de la Organización Sindical. ¿Es que se le ha olvidado al marqués de la Encomienda la Magistratura de Trabajo que tantos frutos ha dado?

SEÑOR LAMPLE.—Cita las palabras del Caudillo en el sentido de que la Magistratura de Trabajo ha dado la paz social a España, y dice que en el tiempo de su creación existían también los Tribunales ordinarios. Pide que se mantenga el texto, pero cambiando la palabra Tribunal por la de Juntas de conciliaciones dentro de la Organización Sindical.

SEÑOR MARIN PEREZ.—Afirma que los juristas extranjeros atacan la multiplicidad de nuevas jurisdicciones. En los Tribunales mixtos los obreros apoyan a sus compañeros, al igual que los empresarios. Por tanto, propone que sea obligatorio el acto de conciliación ante la jurisdicción sindical competente; encomendar a las Magistraturas de Trabajo estas materias, puesto que ya está previsto, y hacer obligatorio el dictamen pericial.

SEÑOR MENDIAUCHIA.—No se alarmen —dice—, porque nadie va a la lucha de clases. Los trabajadores tenemos buena voluntad, y eso es suficiente. Lo único que pedimos es que se mejoren los métodos actuales, que son muy lentos.

(Contestó a las intervenciones anteriores el señor Espinosa Poveda, ponente, quien manifestó que el espíritu de la Ponencia al redactar este apartado era el de evitar padecimientos onerosos y engorrosos a los litigantes, y que por eso estaba de acuerdo con una nueva redacción, agregando la obligatoriedad del acto de conciliación ante las Hermandades y que el procedimiento judicial fuera sencillo y económico.)

Después de la votación favorable se trató del apartado F), que consta de dos párrafos, los cuales se convierten en F) y G) por decisión unánime de la Comisión. El primero de ellos trata de arbitrar

(Continúa en la página siguiente.)

## "Vuestro Sindicalismo marca el progreso de la vitalidad española"

### PALABRAS DEL OBSERVADOR FRANCES RENE MONNEROT EN EL PLENO DEL CONGRESO SINDICAL

En la sesión plenaria del Congreso celebrada ayer tarde, el representante francés M. Monnerot leyó la siguiente comunicación:

«Señor presidente, miembros de la Organización, señores congresistas:

Me siento personalmente honrado de poder decir algunas palabras sobre vuestro Congreso.

Es el sexto año que participo en el Congreso de los trabajadores españoles y cada vez siento una viva satisfacción al comprobar la madurez en aumento del Sindicalismo español. En todas las ocasiones en que asisto compruebo su progreso considerable dentro de los dominios económicos y sociales.

Asimismo me parece que progresivamente el Sindicalismo español se va trazando su camino dentro del conjunto del sindicalismo europeo y dentro del sindicalismo internacional.

La práctica de las elecciones ha contribuido ampliamente al acercamiento internacional.

Vuestro Sindicalismo marca el progreso de la vitalidad española en todos los ámbitos.

Sobre todo, hace resaltar la voluntad de España y de su pueblo de quererse mantener a la altura de las grandes naciones de este mundo que tratan de elevar a sus pueblos al más alto nivel moral y material.

Los observadores extranjeros quedan verdaderamente atónitos de la grandeza que revela vuestro Sindicalismo, encauzado hacia el mejoramiento del destino de cada individuo y de la gran Patria española. En lo que a mí concierne, me siento muy feliz de participar en este Congreso y me voy a permitir dar mis profundas razones para ello.

Trato de dar una noticia extraordinariamente importante: la petición formulada por los Sindicatos españoles a la Confederación Internacional de Técnicos (CADES) para la admisión de los ingenieros y técnicos españoles en esta Confederación.

Esto constituye una etapa decisiva en el Sindicalismo español en relación con la colaboración internacional con los Sindicatos del mundo entero.

Yo mismo soy quien ha quedado encargado de presentar el expediente de la petición de adhesión de los técnicos españoles a la Comisión estructuradora de la Confederación Internacional, que se reunirá el 16 de marzo en París. Les aseguro que pueden contar con mi apoyo a la causa del Sindicalismo español.

Sólo me queda desear al Sindicalismo español una gran prosperidad para el bien de España, dentro del conjunto mundial. Este es mi deseo más íntimo y personal.

## Los observadores extranjeros visitaron el Instituto Nacional de Previsión

### LES FUERON PROYECTADOS DOCUMENTALES SOBRE LA SEGURIDAD SOCIAL ESPAÑOLA

Un numeroso grupo de observadores extranjeros en el II Congreso de la Organización Sindical visitaron ayer la sede central del Instituto Nacional de Previsión.

Fueron recibidos por el presidente del Consejo de la entidad, don Francisco Labadie Otermin, a quien acompañaban el secretario general técnico, don Carlos Martí Buñil, los subdelegados generales y otros altos funcionarios de la casa.

Los visitantes recorrieron la Oficina de Información y la Biblioteca, pasando después al salón de actos para asistir a la proyec-

ción de diversos documentales sobre aspectos del desarrollo de la Seguridad Social española.

En la Oficina de Información, el señor Labadie Otermin fue mostrando a sus huéspedes los distintos "stands" donde se exponen datos generales de la obra que realiza el Instituto Nacional de Previsión, explicando sucintamente las características de todos los seguros y regímenes mutualistas de que es gestor el INP y contestando a diversas consultas que le han sido formuladas por estos observadores laborales.



# Ayer se reunieron cuatro de las Comisiones del Congreso Sindical

(Continuación de la pág. anterior.)  
los medios que favorezcan con la mayor amplitud posible el acceso a la propiedad.

SEÑOR SERRAT.—Sigue en el uso de la palabra al señor Navarro y González de Canales, quien ha solicitado que es necesario añadir «siempre que se creen explotaciones familiares de las que se disponen en la recomendación segunda». Está de acuerdo con el señor Navarro y dice que debe condicionarse este acceso a la propiedad a que los arrendatarios alcancen los necesarios índices de productividad en un tiempo que se les señale.

SEÑOR LAMO DE ESPINOSA. Disierte del señor Serrat y pide que se mantenga el párrafo. Dice que el labrador puede ir hacia un patrimonio familiar mediante la compra de pequeñas parcelas, ya que éste es el único medio para muchos de llegar a la propiedad.

SEÑOR MARTÍN.—Después de la intervención de los señores Lamo y Heredia, quienes tratan

## Dos de ellas han elevado sus conclusiones al Pleno de la Asamblea

de matices del apartado, interviene don Dionisio Martín, quien se opone a que se dé la posibilidad de acceso a la propiedad de forma general. Dice que es necesario ir a unidades óptimas de cultivo.

(Contesta por la Ponencia el señor Espinosa Poveda, quien dice que se han atendido las leyes fundamentales, en las que se dice que se facilitará el acceso a la propiedad. Con ligeras correcciones se aprueban los dos párrafos y se pasa al punto noveno, que propugna sistemas de explotación en común de las tierras. Fue aprobada y se pasó al punto décimo, donde se trata de la defensa de los suelos. Esta fue la última moción aprobada en esta sesión de trabajo, pues el punto undécimo ocupó el resto del tiempo sin que se pudiera llegar a un acuerdo.)

renovarse el utillaje y los medios de producción y expansión, para lo que se precisan inversiones por valor de 190.000 millones de pesetas.

La industria de la construcción que ocupa en la actualidad alrededor de 900.000 personas se verá en quince años tres veces mayor. Deberán intensificarse el proceso de su modernización, por lo que las inversiones en quince años habrán de elevarse a 70.000 millones de pesetas. Aumentará la producción por obrero, por lo que se requerirá sólo una adición de 290.000 personas en quince años.

En cuanto a bienes de equipo, que ocupa en la actualidad 730.000 personas, con la profunda renovación que se pretende del utillaje se producirá una expansión de la producción de la industria, agricultura y servicios y un aumento de la demanda de bienes duraderos de consumo. Se estima necesaria la incorporación, en quince años, de 770.000 personas a estas industrias y una inversión, en el mismo período, de 140.000 millones de pesetas.

### Expansión de los servicios

En la lectura de las conclusiones se llegó al apartado de expansión de los servicios, sector en el que se ocupan hoy 3.400.000 personas, y en el que se prevé la creación de 1.400.000 nuevos puestos más de trabajo.

En comercio, al modernizar su estructura, se prevé: una inversión de 24.000 millones de pesetas; un incremento de personas ocupadas, que en quince años se calcula en 130.000 nuevos puestos de trabajo y un incremento notable en los salarios de la población activa empleada en este sector.

En el de transportes se calcula una inversión privada en vehículos industriales y de servicio público de 80 a 90.000 millones en quince años.

En el sector turismo, la expansión, tanto interior como extranjera, ha de requerir mejoramiento de los alojamientos y servicios complementarios. Esto supondrá un incremento de 440.000 plazas hoteleras y la inversión de 69.000 millones de pesetas, más la creación de 180.000 nuevos puestos de trabajo en el período previsto.

### Centros regionales de expansión económica

Se exponen en las conclusiones los diversos extremos que deberían tenerse en cuenta para la creación de centros de desarrollo de las regiones. Estos son la existencia de una zona agrícola de cultivo intensivo; establecimiento obligado de industrias auxiliares, como fábricas de tratamiento de productos vegetales de conservas, cadenas de frío industrial, talleres de reparación de maquinaria agrícola, etc.; creación de un centro de desarrollo industrial. En las menos desarrolladas se iría a la creación de zonas francas para el establecimiento de industrias de exportación, lo que haría posible a los grandes países industriales que con nosotros se relacionan utilizar la mano de obra española.

Se dice en el tercer apartado de la ponencia que es indispensable ofrecer a toda la población activa los medios de proceder a su reconversión profesional, detallando los más convenientes; uno de los principales, el de la extensión de la formación profesional acelerada. En el capítulo de «Formación de las nuevas generaciones» se

alude a la Enseñanza Primaria y Formación Profesional y Técnica.

### Ahorro e inversión

La Ponencia ha estudiado con el mayor detenimiento e interés cuanto hace referencia a los mecanismos de financiación indispensables para el desarrollo económico y la promoción social. Determina en sus conclusiones el estado actual en que se encuentra en España el ahorro y la inversión. Tal ahorro debe ser empleado en beneficio de los ahorradores y del bien común.

El ahorro interior debe ser completado con una aportación razonable del ahorro exterior, con créditos diversos para cubrir eventuales desajustes.

Antes de ser aprobada la totalidad de las conclusiones intervinieron diversos congresistas para solicitar algunas aclaraciones o cambios de palabras en la redacción.

Una intervención muy amplia fue la del director general de Enseñanza Media, señor Tena, quien, tras felicitar a los ponentes y a la Organización Sindical por el apartado dedicado a la formación de las nuevas generaciones, dio a conocer un muy completo estudio acerca de la población escolar y universitaria española y sistemas de enseñanza que se siguen.

### El plan nacional de Artesanía

Don Angel de Chávarri, Jefe Nacional de la Obra Sindical de Artesanía, dio lectura a una comunicación, que aceptó la Comisión, y será recomendada al Pleno, en la que esboza todo un plan nacional de artesanía por considerar que entraña de lleno en esta ponencia, dada la valiosa aportación de la artesanía a la economía nacional y su enorme valor social y político. El plan a desarrollar es de extraordinaria envergadura y abarca el desenvolvimiento de las actividades artesanas para actualizarlas y perfeccionarlas.

Con la aprobación de las conclusiones se levantó la sesión.

## La infraestructura económica español a precisa 868.000 millones de pesetas en quince años

### EL SECTOR DE SERVICIOS DEBERA ABSORBER 1.400.000 NUEVOS PUESTOS DE TRABAJO

Simultáneamente a las demás Comisiones se reunió en su sala de trabajo la quinta, que estudia la ponencia «Desarrollo económico para la promoción social», presidida por don José Lafont, y en la que intervinieron como ponentes los señores Robert y Hermida.

Se leyeron en primer lugar las conclusiones relativas al apartado «Transformación de la estructura

productiva», en cuyo preámbulo se manifiesta que el logro de las metas a que se aspira requiere que durante los próximos quince años se lleve a cabo la modernización y transformación de la estructura productiva. Las inversiones que se requieren en infraestructura son las siguientes, según el ponente: 552.000 millones de pesetas en 3.700.000 viviendas; 116.000 en obras agrarias, no computándose grandes obras hidráulicas de urbanismo, electrificación y comunicaciones; 200.000 millones de pesetas, como mínimo, para modernizar la red de comunicaciones y transportes.

### Incremento de la producción en industrias base

Después de la intervención de don Carlos Iglesias, que solicitó al ponente algunas aclaraciones, continuó la lectura de las conclusiones sobre industrias base: se solicita el incremento de la producción eléctrica por un valor de 378.000 millones de pesetas y la creación para este sector de 50.000 puestos de trabajo; el de la producción y refinado de petróleo por 97.500 millones y creación de 20.000 puestos de trabajo; de acero, cementos, minería y metalurgia por un valor de 120.000 millones de pesetas y la creación de 12.000 puestos de trabajo.

### Modernización de la agricultura y acondicionamiento de la industria

La Ponencia estimó que la transformación de la estructura productiva ha de iniciarse, en la base agraria de nuestra economía, mediante reducción de la actual población activa agraria en 1.000.000 de hombres y 300.000 mujeres campesinas, que debieran ser transferidos a la industria y los servicios.

Se dice en la parte que afecta al acondicionamiento de la industria, que debe experimentar una gran transformación. Así, en las industrias de bienes de consumo y químicas, que ocupan a 1.450.000 personas, para que puedan lograr los niveles de bienestar previstos sin variar su población activa, han de

## “UN HORIZONTE CLARO SE OFRECE A LA FORMULA SINDICAL ESPANOLA”

### PALABRAS DE SOLIS A DOSCIENTOS DIRIGENTES SINDICALES QUE SIGUEN CURSOS DE FORMACION SOCIAL

Ayer, antes de dar comienzo la sesión plenaria del Congreso Sindical, el Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos, José Solís Ruiz, recibió la visita de un grupo de más de doscientos dirigentes sindicales representativos que están tomando parte en tres cursos simultáneos de formación y acción social, organizados por la Vicesecretaría Nacional de Ordenación Social, que se celebran actualmente en el Centro de Estudios Sociales de la Abadía de la Santa Cruz del Valle de los Caídos.

Marcos Chacón pronunció unas palabras resaltando la gran tarea que en el terreno de la capacitación social y sindical de sus cuadros de dirigentes representativos viene llevando a cabo la Organización Sindical.

Había a continuación, en nombre de las tres promociones de cursillistas, un representante social de León, quien agradeció la preocupación de la Organización Sindical por la debida formación de sus dirigentes representativos.

### Palabras de Solís

Finalmente, Solís expresó su satisfacción y agrado por recibir en la Casa del Trabajo de España la visita de un grupo escogido de dirigentes sindicales representativos en unos momentos en que se está debatiendo en ella, con voz autorizada y responsable, sobre el futuro económico-social de la Patria.

Puso de relieve la trascendencia de las tareas del II Pleno del Congreso Sindical, en cuya preocupación ocupa un plano destacado la formación y capacitación de los cuadros de dirigentes representativos de la Organización, constituidos por hombres y mujeres en quienes se deposita una fundada esperanza y una ilimitada confianza para el futuro de España.

«Vuestra fe, vuestra confianza y vuestra adhesión —dijo el Ministro— constituyen el mejor acicate para espolearnos en nuestra tarea

y evitar que jaqueen nuestros propósitos.»

«Con vuestra colaboración entusiasta y decidida —prosiguió diciendo Solís— conseguiremos esa España mejor y más justa por la que todos juntos luchamos. Y aunque no se nos oculta que el camino no es fácil y que hay mucha gente que no es partidaria de que vuestra participación en las tareas de gobierno del país sea real y efectiva, unidos conseguiremos dar cima a tan ambiciosa tarea.»

Dijo que para esta empresa es necesario contar con un núcleo de gente bien preparada y mejor dispuesta, a cuyo logro se encaminan los cursos de capacitación social y sindical que se están celebrando, y tras recordar los años anteriores de división y lucha a que nos abocó una política escisionista y de horizontes estrechos, exhortó a todos a mantener a toda costa esta unidad y entendimiento, que constituyen las bases fundamentales de nuestra sólida postural actual.

Tuvo frases elogiosas para la mujer trabajadora española, a quien corresponde una alta y responsable misión, no sólo en el mundo de las relaciones laborales, sino también en el gobierno de esa entidad tan importante que se llama la familia, y concluyó afirmando que a la fórmula sindical española se le ofrecen horizontes claros y despejados, porque estamos en posesión de la verdad, por la que debemos luchar sin desmayos ni tibiezas, poniendo en el empeño lo mejor de nuestra fe y nuestra pasión, virtudes de las que están haciendo gala los hombres de la empresa, de la técnica y del trabajo, que en estos días están discutiendo en el Congreso Sindical sobre el futuro de la Patria.

Una calurosa ovación acogió las últimas palabras del Ministro Secretario, quien a renglón seguido se despidió de sus visitantes para pasar a ocupar la presidencia de la segunda reunión plenaria del Congreso.

## Extraordinario aumento de caudal en los ríos de León

### LAS CRECIDAS ESTAN ORIGINADAS POR EL DESHIELO Y LAS LLUVIAS

LEON. — Después de intenso frío y nieve en la montaña, desde anteanoche llueve con intensidad en toda la provincia, y ayer al mediodía se habían recogido ya 15 litros de agua por metro cuadrado.

Los ríos, por el deshielo de la nieve y las lluvias, han aumentado extraordinariamente sus caudales, y algunos arroyos se han desbordado, inundando caminos y carreteras, pero hasta ahora no se tienen noticias de que se hayan producido daños de importancia. Los dos ríos que pasan por las afueras de esta capital llevan caudales abundantísimos. La temperatura se ha suavizado extraordinariamente. (Cifra.)

### También va crecido el Pisuerga

VALLADOLID. — A consecuencia de las lluvias de los últimos días, y por las aportaciones de los ríos Arlanza, Carrión y Esgueva, el río Pisuerga, a su paso por Valladolid, ha experimentado una notable crecida, llegando las aguas hasta la parte baja del muro de contención en el parque de Felipe II. A juzgar por el cariz del tiempo no se espera de momento que siga la crecida. El río Esgueva ha subido también hasta la línea más alta del revestimiento de cemento de su cauce. (Cifra.)



## EL PUERTO DE BARCELONA TENDRA DENTRO DE DOS AÑOS UNOS IMPORTANTISIMOS FRIGORIFICOS

SU CONSTRUCCION ESTA PRESUPUESTADA EN  
175 MILLONES DE PESETAS

BARCELONA (Crónica de nuestro corresponsal).—El puerto de Barcelona tendrá dentro de dos años uno de los almacenes frigoríficos mayores y más modernos de Europa. Su construcción va a ser emprendida muy en breve, calculándose su presupuesto en 175 millones de pesetas.

Sobre una superficie de 6.600 metros cuadrados, en el muelle de San Beltrán, que es el más céntrico y mejor comunicado de la zona comercial del puerto, se alzará un gran edificio de siete plantas, dividido en 60 cámaras, con un total de 50.000 metros cúbicos útiles de capacidad y almacenaje equivalente a 12.000 toneladas de mercancías diversas, lo que significa, para dar idea de su magnitud, que en ese espacio cabría toda la carne de ganado vacuno que la población de Barcelona consume durante un año.

La temperatura, en estas cámaras de almacenaje, será regulable, desde la del ambiente hasta los 30 grados bajo cero. Además habrá dos túneles de congelación rápida, que trabajarán normalmente entre los 35 y los 45 grados bajo cero. Más adelante se

construirá un gran túnel de las mismas características.

Completará las instalaciones una gran nave de maniobra, ampliable, para situar industrias subsidiarias del frigorífico, además de ir en ella los servicios auxiliares complementarios y administrativos. Al lado de los mismos almacenes frigoríficos, habrá también una fábrica de hielo.

Aprobado por los Ministerios de Industria y Obras Públicas, que ha cedido el indicado espacio en el muelle de San Beltrán, este proyecto de grandes almacenes frigoríficos en el puerto de Barcelona se ajusta exactamente al plan de la «Red frigorífica nacional», y su realización tendrá una importancia enorme, no sólo para la ciudad, y su amplísima zona de influencia, sino para Cataluña entera, y aun podríamos decir que para todo el nordeste de España, desde las riberas del Ebro y el Jálón hasta las huertas levantinas, pasando por la de Lérida, cuya enorme producción frutera de la más alta calidad, la cual se exporta en grandes cantidades a los países más ricos de Europa, tropieza con considerables dificultades inherentes a la falta de almacenaje en condiciones adecuadas a la conveniente regulación de su salida.

Algo análogo cabe decir respecto a otros muchos productos: carne, pescado, mariscos, incluso flores, como, por ejemplo, los famosos claveles de la Maremma, que en el centro y el norte de Europa tienen gran aceptación, y cuyo almacenamiento y transporte requiere forzosamente una conservación frigorífica o incluso una congelación efectuada en las debidas condiciones.

A las actividades de referencia, propias de los grandes almacenes frigoríficos, cabría sumar otras no menos importantes relacionadas igualmente con la importación y la exportación, hasta ahora nasequibles precisamente a causa de la falta de dichas instalaciones. Por ejemplo, importación y reexportación de carne y pescado congelados; incluso posibilidad de almacenar en depósitos alimentos para las grandes líneas trasatlánticas y las Escuadras de diversos países situadas en aguas del Mediterráneo; depósitos de carne congelada procedente de Argentina, Uruguay, etc., para su reexportación al resto de Europa y otras operaciones análogas.

Los barcos frigoríficos de la flota comercial española que se encuentran ya prestando servicio y los que hay actualmente en construcción pueden traer cargamentos de pescado procedente de los más lejanos mares, que en estos almacenes se conservarán durante todo el tiempo que sea necesario para su exportación a los países ribereños del Mediterráneo oriental, gran mercado potencial de este producto.

Con lo indicado basta para dar idea de la gran proporción en que acrecentarán la importancia y la vida del puerto de Barcelona estos grandes almacenes frigoríficos, cuya construcción va a ser emprendida dentro de poco, por lo demás con oportunidad notoria en estos momentos, en que la puesta en marcha de la Carta Municipal va a dar poderoso impulso definitivo a la expansión de la ciudad y al desarrollo de su amplísima zona de influencia, cuya población se beneficiará notablemente de la existencia de los almacenes frigoríficos.

Fernando VAZQUEZ PRADA

## LA POBLACION DE LA CORUÑA PASO DE 338.173 HABITANTES A PRINCIPIO DE SIGLO A 991.729 EN 1960

De los 400.410 coruñeses que forman el censo  
227.045 trabajan en el campo

SE PREVE QUE EN LOS PROXIMOS CINCO AÑOS SERAN PRECISOS SETENTA Y CINCO MIL NUEVOS EMPLEOS

El Plan de Expansión Agropecuaria permitirá la utilización de muchos brazos campesinos

INFORME DEL CONSEJO ECONOMICO SINDICAL DE LA PROVINCIA

LA CORUÑA. (Crónica de nuestro corresponsal).—Las jerarquías sindicales coruñesas acaban de preparar un amplio y documentado informe como remate del Consejo Económico Sindical que ha venido celebrándose en nuestra ciudad. Este informe fue presentado en la reunión final por el Vicesecretario de Ordenación Económica Cristóbal Álvarez Hernández, a los componentes de la Permanente del Consejo, con el Delegado Provincial de la Organización Sindical, Luis Segura Marcos, al frente, y que presidió el Gobernador Civil, don Evaristo Martín Freire. El informe en cuestión es la síntesis de los trabajos realizados por las diversas Comisiones nombradas al efecto y que entendieron, cada una, en uno de los problemas y facetas de la vida provincial. El resultado es la aportación coruñesa a la labor nacional de Sindicatos, que quiere dar al Gobierno materiales y elementos de juicio para un amplio plan de expansión económica que habrá de regir en el país en los próximos cinco años.

Por su excepcional interés vamos a ofrecer al lector, a lo largo de varios trabajos, los pormenores

de este informe, que reflejan y ponen al día los problemas provinciales.

Factor fundamental en todos los estudios de tipo económico y de evolución en un ámbito provincial es la escala demográfica. A este respecto debemos señalar que La Coruña tenía a principios de siglo 338.173 habitantes, siendo así que el censo en 31 de diciembre de 1960 arrojó la cifra de 991.729, ambas cifras provinciales. En este volumen de incremento demográfico realmente grande no está incluida la faceta emigratoria, que es también elevada. Cuéntese que en los últimos trece años emigraron al exterior 83.694 personas y 15.111, solamente en dos años, a otras provincias españolas.

El informe estima que la población de la provincia coruñesa en los próximos diez años se elevará a 1.065.609 habitantes, cifra que probablemente se verá aumentada para ese plazo de 1972, toda vez que en estos dos próximos lustros la provincia coruñesa, hoy en fase de «despegue», habrá experimentado los mejores momentos de la revolución industrial que se avecina.

### Más de la mitad de la población activa, en el campo

Dentro de las cifras de habitantes a fines de 1960, se especifica que la población activa o trabajadora coruñesa es de 400.410 personas, de las que 227.045 se dedican a la agricultura.

Esta provincia, de volumen demográfico tan elevado, se encuentra entre las últimas españolas en renta media «per cápita». También en 1960 se calcula que la renta provincial ha sido de 12.572 millones de pesetas, de los cuales corresponden las partes más importantes a los sectores industrial y minero; le siguen muy de cerca los de la agricultura y la ganadería, así como el sector forestal y, bastante distanciada, la producción pesquera. Así resulta que la renta por persona activa en la provincia es de 31.000 pesetas, que se convierten en 12.450 al estimar la renta «per cápita».

Los mismos cálculos hechos para 1960 señalan que en el pasado año de 1961, aquella renta de 12.572 millones de pesetas se elevó a 13.436 millones.

### SE NECESITAN 75.000 PUESTOS DE TRABAJO

En el estudio realizado por la

## Maniobras de dos flotillas españolas de destructores

LAS REALIZARAN CONJUNTAMENTE CON LA ARMADA ITALIANA

CARTAGENA.—Han emprendido viaje a Valencia los barcos componentes de las 21 y 31 escuadrillas que se hallaban surtos en este puerto. Dichas escuadrillas efectuarán en aguas del litoral valenciano unas maniobras navales preparatorias de otras, de mayor envergadura, que en los primeros días de abril se realizarán conjuntamente con la Armada italiana, en aguas de Palma de Mallorca.

La escuadrilla 21 está formada por los destructores «Alcalá Galiano», «Lepanto», «Almirante Valdés», «Jorge Juan» y «Almirante Ferrándiz», y la 31 por el «Audaz», «Osado», «Furor», «Alava» y «Ariete». (Cifras)

Organización Sindical coruñesa se analizan los objetivos a alcanzar en los próximos cinco años. A este respecto se señala que en ese periodo de un lustro no habrá incremento de la población activa, y si desplazamiento de uno a otro sector. Especialmente, el campo tendrá sobrante de brazos conforme se vayan cubriendo las metas del ambicioso Plan de mejoramiento agropecuario actualmente en fructífera marcha. Así el informe señala que como nuevos puestos de trabajo deben ser creados 75.000 para cubrir el desempleo que se prevé en el sector agrario por las razones antes apuntadas. La distribución ideal de esos 75.000 puestos de trabajo a crear se establece del siguiente modo: 45 por 100 para el sector agrario, pecuario, forestal y pesquero; 35 por 100 para el industrial y minero y 20 por 100 para servicios.

### LA PÉSCA NECESITA UN BARCO PILOTO Y OTRO HOSPITAL-TALLER

Así como en lo que se refiere al ámbito agropecuario y forestal, el estudio se centró en diversas facetas de modernización de cultivos, semillas selectas, concentración parcelaria, creación de pastizales, etcétera, dada la vigencia y eficacia del Plan La Coruña actualmente en marcha, en lo referido a la pesca se centraron perfectamente las cuestiones, como base previa a las amplias necesidades que tiene este sector.

La referencia concreta y sintetizada se centra en los valores actuales de la producción pesquera, el valor total de las embarcaciones, deficiencias de las de vela y remo, mal estado de los puertos y de su utillaje y la necesidad de contar con dos barcos, uno piloto y otro hospital-taller, así como de un Centro de Investigaciones Pesqueras. El estudio aborda también el problema de la seguridad en el mar, y prevé un informe posterior más amplio sobre este particular.

Todos los antecedentes sobre pesca son el principio del total desarrollo del esquema para la Organización Pesquera Marisque-

ra de la provincia que el Consejo Económico Sindical está llevando a cabo y que ha de dar ocasión al ansiado Plan de Ordenación Marítimo Pesquera de la provincia de La Coruña, que consigna para el sector de la pesca los mismos beneficios que para la agricultura está logrando el Plan de Mejora Agrícola Ganadera.

BORGONOVO

## El Ministro de Trabajo recibe al señor Sabel

El presidente del Instituto de Colocación y Seguro de Paro de la República Federal Alemana, señor Sabel, ha sido recibido por el Ministro de Trabajo, don Fermín Sanz Orrio, con quien celebró un amplio y cordial cambio de impresiones sobre problemas sociales y laborales de interés común para ambos países.

## Pazo para el concurso periodístico de la Dirección de Prensa

TERMINARA EL DIA 20 DE ESTE MES

De acuerdo con la base quinta de la disposición de esta Dirección General de Prensa de fecha 7 de febrero último, el día 2 de marzo corriente, a las veinticuatro horas, expirará el plazo de admisión de los artículos que han de concurrir al Premio de Periodismo convocado. Dichos trabajos serán enviados a la Dirección General de Prensa, consignando el nombre y domicilio del autor, requiriéndose para su admisión que sean inéditos.

El tema para este concurso versará sobre «La gesta de Santa María de la Cabeza».

## Hoy llegarán a Madrid los restos de don Mariano Yturralde

(Continuación de la página 1.)

el que es trasladado el cadáver de su esposo. El reactor llegará a Madrid a las 10.00 (hora española).

### Honores militares máximos

Cuando el cadáver del embajador llegue a la base aérea de Andrews, desde donde despegará el reactor hacia Madrid, será saludado con 19 cañonazos, e inmediatamente la banda del Ejército interpretará los himnos español y norteamericano. Una guardia de honor presentará armas; iuerzas del Ejército, la Marina y la Aviación saludarán al féretro cuando pase ante ellos en su camino hacia el avión, ya que el Presidente Kennedy ha decretado que le sean rendidos los máximos honores militares.

Cuando el reactor aterrice en la base de Torrejón de Ardoz, el cadáver del señor Yturralde recibirá los más altos honores militares españoles. (Efe.)

### Pésames recibidos en el Ministerio español de Asuntos Exteriores

El Ministro de Asuntos Exteriores ha recibido un sentido telegrama de condolencia por el fallecimiento del embajador de España en Washington, del ministro de Relaciones Exteriores del Perú, quien en su mensaje dedica unas amistosas y conmovedoras frases a quien fue embajador de España en Lima y tanto contribuyó a estrechar las relaciones entre ambos países.

Igualmente ha recibido el señor Castiella un telegrama de pésame del marqués de Suanzes, presidente del Instituto Nacional de Industria, y de mister Angier Biddle Duke, jefe de Protocolo del departamento de Estado norteamericano, que llegará a España en avión acompañando los restos del fallecido embajador don Mariano de Yturralde.



# INFORMACION INTERNACIONAL

## La petición española de asociación, recogida por el Mercado Común

BRUSELAS. (Urgente).—El Consejo de ministros del Mercado Común ha decidido recoger la petición española de asociación con la Comunidad.

La carta del Ministro español de Asuntos Exteriores, señor Castiella, fue comunicada oficialmente por el presidente del Consejo de ministros, M. Maurice Couve de Murville, en la sesión de la tarde del martes.

El Consejo ha redactado una carta de contestación en términos semejantes a los utilizados en las respuestas enviadas anteriormente a los países que, como Suecia, Suiza y Austria, han ya formulado una petición análoga de asociación con el Mercado Común. Al igual que ocurrió en los citados casos, el Consejo promete estudiar la petición española con la mayor atención.

Terminada la reunión, el ministro de Asuntos Exteriores belga, señor Spaak, preguntado por los periodistas declaró que el caso de España era para el Consejo igual que el de los demás países que tenían solicitadas las negociaciones de este tipo. Añadió que para muchas peticiones de adhesión recibidas en los últimos meses tendrían gran importancia el éxito de las conversaciones que mantiene la Comunidad con Gran Bretaña, ya que hasta que éstas no terminen no se estudiarán las otras cuestiones. (Efe.)

### Acuerdo de reducción de tarifas con Estados Unidos

GINEBRA. — Estados Unidos y el Mercado Común han firmado ayer un trascendental acuerdo de liberalización comercial que incluye importantes reducciones de tarifas para ambas partes.

Herman Walker, vicepresidente de la Delegación norteamericana, suscribió el acuerdo en nombre de los Estados Unidos. En representación del Mercado Común firmó Theodor Hizen.

Otros acuerdos han sido también firmados entre Estados Unidos y Gran Bretaña y entre Estados Unidos y Canadá. (Efe.)

### Buena acogida al acuerdo

BRUSELAS.—El convenio sobre tarifas aduaneras entre los seis países de la Comunidad Económica Europea y los Estados Unidos ha sido bien acogido, según informa un portavoz oficial del Mercado Común.

Agregó que los lazos políticos entre el Mercado Común y los Estados Unidos serían reforzados por un convenio tipo económico, donde a menudo surgen los desacuerdos.

El portavoz hizo hincapié sobre la importancia de la solución de los problemas de comercio de ambas partes por vía liberal, en vista de las tradicionales tendencias proteccionistas que aún imperan en algunos miembros de la Comunidad en la propia Norteamérica.

«Este convenio representa el primer paso hacia la completa liberalización del comercio mundial», añadió. (Efe.)

### Reducción de impuestos aduaneros sobre automóviles

LONDRES. — El Mercado Común, los Estados Unidos y la Gran Bretaña van a reducir sus impuestos aduaneros sobre vehículos y algunos recambios de los mismos, en virtud de dos acuerdos separa-

dos firmados en esta ciudad, según se anunció en Londres anoche.

Los Estados Unidos han concluido acuerdos bilaterales con la Comunidad Económica Europea y otros países, referentes a mutuas concesiones de tarifas.

El impuesto del Mercado Común Europeo sobre automóviles particulares será reducido de un 22 a un 29 por 100, y ciertos recambios, del 14 al 19 por 100, de acuerdo con lo estipulado con los Estados Unidos. (Efe.)

### Renovación de acuerdos con Estados africanos

BRUSELAS.—El Consejo de Ministros del Mercado Común europeo ha acordado «por unanimidad cierto número de cuestiones políticas» relacionadas con las negociaciones destinadas a la renovación de los acuerdos de asociación con 16 Estados africanos.

El secretario de Estado para Asuntos Exteriores francés, Gorse, en una conferencia de Prensa, que ha señalado el final de la sesión del Consejo, «que ha tenido tres días de duración», dijo que se complacía del espíritu positivo que había prevalecido y la buena voluntad demostrada por todos los partidos.

Estas negociaciones están determinadas hacia la consecución de una forma de asociación entre los Estados miembros de la Comunidad Económica Europea y los Estados africanos, que reemplace al actual acuerdo de asociación, que fue concluido antes de la declaración de independencia de alguno de estos países africanos.

Los presentes acuerdos habrán de expirar, según lo concordado, a fines del año actual. (Efe.)

### Continúa el examen de los problemas agrícolas

BRUSELAS.—Funcionarios británicos y del Mercado Común han continuado su examen de los problemas agrícolas resultantes de la solicitud británica de ingreso en la Comunidad Europea.

Los puntos tratados durante el día de ayer fueron la extensión del período de transición para la agricultura británica y las contribuciones de la Gran Bretaña al Fondo Agrícola Conjunto, si se convierte en miembro de la Comunidad.

Según se dice en fuentes allegadas a los medios en que se desarrollan las conversaciones, los Seis siguen insistiendo en que no será necesario dar a Gran Bretaña un largo período de tiempo, y que le será suficiente con el previsto en la política agrícola del Mercado, esto es, de siete años y medio.

En la última reunión ministerial, celebrada en esta ciudad el pasado día 22 de febrero, Gran Bretaña solicitó un período de doce años para adaptar su agricultura a la del Mercado. (Efe.)

### Los laboristas aceptan las garantías oficiales

LONDRES.—Se espera que dos grupos opuestos del partido laborista británico lleguen hoy a un acuerdo sobre la solicitud inglesa para el ingreso en el Mercado Común.

Cierto número de miembros laboristas del Parlamento, que apo-

yan e. ingreso de Gran Bretaña en la Comunidad Económica Europea, han acordado reunirse con el jefe adjunto del citado partido, George Brown, y están dispuestos a revisar su actitud en favor de la política laborista de «esperar y ver».

Los parlamentarios laboristas han aceptado «una propuesta por la que el ingreso de Gran Bretaña en el Mercado Común dependerá de ciertas garantías y salvaguardas», según informa el periódico «Daily Herald».

Dice el periódico que las salvaguardas incluirían la protección a los agricultores británicos, a los intereses de la Commonwealth y a los de los siete países de la Asociación Europea de Libre Comercio.

Posteriormente otro grupo parlamentario laborista, que se había opuesto a la entrada de Gran Bretaña en el Mercado Común, ha aceptado las anteriores garantías. (Efe.)

### Gestiones del ministro belga de Comercio en Canadá

OTTAWA.—El ministro de Comercio de Bélgica, Maurice Braeuer, y el de Canadá, George Hees, han tratado de asuntos comerciales relativos a los dos países y a las negociaciones que lleva a cabo la Gran Bretaña para ingresar en el Mercado Común Europeo. (Efe.)

### Israel quiere asociarse

BRUSELAS.—Levi Eshkol, ministro de Hacienda de Israel, ha informado oficialmente al Mercado Común Europeo que su país quisiera asociarse con él, según un portavoz de la Embajada de Israel.

Una nota en este sentido ha sido entregada a Walter Hallstein, presidente de la Comisión Ejecutiva del Mercado Común Europeo, con quien Eshkol celebró ayer una reunión que duró más de una hora.

Se cree que la nota de Israel se estudiará en la próxima reunión del Consejo de ministros de la Comunidad Económica Europea que se celebrará el 2 de abril.

### A los árabes no les gusta

EL CAIRO. — El periódico «Al Gumhuriya» dice hoy que el ministerio de Asuntos Exteriores de la RAU ha dado instrucciones a sus embajadores en los países del Mercado Común Europeo para que expliquen que la participación de Israel en el Mercado supondría la ruptura de relaciones económicas entre tales países y las naciones árabes.

El periódico dice también que el Gobierno de la RAU ha hecho saber su preocupación a Alemania occidental por los recientes contactos ministeriales entre la Alemania federal e Israel, en relación con una asociación israelí en el Mercado Común. (Efe.)

### Cuánta de las acordadas reducciones entre Canadá y Estados Unidos

OTTAWA (Canadá). — Canadá y los Estados Unidos han acordado reducciones de tarifas por un total anual de 128 millones de dólares en sus transacciones comerciales, según ha declarado el ministro de Finanzas, Donald Fleming, ante la Cámara de los Comunes.

### ANTES DE GINEBRA

## LAS PRUEBAS NUCLEARES ENCIERRAN UN PELIGRO... PERO NO TAN GRANDE COMO NO REALIZADAS, SEGUN KENNEDY

### CONFIA EN QUE LOS RESULTADOS DE LA CONFERENCIA DE GINEBRA AMINORARAN LA TENSION MUNDIAL

WASHINGTON. — Durante su conferencia de Prensa celebrada ayer, el Presidente Kennedy ha declarado que preferiría llegar a un acuerdo con la Unión Soviética acerca de la prohibición de llevar a cabo pruebas nucleares a seguir adelante con su orden de reanudar el mes que viene las pruebas nucleares atmosféricas.

Añadió que si los Estados Unidos y Rusia no llegan a un acuerdo las pruebas se llevarán a cabo. «Presumo —dijo— que si los Estados Unidos realizan esas pruebas, otros países también las harán».

Comentó que las pruebas nucleares constituyen un riesgo a largo plazo para la raza humana; pero que también ésta correrá un peligro, y más inmediato, si los Estados Unidos dejan de realizar sus pruebas y se limitan a contemplar cómo las hacen otras naciones.

Añadió que Norteamérica acudirá a la Conferencia de Ginebra con grandes esperanzas.

«No puedo hacer predicciones optimistas acerca de su éxito —señaló—, pero sí las puedo hacer pesimistas acerca de su fracaso».

Iremos a la Conferencia —puntualizó— con la intención de llegar a un acuerdo. Ese es nuestro interés. Creemos que es lo mejor en interés de los Estados Unidos, lo mejor para el interés de la seguridad del mundo entero, en realidad.

Hasta aquí hemos esperado y observado. Pero ahora realizamos un genuino esfuerzo porque creemos que es mejor llegar a un acuerdo con la Unión Soviética.

Cualquiera que haya leído o lea la historia del siglo XX sabe que el aumento de las tensiones, especialmente las de ámbito mundial, en las que se ven envueltas las grandes potencias, son siempre

peligrosas, y cuando a esta mezcla se añaden nuevas y poderosas armas, cualquiera debe esperar que de las conversaciones de Ginebra se relaje la tensión mundial, derivando este relajamiento de algún acuerdo».

El Presidente dijo también que ha enviado una carta al Jefe del Gobierno soviético, Nikita Krushchev, conteniendo propuestas para la cooperación en el espacio exterior. Añadió que su carta será hecha pública tan pronto como se sepa que Krushchev la ha recibido.

Mientras tanto, dijo, será mejor esperar su publicación antes de anunciar los planes contenidos en ella.

Preguntado sobre si los Estados Unidos se mostrarán partidarios de incluir en la Conferencia de ministros de Asuntos Exteriores, de Ginebra, las cuestiones de Berlín y el sudeste asiático, el Presidente dijo que, a pesar de que no es éste el propósito de la Conferencia, que ha sido convocada para tratar acerca del desarme, los Estados Unidos estarán dispuestos a tratar de todo lo que pueda contribuir a relajar la tensión o mejorar la situación en Berlín y el sudeste de Asia.

Kennedy reiteró su deseo de acuerdos previamente negociados antes de llegar a una Conferencia «en la cumbre».

Por otra parte señaló que tiene la esperanza de que las futuras conversaciones de Ginebra den como resultado una reunión en «la cumbre» y declaró, al final de una de las preguntas que le hicieron, que él miraba «hacia la primavera».

Dejó, por último, bien sentado que irá a esa Conferencia «en la cumbre» solo si en ella «se pueden hacer aún más firmes los acuerdos que se adopten en la que comienza el día 14 de este mes».

## SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO LUGARTENENCIA GENERAL DE LA GUARDIA DE FRANCO

Esta Lugartenencia General anuncia el CONCURSO-SUBASTA para la adjudicación de las obras de ampliación del abastecimiento de aguas al Albergue Nacional de la Guardia de Franco, sito en el pueblo de SOLORZANO, provincia de Santander.

El proyecto y presupuesto, así como los pliegos de condiciones técnicas y económicas, pueden ser examinados en la Lugartenencia General de la Guardia de Franco, Alcalá, 44, 5.ª planta, Madrid.

## Excmo. Diputación Provincial de Madrid

En el «Boletín Oficial del Estado», de fechas 14 y 26 de febrero de 1962, y en el de la Provincia, de 9 y 15 de los corrientes, se ha anunciado la subasta de las obras de instalación de tuberías de enlace del depósito regulador con la conducción general y casco urbano de Ciempozuelos, de la provincia de Madrid, por el precio tipo de 936.939,61 ptas. El plazo para la presentación de pliegos termina el día en que se cumplen los veinte hábiles, contados a partir del 15 de febrero del corriente año, y podrá hacerse en las Oficinas de la Sección de Cooperación y Coordinación Provincial (Velázquez, 89). La apertura de pliegos será el día en que se cumplan los veintinueve. Los pliegos de condiciones y el proyecto se encuentran de manifiesto en la Sección antes citada.

Madrid, 26 de febrero de 1962.—El Secretario Acctal. (firmado), Juan Luis de Simón Tobalina.



## TROPIEZO ANGLOAMERICANO

# Hay sospechas de que la Administración americana haya maleado más de la cuenta a la oposición británica

## MINISTROS INGLESES ACUSAN A KENNEDY DE INTERFERIRSE EN LOS ASUNTOS INTERNOS DE GRAN BRETAÑA

Por JOSE LUIS AVENDAÑO

Corresponsal de ARRIBA

LONDRES.—De todo lo que se dijo, se discutió y se gritó en el debate parlamentario sobre la defensa nacional, una sola cosa ha sobrevivido al efímero interés diario. Cuando, en medio de un escándalo, el ministro de Defensa, Mr. Watkinson, desafiaba al «ministro de Asuntos Exteriores del Gabinete fantasma», Mr. Wilson, para que declarara qué altas autoridades norteamericanas opinaban que la fuerza nuclear británica no servía para nada, sino para mantener el prestigio nacional, mister Wilson se negaba a contestar, reafirmando que lo sabía de buena fuente. Ante la insistencia de mister Watkinson, se limitaba a desafiarse a su vez para que convenciera al secretario de la Defensa americano a que lo desmintiera oficialmente.

Eso ha provocado toda la discusión. El debate había comenzado el lunes con una intervención bastante floja del «ministro de Defensa del Gabinete fantasma», quien confesó saber muy poco de todo ello, ya que carecía de los datos concretos en poder del Gobierno. Esto dio el tono al debate hasta que los laboristas encontraron el martes, en el segundo día de ese debate, el rescoldo de las desfavorables opiniones norteamericanas. Rescoldo que ayer, veinticuatro horas más tarde, originó algo que pudiera producir una crisis en las relaciones anglo-americanas.

Hace aún muy pocos días que Mr. Wilson y su jefe, Mr. Gaitskell, visitaron los Estados Unidos, donde fueron recibidos por el Presidente Kennedy y varios miembros de su Gobierno. Qué hablaban en esas entrevistas, no lo sabemos. El Gobierno, tampoco, pero el tono de seguridad con que habló el martes Mr. Wilson les ha hecho pensar que fue algo más de la cuenta. Es corriente la celebración de esas entrevistas, tanto en esta como en la otra orilla del Atlántico; pero se recalca aquí que nunca se criticó en ellas al otro lado. Sin embargo, hace ya varios meses que en estas latitudes se rumoreaban sospechas de que la Administración americana estaba hablando más de la cuenta a los miembros de la oposición británica.

¿Se ha criticado o no a la política defensiva británica? Los portavoces oficiales niegan que los Estados Unidos piensen eso que se les atribuye, aunque admiten que se pudiera pensar así en algunos sectores. Y los círculos gubernamentales esperan confiados, o así al menos nos lo dicen, en que tanto el Presidente como el secretario de Defensa, Mr. MacNamara, publicarán en breve sendos desmentidos de esas supuestas opiniones. Hasta aquí, todo va bien; pero no dejar de ser significativo que se excluya de esos nombres el del secretario de Estado, mister Rusk. ¿No será éste uno de los sectores que desaprueban la política nuclear británica? Los que se creen enterados opinan que así es, y que Mr. Rusk está encontrando cada vez más dificultades en sus negociaciones y entrevistas con representantes franceses y

alemanes, que no comprenden por qué se ha de dar trato de preferencia a la Gran Bretaña, como si de verdad fuera una potencia nuclear, cuando en realidad no lo es. Todo lo que ha hecho es un cierto número de experimentos que han repetido lo ya realizado por los americanos. Argumento exacto al que aquí usan para excluir a los franceses de ese grupo nuclear, y que éstos les devuelven cordialmente.

Todo lo que este país tiene para seguir incluido en ese grupo es una fuerza de bombarderos tipo «V», capaces de lanzar bombas nucleares, si bien éstas son americanas y están bajo su custodia. Esos bombarderos equivalen a una ala de combate y están integrados en las fuerzas americanas en Europa.

Pero lo que más preocupa aquí es la creencia de que el clima de las relaciones angloamericanas está cambiando para mal desde que Mr. Kennedy ocupa la presidencia. Con el general Eisenhower no hubo problema. Quizá sea significativa esa anécdota que aquí se contaba en los tiempos de la primera entrevista Macmillan-Kennedy. Se dice que entonces Mr. Macmillan comenzó hablando en tono paternal al joven Presidente de la «especial relación» entre los dos países. Mr. Kennedy puso una cara de no entender, y a la tercera mención de esa «relación especial» preguntó si había algún tratado se-

creto de que él todavía no estuviera enterado por las pocas semanas que llevaba en la Presidencia.

Se dice que el Presidente está ahora dispuesto a acabar con esa «relación especial», sea cual fuere, y tratar a Alemania y a Francia en los mismos términos que a la Gran Bretaña.

En cuanto al secretario de Defensa, Mr. MacNamara, está preocupado con respecto a este país por su falta de apoyo a las fuerzas de guarnición en Alemania y a la continua retirada de efectivos, que siempre se promete reemplazar.

### Gaitskell informó indebidamente

LONDRES.—El «Daily Mail» informó ayer que varios ministros del Gabinete británico han acusado al Presidente Kennedy y al secretario de Defensa norteamericano, Robert S. McNamara, de «interferir en los asuntos políticos internos de Inglaterra».

Afirma el periódico que el jefe del Gobierno, Harold Macmillan, y el ministro de Defensa, Harold Watkinson, están «convencidos» que el dirigente del partido laborista, Hugh Gaitskell, dió «un detallado informe» en torno a la política defensiva británica a Kennedy y McNamara, recibiendo de éstos normas sobre esta cuestión.

## DEBATE EN LOS COMUNES

## LOS LABORISTAS CONTRA LOS PARACAIDISTAS FRANCESES

### ESTABA ACORDADO QUE ESTAS TROPAS SE ENTRENARÍAN EN EL REINO UNIDO

LONDRES.—Algunos miembros de la oposición laborista han gritado «¡torturadores!», en la Cámara de los Comunes, cuando se ha sometido a discusión la propuesta de que tropas paracaidistas francesas—los famosos «paras»—se entrenen en el Reino Unido.

En cuanto al mantenimiento y costo de este entrenamiento de soldados franceses en territorio británico, lo cual fue interesante vivamente por los diputados socia-

listas, el secretario de la Guerra (ministro), John Profumo, dijo que no se había tomado todavía la determinación de que las tropas francesas paracaidistas visitaran el Reino Unido, y que, en todo caso, la cuestión de los costos se trataría entonces.

Pero si ellos llegasen a Inglaterra se solicitará del Gobierno de la República francesa el pago de los costos extras, tales como, por ejemplo, alimentación, gasolina, tabaco y otros objetos y mercancías que los «paras» pudieran consumir.

El diputado socialista Marcus Lipton dijo que él reconocía la necesidad del Gobierno de adquirir más dinero; pero afirmó que le parecía completamente ridículo que Inglaterra mandase sus tropas a entrenarse en el extranjero, mientras que otras fuerzas militares de la Alianza Atlántica traían sus propios soldados a recibir instrucción en la Gran Bretaña.

La diputada laborista Mrs. Barbara Castle, coreada por todos los miembros parlamentarios de su partido y algunos de la derecha conservadora, dijo que «la opinión pública de Inglaterra deplo-aba profundamente los hechos de estos paracaidistas, que se han distinguido por su ferocidad y crueldad en Argelia y en todos los sitios donde han actuado, y no pueden ser recibidos con simpatía».

El ministro de la Guerra inglés, en respuesta a las manifestaciones de la diputada izquierdista, dijo: «Respecto su opinión, pero cualesquiera que sean los puntos de vista de Mrs. Castle en esta cuestión yo no creo que ella represente a la general opinión pública» (Efe.)

### Violento ataque del primer ministro iraquí a Inglaterra

BAGDAD.—Iraq está preparando un «golpe masivo de fuerza» contra el corazón del imperialismo, según ha declarado el primer ministro, general Abdul Karim Al Kassem, en un discurso pronunciado con motivo de la inauguración de un Congreso Médico Árabe que se celebra en esta ciudad.

Lanzando un violento ataque contra el «opresivo y agresivo imperialismo británico» en el Oriente Medio, el jefe del Gobierno dijo que el Iraq está preparando un «inteligente plan» encaminado a expulsar al «agresor» de la Península Arábiga, incluido el territorio de Kuwait.

Anunció también a los congresistas que su país pagará un millón de libras esterlinas al Gobierno provisional argelino, como parte de ayuda a los insurgentes de aquel país. (Efe.)

## NOTA INTERNACIONAL

## DIVERGENCIAS FAMILIARES

Aunque la contrapartida es que en el momento actual Washington se inquieta de la menor iniciativa de los liberales, que sentimentalmente están más cerca de Rapallo que de ninguna otra orientación.

En el caso de Francia, el cambio de despachos muy reciente entre De Gaulle y Kennedy y la decisión francesa de volver las espaldas a la Conferencia de Ginebra evoca la larga y tenaz oposición gala a la política de integración continental que patrocinan los Estados Unidos. A la «revisión desgarradora» que en sus tiempos era el argumento favorito de Dulles, París replica ahora con una autonomía que no deja de suscitar inquietudes en Washington. La cuestión afecta a un problema tan vital como el de las pruebas atómicas. Aunque en escala menor, Francia es una potencia nuclear y está decidida a crear su propia fuerza de disuasión, lo que se encuentra en oposición con las perspectivas norteamericanas sobre los riesgos de una dispersión de la autonomía atómica.

Quedaba el «brillante» segun-

do, que era Inglaterra. Es cierto que en la entrevista de las Bermudas, Macmillan consiguió revalidar este papel mediante un acuerdo en virtud del cual Londres extendía un cheque en blanco a la eventual reanudación de las pruebas nucleares atmosféricas de los Estados Unidos en la isla de Christmas a cambio de que se hicieran pruebas nucleares subterráneas británicas en el polígono de Nevada. Para ello fue necesario que los expertos constataran que no se podía prolongar la pasividad de los aliados occidentales sin correr el peligro de ser superados por los soviéticos, que están aprovechando las experiencias recogidas a lo largo de su cadena de cincuenta pruebas en el otoño del año pasado. Bajo este punto de vista, pareció por un momento que los conservadores británicos podían contar con el apoyo de la oposición laborista.

Pero en los últimos tiempos, Gaitskell, jefe laborista, se ha mostrado muy activo. Ha estado en Berlín y ha estado en Washington. Sus declaraciones en la antigua capital alemana fueron

un modelo de equívoco, puesto que dio muestras de ir mas lejos en las concesiones a Moscú que su propio Gobierno. Sus entrevistas en Estados Unidos fueron, por el contrario, mucho menos firmes, en lo que se refiere a la posición a adoptar frente a la Unión Soviética, que la del Gabinete conservador. En cierto modo señaló una flexibilidad que tenía que aparecer en contradicción con la del propio Gobierno inglés. Pero faltaba el motivo para que esta divergencia se hiciera pública. Ha estallado cuando en los Comunes se ha dado a conocer el objetivo británico de crear sus propios medios defensivos. ¿Qué es lo que sobre este asunto ha revelado Gaitskell durante su visita a Washington? ¿Cuáles son los estímulos que ha recibido en Estados Unidos para oponerse a los conservadores? La cuestión es grave. Porque de aquí a sospechar que la oposición laborista—siempre hacia la izquierda—ha recibido apoyo de Washington sólo hay un paso. Esto significaría que las veleidades de política independiente del Gobierno de Macmillan son tan mal vistas como las de la política de Bonn o las de la política de París. Naturalmente, el estruendo se apaga en la algo donosa atmósfera de las relaciones familiares; pero en cada país las grietas se hacen visibles en el marco interno. Y quien gana es Moscú.

J. L. GOMEZ TELLO



## ANTE LA CONFERENCIA DE GINEBRA

# RUSIA NO ACCEDERÁ A LOS CONTROLES INTERNACIONALES SOBRE ARMAMENTOS

Reuniones previas entre los ministros de Asuntos Exteriores de Estados Unidos, Gran Bretaña y Unión Soviética

LONDRES.—Altos diplomáticos comunistas en esta capital han insinuado fuertemente que el jefe del Gobierno soviético, Nikita Krustchev, se dispone a enviar a su ministro de Asuntos Exteriores, Andrei Gromyko, a Ginebra con instrucciones para promover un tratado de prohibición de pruebas nucleares virtualmente libre de controles.

Rusia—dicen—no tiene intención de abdicar de su oposición a los controles pedidos por Occidente sobre territorio soviético en un posible acuerdo de tratado, y, a lo sumo, podría acceder a adoptar métodos de comprobación.

Como se sabe, Gromyko se dispone a reunirse con el secretario de Estado norteamericano, Dean Rusk, y con el secretario británico del Exterior, lord Home, el lunes, en Ginebra, para llevar a cabo un nuevo intento de salir del punto muerto en que se encuentra el eventual tratado de prohibición de pruebas nucleares, cuyas conversaciones datan ya de tres años atrás.

De fuente bien enterada en Londres se cree que Rusia sólo desea controles «de larga distancia» de «largo alcance», descartando las demandas occidentales de establecimiento de equipos de inspección sobre el terreno. Incluso se piensa que los soviets pueden reavivar sus propuestas de una nueva moratoria sobre las pruebas nucleares para esperar el eventual progreso que pudiera realizarse en unas negociaciones de desarme.

## El problema alemán

WASHINGTON.—El Presidente Kennedy ha nombrado a Arthur H. Dean presidente permanente de la Delegación de los Estados Unidos a la Conferencia de desarme de los dieciocho países que se inaugurará en Ginebra el próximo día 14.

Dean, abogado de Nueva York, tendrá la categoría de embajador.

El secretario norteamericano de Estado, Dean Rusk, encabezará la Delegación norteamericana durante los primeros días de la Conferencia.

En círculos competentes de esta ciudad se cree saber que el secretario de Estado norteamericano está dispuesto a reanudar las conversaciones sobre Berlín con el ministro del Exterior soviético, Andrei Gromyko, la próxima semana en Ginebra.

Funcionarios norteamericanos dicen que es posible que Rusk celebre una reunión separada con Gromyko en Ginebra antes de que comiencen oficialmente las conversaciones de desarme entre los dieciocho países el 14 de marzo.

En tal caso, Rusk tendría la oportunidad de reanudar las discusiones sobre Berlín que celebró con el ministro ruso el pasado septiembre en Nueva York.

Aquellas conversaciones condujeron a los «contactos exploratorios» entre el embajador de los Estados Unidos, Llewellyn Thompson y Gromyko en Moscú, con el fin de descubrir si existía alguna base de negociación en este terreno.

La quinta reunión de la serie llevada a cabo por Thompson tuvo lugar ayer. Aunque no se ha publicado informe alguno sobre ellas, los funcionarios citados indican que no se ha realizado progreso en el curso de las mismas.

En los círculos oficiales norteamericanos no se asegura que Rusk tome la iniciativa en plantear la cuestión de Berlín ante Gromyko la próxima semana en Ginebra, pero señalan la posibilidad de que ocurra así.

En opinión de los funcionarios, la cuestión de Berlín será la única que se plantee cuando los ministros del Exterior se reúnan la víspera de las negociaciones de desarme. (Efe.)

## El interés de Bonn

BONN.—La proyectada reunión entre el secretario norteamericano de Estado, Dean Rusk, y el ministro alemán occidental de Asuntos Exteriores, doctor Schroeder, antes de la Conferencia de desarme, tendrá lugar probablemente el domingo, cerca de Ginebra, según ha anunciado un portavoz del ministerio alemán occidental de Asuntos Exteriores.

## Pese a los disparos de los comunistas, un berlinés logra traspasar la frontera

BERLIN.—Un berlinés de la zona oriental escapó anoche al sector Oeste bajo el fuego de las metrallas comunistas, según informa un portavoz de la Policía occidental.

Los agentes fronterizos rojos detuvieron a otros tres individuos que intentaron escapar con él. Se desconoce si los detenidos estaban heridos.

## Convoy norteamericano cruza controles rojos

Un convoy militar norteamericano ha pasado por el puesto de control soviético de Babelsberg, en ruta hacia Alemania occidental, tras un pequeño retraso en las formalidades de paso.

Los guardias fronterizos soviéticos discreparon de la declaración de los oficiales norteamericanos en cuanto al número de soldados que integraban el convoy. Tras haber contado por dos veces a los 197 soldados de los Estados Unidos, los rusos autorizaron el paso del convoy. (Efe.)

El portavoz manifestó en una conferencia de Prensa que Alemania occidental había solicitado la reunión, que «es muy importante, ya que en la Conferencia de Ginebra se tratará de cuestiones que afectan directamente a los intereses alemanes».

## Mensaje de Krustchev a Macmillan

LONDRES.—El texto del mensaje del jefe del Gobierno británico, Harold Macmillan, a Krustchev es el siguiente: «Querido señor presidente, muchas gracias por vuestro mensaje de fecha 3 de marzo. Celebro saber que aunque no participáis enteramente de mi punto de vista, habéis aceptado la propuesta presentada por el Presidente Kennedy y por mí mismo, para una reunión de nuestros tres ministros del Exterior pocos días antes de la Conferencia de dieciocho naciones sobre desarme».

He pedido, por tanto, a lord Home que se prepare a una reunión con los señores Gromyko y Rusk en Ginebra el día 12 de marzo próximo.

En cuanto a lo que decís sobre la participación personal de jefes de Gobierno en las tareas del Comité de dieciocho naciones, repito lo que he dicho antes: estoy dispuesto a ir a Ginebra en cualquier momento, cuando parezca que tal acción puede ser de positivo valor.»

Un portavoz del Foreign Office ha anunciado posteriormente que lord Home saldrá para Ginebra el domingo.

El secretario del Foreign Office piensa reunirse con el secretario de Estado norteamericano, Dean Rusk, en Ginebra el mismo domingo, y se espera que los ministros del Exterior británico, norteamericano y soviético se reúnan en aquella ciudad el lunes y martes próximos.

## Italia, en la Conferencia

El embajador de Italia en la Gran Bretaña, Pietro Quaroni, ha visitado al titular de la cartera de Asuntos Exteriores del Reino Unido, conde de Home, con el objeto de tratar de cuestiones relacionadas con el desarme, según se ha anunciado en la capital inglesa de fuente autorizada.

## EL "ESCANDALO KROLL"

# Acusado de querer un acuerdo «a toda costa» con Rusia, llega a Bonn el embajador alemán ante Moscú

EL EMBAJADOR DESMIENTE LAS ACUSACIONES, MIENTRAS ADENAUER SE MUESTRA DISGUSTADO Y PREOCUPADO

Por ALBERTO CRESPO

Corresponsal de ARRIBA

BONN.—Ya ha llegado a Bonn el embajador Kroll. ¿Qué va a pasar ahora? De su larga entrevista con el ministro de Asuntos Exteriores, que ha hecho un paréntesis en sus vacaciones suizas para recibir aquí las explicaciones del embajador, no se sabe nada. El ministerio ha impuesto una censura rigurosa. Ríanse ustedes de los secretos militares o del misterio que envuelve la presentación de las colecciones de modas o las alineaciones de los equipos de fútbol.

## DESAPACIBLE LLAMADA DE ADENAUER

Kroll fue llamado de Moscú por un seco y desapacible telegrama del canciller, en el que coincidieron, además, todas las agravantes de la publicidad oficial, ante el cariz que estaba tomando en la Prensa y en el país la campaña contra el embajador. Como ya se sabe, algunos periódicos lo acusaban de haber expuesto ideas heterodoxas en una conversación con un grupo de periodistas alemanes. Se decía de él que estaba dispuesto a pagar la reconciliación germano-soviética a un precio demasiado alto. O sea con el reconocimiento de la frontera oriental del Oder-Neisse, con la separación de Berlín occidental de la República Federal, con la admisión de Pankow en la ONU como Estado soberano e independiente y, por fin, con la entrega a la URSS de un préstamo de 10.000 millones de marcos, equivalentes a 2.500 millones de dólares y a 150.000 millones de pesetas. Dos veces y media el presupuesto general del Estado español.

## EL EMBAJADOR SE DEFIENDE

El embajador, desde Moscú, acusó a sus acusadores de «intrigantes» y «mentirosos infames», y envió a Bonn un pliego de descargo que el ministerio de Asuntos Exteriores y el doctor Adenauer consideraron poco satisfactorio. Por tanto, fue llamado a Bonn de una manera más bien violenta, como queda dicho.

En tanto, los ocho periodistas que tuvieron con Kroll la entrevista, en la que se dice que el embajador expuso su absurdo proyecto, han declarado en una nota conjunta lo siguiente: «Nosotros no habríamos dado cuenta de la conversación con el embajador de esa manera. Por consiguiente, cabe pensar que si Kroll habló con ellos de un plan de reconciliación con Rusia lo hizo con el aire de quien juega a las hipótesis y no como de un proyecto satisfactorio y realizable. En todo caso, queda todavía en su contra la libertad de lenguaje que se toma a menudo el embajador, no siempre vista con buenos ojos en su ministerio. Hoy se dice en los ambientes próximos al departamento de Asuntos Exteriores que el «caso Kroll» no es político, sino personal. Es decir, que no puede ser político porque la política exterior alemana está perfectamente definida, de acuerdo con los aliados de la República Federal, y no hay divergencias sobre ella dentro del Gabinete. El problema es personal, en cambio, a causa del desmesurado egocentrismo del embajador en Moscú y de su tendencia a desorbitar la importancia de su función diplomática, que le hace muchas veces infringir las normas de disciplina a que deben sujetarse todos los altos funcionarios sin excepción».

## IMPLICACIONES POLITICAS INTERNAS

Para complicar más la cosa y darle un aire aún más misterioso, un periódico democristiano de Colonia publica el miércoles una crónica de su corresponsal en Moscú, en la que se asegura que el «caso Kroll» ha sido montado por el partido liberal para llevar al embajador al ministerio de Asuntos Exteriores. Entiéndase, de ministro. Según el cronista, la confidencia fue hecha días atrás en la Embajada alemana en Moscú por el ministro consejero señor Hartlieb, que además les dijo a los periodistas que Kroll provocaría una verdadera catástrofe antes de un mes si regresa a Moscú absuelto de sus pecados. El señor Hartlieb declaró asimismo que «las ideas de su embajador respecto a Rusia son ilusorias y que él está satisfecho de lo que ha sucedido». Si estas declaraciones son ciertas, no cabe duda de que al ministro consejero de la Embajada alemana en Moscú hay que darle al mismo tiempo la palma de la indiscreción y la de la deslealtad.

Al menos por lo que se refiere a la primera parte, parece que se trata de una invención. El partido liberal la ha desmentido inmediatamente, tildando la información de «absolutamente falsa e inventada de cabo a rabo». A pesar de las simpatías que unen al presidente liberal Mende con el embajador Kroll, el partido liberal democrático nunca pensó en Kroll como ministro de Asuntos Exteriores. No es siquiera imaginable, además, que si los liberales desean llevar a su correligionario Kroll al ministerio de Asuntos Exteriores, pensando que puede activar la política oriental de la República Federal, empujen por hacer del nombre del futuro ministro el centro de un escándalo nacional.

## KROLL, ESTIMADO EN MOSCÚ

¿Se quedará Kroll en Bonn? ¿Regresará a Moscú? La decisión está en manos del canciller. Si se decide por el relevo, ¿quién podrá sustituirlo? No es éste un problema que tenga fácil solución. Kroll goza de la estimación de Krustchev, tanto por su ruda franqueza como por su deseo—más que esto, una verdadera obsesión—de conseguir la reconciliación de los dos pueblos, cueste lo que cueste. O sea al precio que quiera ponerle el jefe soviético.

(Pyressa.)

# La R. E. M.

convoca a los

## COMPOSITORES ESPAÑOLES

AL

## IV Festival Español de la Canción

Recepción de obras:

### HASTA EL 16 DE ABRIL PROXIMO

Solicite las bases a

## R. E. M.

A YALA, 15

MADRID (1)

Ayuntamiento de Madrid



# POR PRIMERA VEZ DECRECE LA VIOLENCIA EN ARGELIA

## NEGOCIACIONES FRANCO-ARGELINAS

(Continuación de la página 1.)  
acuerdo para el alto el fuego, y sobre todo en torno a la eventualidad de la creación de un sistema provisional o transitorio que permita a la que hasta hoy es provincia francesa en el norte de África, convertirse en Estado libre, con el nombre de República Argelina. El gran inconveniente que obstaculiza un acuerdo inmediato es la posibilidad de mantener el orden, cuando estas decisiones de Gobierno a Gobierno sean tomadas. Como se sabe, Argelia hoy no vive bajo autoridad de nadie. Sobrevive, más bien, bajo un caos provocado por todos. Lo importante es saber qué fuerza seguirá en pie para hacer respetar el orden cuando el régimen provisional y transitorio se instaura. Cuántos hombres y cuáles serán los encargados de hacer respetar la ley e imponer un respeto mutuo. ¿Treinta mil, cincuenta mil, ochenta mil? La cifra es la que se debate.

Otro aspecto no menos importante del problema es el de saber bajo qué autoridad quedarán estas tropas. Si son musulmanas, inmediatamente pasarán a servir las órdenes de los victoriosos futuros, o sea, del FLN; en ese caso, los soldados, llevarán el uniforme que llevarán, serán no una defensa para los europeos, sino una espada de Damocles. Por el contrario, si continúan prestando servicio las unidades regulares del Ejército francés, lleven las insignias que se les pongan (poco importa el detalle), continuarán pareciendo a la mayoría de origen musulmán como una prueba fehaciente de la potencia y de la permanencia del colonialismo metropolitano.

### NACIONALIDAD E INDEMNIZACION

Tales aspectos del conflicto son los que hoy se debaten, y con ellos la cuestión de las nacionalidades, de las indemnizaciones y del respeto a la propiedad de los súbditos que no acepten el título de argelinos a «parte entera».

Evidentemente, cuanto decimos es lo que destila de los comentarios y de las conversaciones entre «especialistas», porque de fuente oficial nada se sabe. Los periodistas no tenemos más función que la de permanecer al margen, como simples espectadores. ¿Por qué, pues, se pide que se hagan periódicos?

### Comienza la fase final

EVIAN (Francia).—Francia y los rebeldes argelinos han iniciado en

esta ciudad la fase final de sus conversaciones de paz, con el propósito de lograr un «alto el fuego» en la guerra de Argelia para el próximo día 15.

Las dos Delegaciones se han reunido en torno a una mesa en un salón del hotel del Parque, donde se iniciaron por primera vez las negociaciones de paz hace casi diez meses.

La Delegación francesa está presidida por el ministro de Asuntos Argelinos, Louis Joxe, y la argelina, por el «viceprimer ministro», Belkacem Krim.

### Destrucción de la OAS

Los insurgentes han declarado que plantearán a Francia desde el comienzo de las conversaciones la cuestión de qué van a hacer las autoridades francesas para reprimir la actual ola de ataques terroristas en Argelia. Se cree que los rebeldes pueden pedir el derecho a enviar tropas insurgentes para ayudar a aplastar a la OAS, lo cual está luchando para impedir que Argelia se convierta en una República dominada por los musulmanes.

Funcionarios franceses dicen que Joxe rehusará aceptar cualquier nueva petición. El ministro francés mantendrá su posición de que no pueden hacerse cambios ahora en el proyecto de «alto el fuego» concluido en las negociaciones secretas de mediados de febrero.

### Estrictas medidas de seguridad

Las medidas de seguridad son muy estrictas. La zona que rodea al hotel ha sido acordonada por la Guardia Republicana. Dos vehículos blindados del Ejército francés, provistos de ametralladoras, han sido estacionados en una pradera, con sus armas enfiladas en dirección al lago.

Las medidas de seguridad están encaminadas a impedir cualquier intento de la OAS para sabotear las conversaciones. El pasado año el alcalde de Evian, Camille Blanc, fue muerto por la explosión de una carga de plástico colocada en su domicilio por la OAS poco antes de que comenzara la primera fase de las conversaciones. (Efe.)

### Ultima fase de las negociaciones

Los negociadores franceses y argelinos han entrado en la última fase de las conversaciones de paz sobre Argelia.

La Delegación argelina continúa respetando los acuerdos adoptados en el pasado mes,

Se celebran tres clases de sesiones: entre ambas Delegaciones completas, entre los ministros y entre los expertos.

Por especial deseo del principal representante de la Delegación francesa, Louis Joxe—el «mudo Louis», como le llaman familiarmente los periodistas—, el más riguroso secreto se mantiene en torno a las deliberaciones. No se celebrarán conferencias de Prensa.

Sin embargo, existe algún pequeño contacto entre la Prensa y los funcionarios del Gobierno francés, a través de los cuales se ha conseguido saber que las conversaciones están desarrollándose según el plan previsto, habiéndose abordado inmediatamente algunos de los problemas que quedan por resolver, entre ellos la organización del Orden Público y el establecimiento de un Poder ejecutivo en Argelia durante el período de transición entre el «alto el fuego» y las votaciones para la autodeterminación.

### Ben Bella, futuro «premier»

En círculos rebeldes argelinos se manifiesta que, una vez iniciada la Conferencia de Evian, Belkacem Krim y su Delegación no tienen intención de retroceder en el proyecto de acuerdo con Francia. No obstante, estos círculos calculan que las conversaciones durarán, al menos, de ocho a diez días. Consideran que faltan todavía muchos detalles técnicos en torno al «alto el fuego».

También se asegura que una vez realizada la libertad del viceprimer ministro, Mohamed Ben Bella, y sus cuatro compañeros de cautiverio, por parte de las autoridades francesas, y trasladados a Marruecos, el Gobierno rebelde argelino en el exilio y el Consejo Nacional argelino (CNRA), probablemente celebrarán varias reuniones en Marruecos. Ben Bella y sus compañeros se encuentran en calidad de prisioneros por los franceses en el castillo de Annoy, cerca de París. Está previsto que quedarán en libertad tan pronto como se proclame el «alto el fuego». Se admite la posibilidad que el Gobierno de los rebeldes argelinos sea reorganizado en una de sus reuniones en Marruecos. Se asegura que Ben Bella sustituirá al actual primer ministro, Belkacem Krim, como jefe del Gobierno en el exilio.

### Optimismo general

El tono en que han comenzado las negociaciones ha creado un clima de optimismo en la Delegación francesa. La siguiente reunión entre franceses y representantes del FLN rebelde argelino ha sido fijada para hoy por la mañana, pero no se ha comunicado la hora.

### Una carga de plástico

HYRES (Francia).—Una carga de plástico ha hecho explosión y causado daños en un hotel de Hyres, que lleva el mismo nombre que el de Evian, donde se celebran las conversaciones de paz franco-argelinas. Destrozó la puerta de entrada y varias ventanas.

### Iraq ayudará a Argelia

BAGDAD. — El Gobierno iraquí va a conceder ayuda por valor de un millón de dinares (168 millones de pesetas) al Gobierno Provisional argelino, según ha anunciado el jefe del Gobierno iraquí, Abd-El Karim Kassem.

## 50.000 soldados, agrupados por carros de combate, permanecen en las principales ciudades argelinas

ARGEL.—Por vez primera desde hace muchos días parece haber decrecido la ola de violencia que viene azotando Argelia desde primeros de año.

La Policía informa que «sólo» han muerto seis personas en incidentes ocurridos en Argelia durante el día de ayer. Tres de los muertos son europeos. En el día anterior se registraron 32 muertos.

El descenso de muertes y atentados coincide con la fase final de las conversaciones franco-argelinas en Evian (Francia). Pero parece deberse, principalmente, a la festividad del día, que marca el final del mes del Ramadán.

El único lugar en el que se han registrado explosiones ha sido en el puerto de Bona, en donde diez cargas de plástico han causado grandes daños.

Más de 50.000 soldados apoyados por carros de combate se hallan en estado de alerta en las principales ciudades argelinas, y barricadas especiales de madera y alambre de espino protegen los edificios públicos, y los soldados, bien armados, efectúan registros a personas y vehículos. (Efe.)

### Balance del ataque a la prisión de Orán

ARGEL.—La Delegación General francesa en esta ciudad ha declarado que dos personas han perecido y otras diecisiete resultaron con heridas diversas en el ataque perpetrado el pasado lunes por la OAS contra la prisión civil de Orán.

Pero un portavoz del «Gobierno Provisional Argelino», con sede en Túnez, ha informado que, según las primeras noticias recibidas, unos cuarenta prisioneros argelinos resultaron muertos y otros doscientos heridos como consecuencia del violento ataque. (Efe.)

### Balance del día: 13 muertos

ARGEL.—Durante el día de ayer han resultado muertas en toda Ar-

gelia, a consecuencia de los ataques extremistas derechistas y terroristas, 13 personas. Otras 14 han sido heridas.

Con ellas el total de muertos y heridos en 1962 se eleva a 1.468 y 3.528, respectivamente. (Efe.)

### Continúan las detenciones en Francia

PARIS.—En las últimas veinticuatro horas, la Policía francesa ha detenido a 180 personas para someterlas a interrogatorio, como consecuencia de haber aumentado el número de operaciones contra la OAS, según se dice en círculos allegados a la Policía.

Algunos de los detenidos fueron puestos en libertad poco después, pero otros muchos continúan en prisión. Entre estos últimos se encuentran tres antiguos diputados del partido de Pierre Poujade.

### Condena a un alférez de navío

PARIS.—Un Tribunal militar ha acusado al alférez de navío de la Marina francesa Jacques Marie Roy de haber confesado a un superior suyo que estaba organizando en Francia una red dependiente de la OAS.

El oficial al que Roy hizo esta confesión interrumpió a éste para decirle: «Mi querido amigo, creo que se ha equivocado lamentablemente.» Acto seguido le detuvo, poniéndole a disposición de las superiores autoridades militares.

Jacques Marie Roy ha sido condenado por un Tribunal militar a tres años de cárcel, en «sentencia suspendida», bajo la acusación de haber intentado establecer en la Marina francesa una red clandestina dependiente de la OAS. (Efe.)

### Optico belga detenido

BRUSELAS.—Jean Thiriat, óptico belga, uno de los dirigentes del Movimiento de Acción Cívica, organización belga partidaria de la OAS, ha sido detenido en esta ciudad, según se afirma en círculos allegados a la Policía. (Efe.)

## DOS PERIODICOS ITALIANOS AMENAZADOS POR LA OAS

### DEBERAN PAGAR FUERTES MULTAS O SUFRIRAN LAS CONSECUENCIAS

TURIN (Italia).—«La Stampa» y «Gazzetta del Popolo», dos periódicos de Turín, han recibido cartas amenazadoras de la OAS (Organización Militar Secreta) de Francia.

Las cartas, firmadas por el jefe del sector Noroeste, coronel J. Dutheil, exigen el pago de 500.000 liras de «multas» cada uno de los dos periódicos por su actitud ante el problema argelino. Se les amenaza con tomar medidas de represalia si se niegan a efectuar el pago.

Al parecer, las cartas fueron depositadas en Susa, localidad italiana donde la OAS tiene establecida su sede en Italia.

Cartas análogas, imponiendo el pago de «multas» y con iguales amenazas, han sido recibidas—según se afirma— por varios ciudadanos italianos que residen en Turín.

La Policía practica una minuciosa investigación sobre el particular. Las cartas recibidas por los dos mencionados periódicos dicen:

«El Servicio de Prensa y Propaganda de este sector de la OAS ha comprobado que su periódico simpatiza con los rebeldes argelinos y que tiene una tendencia izquierdista. Como consecuencia, el Tribunal Militar de esta Sección, en «Consejo de guerra» ha condenado a su periódico a efectuar el pago de una «multa» de 500.000 liras. Un representante de este sector visitará sus oficinas para cobrar la mencionada suma en un plazo de un mes desde la fecha de la carta. Para que pueda ser reconocido, nuestro representante mostrará una copia fotostática de esta carta.

En el caso de que se nieguen a efectuar el pago de la «multa» que les ha sido impuesta o de que avisen a la Policía, este sector tomará medidas inmediatas de represalia contra su periódico.

¡Viva Argelia francesa!

Firmado: «El jefe del sector Noroeste» (coronel J. Dutheil).

## ORGANIZACION SINDICAL FERIA INTERNACIONAL DEL CAMPO

Por el presente se convoca concurso público para adjudicar la edición del Catálogo y Diario del V Certamen de la Feria, así como la publicidad que ha de darse a través de su estación megafónica.

Los pliegos de condiciones particulares, económicas y jurídicas estarán a disposición de los que pretendan licitar en las Oficinas del Comisariado General de la Feria, sitas en el recinto de aquella y en las inmediaciones de su puerta principal.

Los licitadores deberán presentar sus pliegos de propuesta antes de las once horas del día 15 de marzo de 1962 en las citadas Oficinas del Comisariado General de la Feria.

La resolución del concurso tendrá lugar en las repetidas Oficinas el mismo día 15 de marzo, a las trece horas.

La fianza provisional que deberán depositar los licitadores para poder concurrir se eleva a la cifra de CINCUENTA MIL PESETAS (50.000,00 ptas.).

Madrid, 6 de marzo de 1962.—El Comisario General, Diego Aparicio.





## Problemas sociales

La carta pastoral que el cardenal Bueno Monreal, arzobispo de Sevilla, acaba de hacer pública y que, como es sabido, versa sobre los problemas sociales de la archidiócesis, no ha podido ser ni más contundente ni más oportuna. Su contundencia proviene de la claridad y la justicia de los argumentos y de la diaphanidad del lenguaje; lenguaje, claridad y justicia que brillan meridianamente en éste y en todos los documentos que los pastores de la Iglesia, desde el Sumo Pontífice al más oscuro cura rural, vienen dedicando a uno de los temas capitales de nuestro tiempo: la justicia social. Y deriva su oportunidad del hecho de que en los actuales momentos el II Pleno del Congreso Sindical, de cara al futuro de España, esté debatiendo con lenguaje igualmente claro y contundente cuestiones que se refieren a salarios y, en general, a la necesidad de introducir sustanciales modificaciones en nuestra estructura social. Como tampoco debemos olvidar que también ahora se encuentran en las Cortes un conjunto de proyectos de ley que persiguen amplios objetivos sociales en el sector agrícola, en esa zona de la economía que la indiscutible autoridad del Padre Santo Juan XXIII califica en su reciente Encíclica "Mater et Magistra" de "sector deprimido".

"Una profunda amargura —dice el Vicario de Cristo en la mencionada Encíclica— embarga nuestro ánimo ante el espectáculo inmensamente triste de innumerables trabajadores de muchas naciones y de continentes enteros a los cuales se les da un salario que los somete a ellos y a sus familias a condiciones de vida infrahumana."

"Estos salarios insuficientes —afirma por su parte el arzobispo de Sevilla— son triste realidad en nuestra diócesis, tanto en el campo como en la industria." Y añade: "Se dan entre nosotros, singularmente en la agricultura, demasiadas diferencias en el reparto de las riquezas: junto a unos pocos que poseen miles de hectáreas de tierra hay millares y millares que carecen de la más mínima propiedad. Los salarios, ya muy bajos de por sí, se ven agravados por un paro estacional que se extiende por meses enteros".

Habla el doctor Bueno Monreal, con toda su responsabilidad de príncipe de la Iglesia, un lenguaje que nos es familiar; lenguaje que al pasar de la Iglesia a la política no pierde en nada sus profundas calidades cristianas, porque no se hace del mismo un uso malicioso para servir una causa demagógica, sino que se respeta en toda su pureza como conviene a sinceros y fieles hijos de la Iglesia Católica.

En los textos fundacionales del Movimiento, en José Antonio, en las palabras de Francisco Franco, en las declaraciones institucionales, en la doctrina y en los hechos existen pruebas concluyentes sobre la autenticidad cristiana de un sistema político, inspirador de un Estado social, que ha venido a enfrentarse con los grandes problemas nacionales.

Sobre el estado de una cuestión tan extraordinariamente decisiva para el país como es la conciencia social de los españoles, no cabe disculpar si no es con profunda amargura. La falta se echa mucho de ver precisamente en el sector de las clases dirigentes de la economía, más acostumbrada a ceder ante la presión irresistible de la turbulencia que ante las solicitudes que constantemente vienen formulándole la Iglesia Católica y el Estado católico. Quizá sea el sector agrario el más impermeable, pues, como reconoce el cardenal Bueno Monreal, entre los empresarios industriales se va abriendo paso, aunque lentamente, la participación de los trabajadores en la Empresa; por ejemplo, mediante la reserva para ellos de determinadas acciones en casos de ampliación de capital, "pero entre nuestros labradores, salvo raras y honrosísimas excepciones, están a mil leguas de abrir, no ya su generosidad, sino aun siquiera su mente a estas ideas".

Las Reglamentaciones de Trabajo, dictadas por el Poder Público, han sido utilizadas maliciosamente como subterfugio, como "excusa de malos pagadores", que expresa el dicho popular. Los salarios que en las mismas figuran han de entenderse siempre como "mínimos", por debajo de los cuales se produciría una manifiesta transgresión de la ley. El salario es, como dice el cardenal de Sevilla, cuestión de justicia y caridad, "porque la legislación laboral no puede seguir la evolución de los acontecimientos económicos a la misma velocidad con que éstos se desarrollan".

El salario mínimo —acaban de decir los hombres del Congreso Sindical— debe ser suficiente y aplicable a todos los trabajadores. "La retribución del trabajo, como no se puede abandonar enteramente a la ley del mercado, así tampoco se puede fijar arbitrariamente —dictamina la "Mater et Magistra"— sino que ha de determinarse conforme a justicia y equidad."

# SANTA MARIA DE HISPANOAMERICA

Si las fortalezas del Imperio Hispánico—de las cuales escribió hace poco autorizadamente el marqués de Lozoya—señalan vestigios de una enorme grandeza desde Filipinas al Caribe, hay también otras huellas de nuestra fe aún más imperecederas. Son los santuarios de María en Hispanoamérica, tan numerosos que sería vano empeño el citar ni siquiera los más famosos en cada región. Muchos de ellos tienen su origen en curiosas leyendas, apariciones o hallazgos maravillosos, que sería imprudente negar por sistema, cuando muchos están atestiguados por contemporáneos o recogidos por tradición muy cercana a los hechos. Otras imágenes son trasunto y repetición en Hispanoamérica de las Virgenes españolas, llevadas allá por conquistadores, frailes o encomenderos. Otras, finalmente, fueron esculpidas por invención genuina de los nativos indios o criollos; como Nuestra Señora de Copacabana, labrada con tesón una y otra vez y venciendo fracasos y desilusiones por el buen indio Francisco Tito Yupanqui. Todas ellas se extienden como una red invisible sobre la antigua Hispania, vigilantes; temibles a los enemigos de la Fe. Recuerdo haber leído en algún folleto extranjero que la propaganda protestante en las Islas Filipinas se desalentaba con frecuencia ante este obstáculo insuperable: la devoción de aquel pueblo a la Madre de Dios.

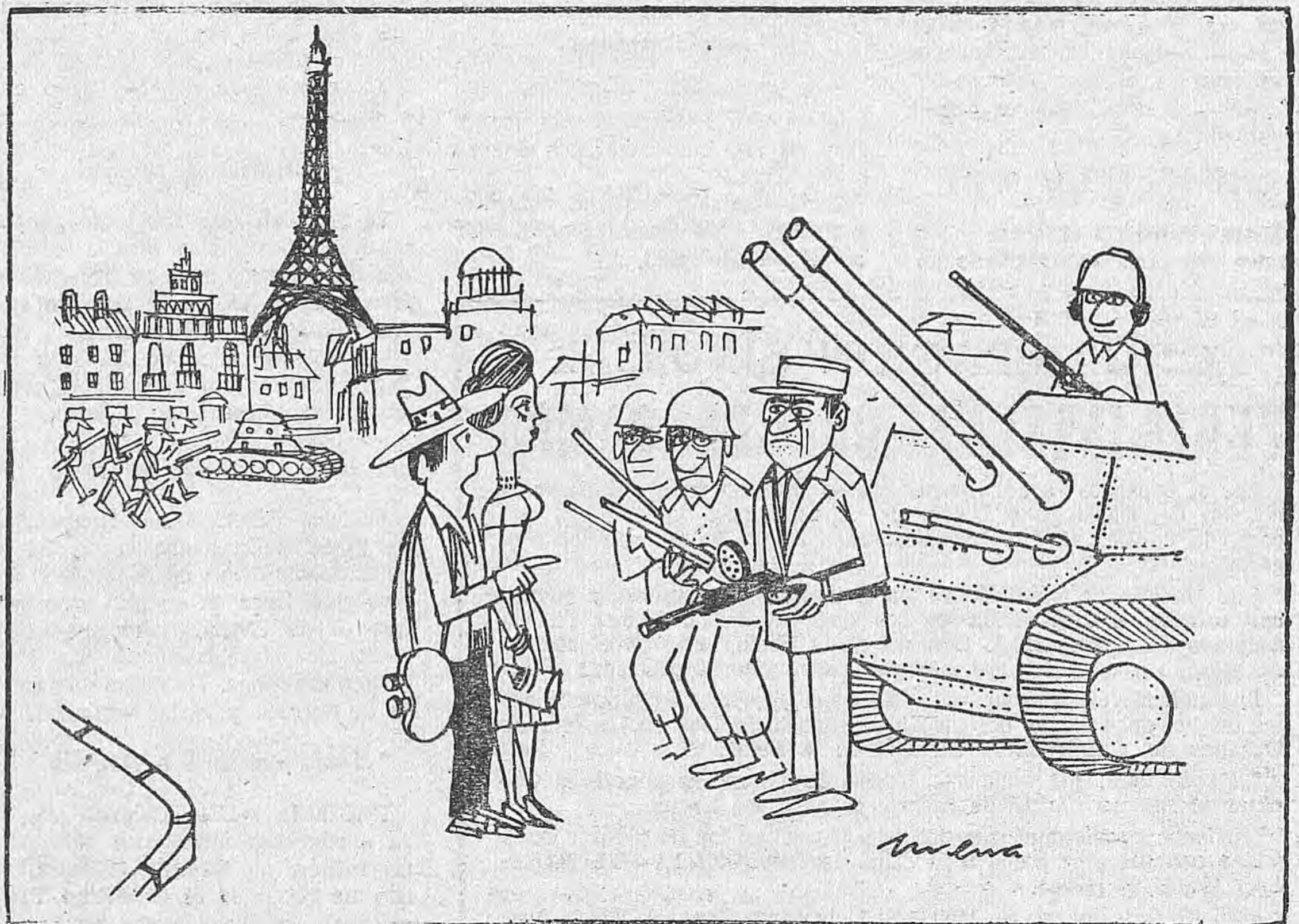
La mayor parte de estas advocaciones, si se exceptúa la Virgen de Guadalupe de México, son casi desconocidas entre nosotros. Una publicación que recogiese su varia y pintoresca iconografía nos daría al menos una noticia de las más veneradas. En Madrid he visto en un convento una pequeña estatua de la Virgen de Itatí, argentina, y en un colegio vi un cuadro de Nuestra Señora de Coromoto, Patrona de Venezuela, regalado por una familia de aquella nación. La Virgen de Itatí, en Corrientes, tiene un santuario en las márgenes del alto Paraná, fundado a principios del siglo XVII por fray Luis de Bolaños, sucesor de San Francisco Solano. De ella se narra, entre otros, un prodigio en que claramente se le vio cambiar el color del rostro, resplandeciendo unas veces y palideciendo otras. Lo atestiguó el guardián del convento de San Francisco y muchos otros que lo presenciaron. La Virgen de Coromoto, cuenta la tradición, se apareció a un cacique de los indios "cospes", reacio a recibir el bautismo, cuando todos los demás de su gente se habían convertido. Buena prueba de que la conversión de los naturales no era forzada, sino voluntaria. Obstinado el indio ante la aparición, amenazó con su arco a la celestial figura. Pero Ella le cegó con un resplandor los ojos del cuerpo para abrirle los del espíritu a la verdadera fe.

El venero es casi inagotable. Hay advocaciones que recuerdan la liberación de terrores cósmicos, como Nuestra Señora del Terremoto y la Virgen del Volcán. Las hay con nombres pintorescos o poéticos, como Nuestra Señora la Borradora, que por dos veces borró la firma del juez en una sentencia injusta dada por equivocación contra un inocente; y la Purísima llamada la Linda por ser, como dice un documento de la época, "la hechura más hermosa y más devota del Cuzco y todo su Obispado". Las encontramos en las ciudades y en el desierto como Nuestra Señora de los Dolores de Manare, en los abrasados llanos de Casanare, entre Colombia y Venezuela, consuelo de sus escasos habitantes, que también la llaman la Virgen del Buen Viaje. En Ella buscaron alientos los forjadores de la emancipación americana, como en la Virgen de los Treinta y Tres, en Uruguay, ante la

cual se postraron los primeros héroes de la independencia uruguaya. Ayudó con milagros a los ejércitos, como la Virgen de la Descensión, en el Cuzco, durante la sublevación del inca Manco, en 1536. Cuentan los historiadores que los españoles se vieron sorprendidos por una muchedumbre de indios, que algunos cifran en 200.000 hombres de guerra. Reducidos a unas pocas casas en la plaza central de Cuzco, incendiado su refugio, excepto un edificio, y ya en el último trance, invocaron a la Virgen. Entonces se la vio descender entre una lluvia de rocío que apagó el incendio y al mismo tiempo deslumbró a los sublevados, que se retiraron, y muchos de ellos se convirtieron, reconociendo la protección de Dios sobre los españoles. Calderón ("La Aurora en Copacabana") y Tirso celebraron el portento en sus obras; y quedó plasmado en altares, cuadros y relieves de la capilla del Triunfo, en el Cuzco. Es éste un bonito milagro, que favoreció tanto o más a los sometidos que a los conquistadores, y cuya significación brindamos a los "grandes", nuestros amigos y monitores, los que hoy fallan y dictaminan sobre problemas "coloniales". Las hay esculpidas por mano de indios, como decíamos, tal como la Virgen de los Milagros, de Caapú, en Paraguay, labrada en el mismo tronco de un árbol, donde se pudo esconder el nativo, huyendo de otra tribu feroz. Hay alguna que eligió prodigiosamente el lugar donde quería ser venerada, como la Virgen de Luján, que mientras era transportada y pasando por la estancia de Oramas (en la Argentina), abruma como un peso ingente la carreta tirada por bueyes, a los que ya fue inútil intentar que se moviesen de allí. Son innumerables. Pero hay que recordar ahora uno entre todos adonde se dirigen infinitas miradas de angustia y de esperanza: Nuestra Señora la Virgen de la Caridad del Cobre, Patrona de Cuba.

Piense cada cual lo que quiera de estas narraciones maravillosas, pero atestiguadas y creídas muchas veces por graves varones, nada propensos a la alucinación y el desequilibrio. Lo importante es la fe de que dan testimonio; la devoción que manifiestan y la huella imborrable que dejaron en la América hispana. Lo impresionante de todo este poema hispánico de veneración a la Virgen que forman, como ordenadas estrofas, los santuarios marianos, es el espíritu con que surgieran. Era el fervor de toda una raza que pone a los pies de su Reina lo mejor de sus conquistas y la flor de sus hazañas. Prueba de esto es la inaudita frecuencia de nombres geográficos dedicados a María. El padre Rubén Vargas, gran estudioso de este tema —lisonjero para un español, dulcísimo para un cristiano—de la devoción hispánica a la Madre de Dios, cita un trabajo en el que se enumeran, sólo en México, hasta 1.756 lugares geográficos de advocaciones marianas, siendo los más frecuentes los de Santa María, Soledad, Remedios, Concepción o Purísima, etcétera. Hay en Hispanoamérica regiones y departamentos, como el de Madre de Dios, en Perú. Hay ciudades que primitivamente llevaron nombres que se han cambiado o abreviado, como Nuestra Señora del Puerto Claro (Valparaíso); del Buen Aire o Buenos Aires (Patrona de una Cofradía de navegantes de Sevilla), y la capital de Bolivia, Nuestra Señora de la Paz. Hay una penetrante fragancia, hay una emanación gigantesca que perfuma todas aquellas tierras y nos dice que no sólo el piadoso misionero, sino el rudo soldado, el aventurero, el buen hidalgo, el noble virey, todos llevaban en el alma la misma ardiente devoción, predilecta de nuestro pueblo

Jaime de ECHANOVE GUZMAN



—Nosotros querer divertirnos: ¿dónde están las más importantes atracciones de París?

Ayuntamiento de Madrid



## OPINION DEL MUNDO

## LA VUELTA DE QUADROS

Por Henry BENAZET

Mañana las miradas de los brasileños se dirigirán a Santos, donde desembarcará el ex Presidente de la República Janio Quadros, quien, después de dimitir de su cargo el verano pasado, acaba de terminar un crucero de seis meses alrededor del mundo.

¿Qué motivo puede haber movido al exilado voluntario a volver a su país natal?

El deseo de recobrar el Poder.

Cierto. Su deseo no puede realizarse de momento. Quadros no es elegible para la magistratura suprema. Pero en compensación puede aspirar a un mandato parlamentario, lo que en caso de éxito le permitiría preparar su candidatura a la jefatura del Gobierno.

También puede uno preguntarse qué posición política adoptaría. ¿Persistiría en la línea "progresista", con la que no tuvo éxito? O bien, con más experiencia, se inclinaría por la moderación y aceptaría, como se lo sugiere Brizola, el gobernador de Río Grande do Sul, hacerse elegir senador en ese próspero Estado?

Pues bien, Quadros no ha cambiado. Se dice que optará por el Estado de Paraíba, uno de los más desheredados del Brasil.

En resumen, Janio va a librar con Juliao un combate demagógico. Triste tarea. Todo ello resultará fatalmente en provecho de los marxistas, cuyo jefe, Carlos Prestes, el comunista número uno de la América latina, saluda el retorno de Quadros con la alegría que puede suponerse.

¿Triunfará el ex Presidente? Aunque su súbita e inexplicable retirada el 24 de agosto de 1961 haya decepcionado grandemente a numerosos brasileños, sus probabilidades no parecen pequeñas. Su sucesor, Goulart, se ha mostrado, en efecto, incapaz de conjurar la crisis económica.

Anteriormente grave, se afirma en la actualidad de manera dramática. Prueba de ello es el desfonde de la moneda nacional. En julio, con doscientos cruzeiros se podía obtener aún un dólar. En la actualidad hace falta el doble.

Sin embargo, la amenaza de una inflación catastrófica ¿puede servir de justificación al retorno de Quadros?

No. El político aventurero y caprichoso que de repente plantó a sus compatriotas para surcar los mares inspira desconfianza. Tanto más cuanto que de su personalidad emanan efluvios castristas. Se imagina uno difícilmente a la Iglesia y al Ejército brasileños tolerando, por su parte, una nueva experiencia de este tipo.

(Publicado en «L'Aurore», París, 6-III-62.)

AUNQUE cualquier comparación, más que odiosa, es imprecisa e insuficiente, sin embargo, la biografía del armenio, nacionalizado súbito británico y con avecindamiento voluntario en Lisboa, donde muere octogenariamente en el hotel Aviz, como un huésped de tránsito, después de trece años de residencia, puede valer para medir la vida del financiero mallorquín don Juan March y Ordinas, nacido en 1880. Ahora bien, la biografía del archimillonario y filántropo Calouste Sarkis Gulbenkian aun no ha sido escrita con autenticidad e imparcialidad, porque se atribuía a ese misterioso "Señor 5 por 100", debido tal apodo al coeficiente de su participación personal en los negocios de petróleo del Oriente Medio, una errónea leyenda falsificada por sus rivales y por los envidiosos.

Gulbenkian, en su vejez, con su cara rellena y sus oscuros ojos penetrantes debajo de unas cejas extendidas hacia arriba y parecidas cada una a la espesura de su bigote entrecano, se asemejaba, por este aspecto oriental, en el que aparecía un hoyuelo en medio de la barba, a su paisano, el astuto y potente personaje soviético Anastasio Mikoyan; pero su carácter más verdadero, su sensibilidad artística, encima de la que había obtenido el diploma de ingeniero en el King's College, de Londres, y se había levantado su reputación de traficante petrolífero a una escala internacional aglutinadora de intereses superiores a la geopolítica, era más afín al genio poético y literario de otros dos armenios expatriados, como el novelista Saroyan o el cantante y músico Aznavour.

Para subsanar la falta de una biografía del sobrio y frugalísimo nabab, que legó su fortuna a Portugal mediante su testamento del 18 de junio de 1953, instituyendo la Fundación Gulbenkian, cuyos colosales recursos han influido en el pueblo portugués al nivel del milagro de Fátima, sus albaceas testamentarios y el Consejo de Administración, presidido por el doctor José de Azeredo Perdigão, desean que esa narración verídica se redacte sin incurrir en el panegírico ni recurrir a la maledicencia, puesto que el patrimonio legado, tras pagar las mandas y las oportunas inversiones posteriores, ascendía, según el balance de hace dos años, a cerca de 8.000 millones de pesetas, junto a la incommensurable colección de obras de arte transmitida asimismo a Portugal con destino al Museo de la Fundación, y puesto que el fabulosísimo capital tenía que promover enemistades.

La biografía demandada por los patronos debe contar los orígenes y las aventuras mágicas del armenio natural de Scutari (Estambul), cuando el Imperio otomano era el enfermo de Europa y aun no habían intervenido los jóvenes turcos a sueldo o inspirados por Inglaterra. Viendo el petróleo ruso del Cáucaso, Gulbenkian tuvo la intuición de que aquella parte subdesarrollada de nuestro planeta

habría de ser una palanca para la dominación mundial, a causa de los yacimientos del oro negro, bajo las tierras citadas por la Biblia. Sólo se equivocó al no comprar por 15.000 libras esterlinas lo que luego ha sido la Anglo-Persian Oil Company; pero fue un vidente avizor y un organizador a través de dos guerras universales, codeándose con los famosos magnates de la prospección y de la especulación Lane, Deterding, Samuel, Kessler y Cassel, en el periodo inicial, mediando entre el Gobierno de Turquía, la influencia inglesa y los grupos holandeses y alemanes, hasta que más tarde brindó a Francia la sustitución de la Alemania vencida, en el reparto de las concesiones petrolíferas de la antigua Mesopotamia renaciente en el moderno Irak, como también introdujo a las compañías consorciadas americanas en el disfrute del monopolio de la nueva energía, salvando siempre en cada combinación su cuota del 5 por 100.

Aun hubo de negociar con la Aramco, cuya explotación de los tesoros petroleros de la Arabia Saudita incum-

ESPAÑOLES EN  
DAGUERROTPOUNA MEDIDA  
PARA MARCH

Por Juan APARICIO

plía los convenios de 1928, que trazaron una "Red Line" para repartirse las zonas de influencia, logrando, por su talento imaginativo y perseverante, que, aun suprimida esa línea roja, no desapareciese su postura privilegiada. Jugador y estratega, la riqueza no le seducía, ni le satisfacía temeramente e íntimamente; porque la sencillez de sus costumbres dentro de la fastuosidad de sus moradas de la avenida de Jena y de Deauville, halló un ambiente y un paisaje propicios en el meticuloso régimen de Oliveira Salazar, al que también los sutiles cálculos mentales de su profesión de estadista y de catedrático de Economía se armonizaban con la contemplación de la belleza y la existencia austera y morigerada. Los padres de Calouste Gulbenkian habían huido de la Armenia nativa cuando la persecución y casi exterminación de los armenios por la Rusia zarista, refugiándose en Constantinopla, de igual modo que su hijo, un poco fugitivo de la Europa guerrera, en vez de ir a los Estados Unidos, donde se guardaban parte de sus pinturas coleccionadas

de sus joyas artísticas, se quedó en Lisboa hace veinte años en unas habitaciones del hotel Aviz, que no era demasiado grande ni lujoso, dirigiendo sus asuntos desde el modesto oasis portugués, impresionado por la tranquila autoridad del presidente del Gobierno y por el benigno clima, sin que, quien controlaba a su manera la gasolina terrestre, adquiriese un automóvil propio, utilizando para sus desplazamientos los coches de alquiler, los vertiginosos, en un país moderado, taxis portugueses.

También su padre, Sarkis Gulbenkian, según revela el libro de Turabian Aram "La eterna víctima de la diplomacia europea", un anticipo de la biografía deseada, ya que es muy fragmentaria y relativa a ciertas épocas de su vida, cuando habitaba en Constantinopla con sus temperaturas rigurosas de verano y de invierno, deambulaba a pie entre los transeúntes, yendo por la mañana y regresando al crepúsculo de su oficina, pues al mediodía, sin salir a la calle, se limitaba a comer en su despacho un pedazo de queso, una rebanada de pan y un racimo de uvas. Los contrastes de estos superhombres, cuya fantasía creadora no los ha hecho voluptuosos sino del placer estético y esclavos del deber moral, que se refleja en su proyección caritativa hacia el prójimo, se recoge en la Fundación Calouste Gulbenkian, como en la Fundación March, y directamente ha de contenerse en las respectivas biografías.

Tampoco don Juan March ha encontrado todavía un verdadero biógrafo, aunque le habrán abrumado los periodistas y los pedigueños a la búsqueda de socorros y de noticias. Informado mejor que nadie y en contacto con el mundo exterior permanentemente, ya que el teléfono le acompaña hasta en la mesa de su comedor, se ha defendido siempre ante la curiosidad ajena, como si el humo de su constante puro encendido le aislara de los demás y encubriese su beneficencia. La correspondencia en Madrid del semanario americano "Time" estuvo rebuscando datos el año pasado para pergeñar una extensa ficha biográfica sobre don Juan que le pedía su revista. Esta señorita pretendió verme, sin que la entrevistara, por azares de mi salud, tuviese lugar, basándose en que yo había dedicado en "El Español" una semblanza interpretativa de este potenciador de energía y mecenas de una España detrás de los Pirineos y enlazada con sus islas adyacentes, con el norte de Marruecos, con el archipiélago canario y con el Africa tropical por las embarcaciones de este isleño.

La Fundación March, tanto como la vida previa de su fundador, paralelamente a la Fundación Gulbenkian y a su biografía, han impreso en la Península Ibérica un dinamismo cultural y humano tan extenso e intensísimo, cuya exposición me exige una segunda parte y aún una tercera parte. Por lo tanto, continuaremos



## ESTADOS UNIDOS RECONOCEN AL NUEVO GOBIERNO BIRMANO

**EL CONSEJO REVOLUCIONARIO NO TIENE  
INTENCION DE PROCESAR A LOS MINISTROS  
DETENIDOS**

WASHINGTON.—Los Estados Unidos han reconocido oficialmente al nuevo Gobierno birmano establecido por el general Ne Win, ha sido anunciado ayer en el departamento de Estado. (Efe.)

**"Los hemos arrestado por su propio bien"**

RANGUN.—El general Aung Gyi, subjefe del Estado Mayor birmano, ha declarado que el Consejo revolucionario que se hizo cargo del Poder el pasado viernes no tiene intención de procesar a los ministros detenidos. "Los hemos arrestado por su propio bien—dijo—, pero no puedo decir cuánto tiempo estarán bajo nuestra vigilancia." (Efe.)

**No se sabe si acudirá una Delegación a la Conferencia  
de Ginebra**

Un miembro de la Junta Militar que gobierna en Birmania ha declarado que no se ha decidido todavía si el país enviará una Delegación a la Conferencia de Desarme de 18 países que comienza el próximo miércoles en Ginebra.

El subjefe del Estado Mayor, general Aung Gyi, dijo a los informadores que la Junta se dio cuenta hace dos días solamente que se aproximaba el momento de la Conferencia y que en la actualidad está elaborando su política respecto al problema del desarme y a la propuesta del jefe del Gobierno, Nikita Krustchev, para que asistan los Jefes de Estado a la inauguración de las conversaciones.

**El ministro del Exterior holandés regresará "antes de lo previsto"**

LA HAYA.—El ministro holandés de Asuntos Exteriores, Joseph Luns, ha decidido reducir su actual visita al Japón como consecuencia de la disputa entre su país e Indonesia en torno al problema de Nueva Guinea Occidental, según declara en esta ciudad un portavoz del departamento de Información del Gobierno.

## TSHOMBE HA SALIDO HACIA EL CENTRO MINERO DE KOLWEZI SUS HABITANTES SON LOS PARTIDARIOS MAS ARDIENTES DE UNA KATANGA INDEPENDIENTE

ELISABETHVILLE.—El Presidente Moise Tshombe, de Katanga, ha salido ayer por carretera hacia el centro minero de Kolwezi, al noroeste de esta capital. No se han dado razones de su partida y su viaje no había sido anunciado previamente.

Los observadores creen que Tshombe tratará de convencer a los dirigentes tribales y a la población de Kolwezi, que son los más ardientes partidarios de una Katanga independiente, de que las garantías de seguridad personal que le fueron ofrecidas por las Naciones Unidas para su proyectada visita a Leopoldville, para conferenciar con Adula, son suficientes.

En una conferencia de Prensa Tshombe declaró que él estaba satisfecho con las garantías finales que le había ofrecido el jefe de las Naciones Unidas en Katanga, José Rolz Bennett, y que respondían a lo que él había solicitado.

**Tiroteo entre tropas katan-gueñas y "cascos azules"**

ELISABETHVILLE.—Las tropas katan-gueñas y las de las Naciones Unidas han librado un tiroteo cerca de las instalaciones de la Unión Minière, según ha declarado un portavoz de las Naciones Unidas.

Agregó el portavoz que Luns volverá algunos días antes de lo previsto. La fecha original de su retorno era la del 14 de marzo.

Varios diarios locales decían el martes que se habían producido ciertas discrepancias en el seno del Gobierno sobre si deben ser enviados o no refuerzos militares a Nueva Guinea Occidental. (Efe.)

**Es posible que las tropas nacionalistas ataquen el continente chino**

TAIPEH (Formosa).—Dos miembros del Parlamento nacionalista chino han pedido al Gobierno que lance un "ataque limitado" contra el continente chino comunista en fecha próxima.

Los citados miembros declararon que el Gobierno no debe perder la favorable circunstancia presente, en la que los comunistas chinos se enfrentan con escasez de alimentos, intranquilidad interna y baja moral en sus fuerzas armadas.

Respondiendo en nombre del Gobierno, el vicepresidente del Consejo, Wang Yun Pau, dijo que el momento del "ataque se acerca cada vez más". (Efe.)

El incidente se produjo al disparar los katan-gueños contra unos centinelas tunecinos fuera de las instalaciones—dijo el portavoz—. No hubo bajas. (Efe.)

**Nuevo plan sobre el futuro de la Federación de Rhodesia y Nyasalandia**

SALISBURY (Rhodesia del Sur).—Edgar Whitehead ha declarado ayer que ha presentado un nuevo plan sobre el futuro de la Federación de Rhodesia y Nyasalandia a los Gobiernos federal y británico.

«Me sorprenderá mucho que este plan sea adoptado», añadió, sin embargo, el primer ministro de Rhodesia del Sur en una conferencia de Prensa celebrada a su regreso de Londres.

**Próxima conferencia constitucional sobre Zanzíbar**

LONDRES.—Una conferencia constitucional sobre Zanzíbar, que será presidida por el secretario británico de Colonias, Reginald Maudling, se inaugurará en Londres el 14 de marzo. El Sultán de Zanzíbar llegó a Londres el domingo para poder asistir a la conferencia constitucional sobre Kenia. (Efe.)

## Nuevo satélite de EE. UU. en órbita LLEVA A BORDO UN ROBOT

CABO CAÑAVERAL.—El satélite artificial lanzado ayer al espacio en esta base ha entrado en órbita alrededor de la Tierra, a una altura aproximada de 560 kilómetros. (Efe.)

**El proyectil ha costado  
4.500.000 dólares**

CABO CAÑAVERAL (Florida, Estados Unidos).—El proyectil "Delta", de tres fases, que ha sido disparado ayer desde esta base de Cabo Cañaveral lleva a bordo un robot, con el propósito de hacer observaciones solares y de entrar en órbita alrededor de la Tierra a una altitud sobre la superficie de nuestro Planeta de 460 kilómetros, con el objetivo final de preparar el viaje de un ingenio espacial tripulado por el hombre, a la Luna.

El proyectil, que ha tenido un costo de 4.500.000 dólares, dispone de un equipo de aparatos de alta precisión para efectuar trece experimentos solares.

El aparato lleva una especie de ailerones con balones de nitrógeno para lograr una "estabilización" del ingenio y para que actúen como antenas cuando este satélite artificial quede separado del proyectil propulsor. La altura de la cápsula es de un metro, aproximadamente, y pesa 200 kilogramos.

La Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio (NASA) espera que el satélite pueda dar nueva información, por radio, de las emanaciones del Sol, inclusive los rayos "Gamma", que pudieran resultar muy peligrosos para los exploradores del espacio, ya que son mortales para el hombre.

Los funcionarios de la NASA han explicado que la órbita del satélite "Delta" está calculada para que se complete en 95 minutos; es decir, que, al cabo de éstos, habrá dado una vuelta completa a la Tierra, a 460 kilómetros de altitud sobre nuestra superficie.

No obstante, en algunos momentos alcanzará una altura de 560 kilómetros y siempre llevará una velocidad de 28.000 kilómetros por hora. (Efe.)

**Pasará mucho tiempo hasta que el hombre llegue a la Luna**

PARIS.—El profesor Leonid Sedov, "padre del "Sputnik" soviético", declaró ayer que "pasará todavía mucho tiempo antes de que un hombre consiga llegar a la Luna".

Añadió que es necesario armarse de una gran paciencia para llevar a cabo las exploraciones del espacio.

El profesor Sedov ha salido de París con dirección a Moscú, después de asistir a la reunión anual de la Federación Internacional de Astronáutica. (Efe.)

**A LAS SIETE EN PUNTO**

## LA HORA DEL TEATRO

Los éxitos más resonantes de la actualidad escénica, recogidos en los mismos teatros de estreno y ofrecidos en una condensación radiofónica de sesenta minutos realizada por RAFAEL BRAVO MORATA.

**TODOS LOS MARTES**

**POR**

**LA VOZ DE MADRID**

**NUEVA YORK**

## QUADROS QUIERE SER DE GAULLE

**KUBITSCHKEK, EL HOMBRE DE LAS PROBABILIDADES**

**Por GUY BUENO**

Corresponsal de ARRIBA

NUEVA YORK.—Tras seis meses de exilio, el antiguo Presidente del Brasil, señor Janio Quadros, está ultimando ahora sus planes de batalla para asaltar, una vez más, con esperanzas de conquista, la más alta cumbre política del país. En ambientes allegados al ex Presidente se tiene entendido que el señor Quadros proyecta convertirse en el «general De Gaulle» del Brasil. En el terreno de la política exterior, su actitud sería amistosa para con Cuba, la Unión Soviética, China y los pueblos afroasiáticos, pero fría, en cambio, en lo que a los Estados Unidos se refiere.

La ascensión de la cumbre de la Presidencia se realizaría en dos etapas. El primer objetivo es ser elegido en las elecciones para el Congreso que han de celebrarse el 3 de octubre próximo. Una vez reintegrado, de tal suerte, a la vida pública, el señor Janio Quadros confiaría en obtener el apoyo de la mayoría de los miembros del Congreso para llevar a cabo una reforma de la Constitución, que le abriría el camino para la última y decisiva parte de la ascensión y le colocaría, de nuevo, en la Presidencia en 1964.

En ambientes bien informados se asegura que el señor Quadros ha entablado ya negociaciones secretas con determinadas personalidades políticas brasileñas, y muy particularmente con el señor Brito, gobernador del Estado de Rio Grande, quien días atrás decidió nacionalizar la Compañía Nacional de Teléfonos, subsidiaria de una Compañía americana.

Ciertos observadores políticos americanos adivinan que el único hombre capaz de cerrar eficazmente el paso al señor Quadros sería el antiguo Presidente del Brasil, señor Kubitschek, a la sazón en visita en los Estados Unidos. Esta parece ser también la opinión del propio señor Kubitschek, quien desearía convertirse, por lo visto, en el hombre que aplicaría al Brasil los beneficios de la «Alianza para el progreso». Lamenta, por cierto, el señor Kubitschek que el Presidente Kennedy no haya preferido a esta apelación el nombre que él le propuso para el ambicioso proyecto de ayuda económica, a saber: «La cooperación americana».

No parece haber duda de que el señor Kubitschek goza del apoyo y de la amistad de amplios sectores oficiales y políticos estadounidenses, a los que —contrariamente a lo que sucede con el señor Quadros, que no viene por aquí— dedica su atención e interés. Fuentes allegadas al señor Kubitschek aseguran que éste no disimula la opinión de que el señor Quadros haya sido alejado de la Presidencia, hace seis meses, por la presión de grupos de intereses creados, más o menos corruptos. Afirman sus amigos que el señor Ku-

bitschek no dudaría, a su vez, en enfrentarse con dichos poderosos elementos, contando, empero, con la ayuda americana y no, como el señor Quadros entiende hacerlo, enfrentándose con los Estados Unidos con su enfoque de la política exterior.

Sin embargo, si no se puede dudar de que el señor Kubitschek goza del apoyo y de la simpatía de los Estados Unidos —de los que el señor Quadros carece—, también se subraya en determinados ambientes políticos, en los pasillos de las Naciones Unidas, que lo que hace falta para poder ocupar la Presidencia del Brasil es, ante todo, el respaldo de la masa popular brasileña, dándose curso en dichos ambientes a la opinión de que la amistad de que aquí goza el señor Kubitschek puede constituir, de hecho, en el Brasil, una de sus más serias desventajas electorales. Se aventura, en efecto, que desgraciadamente parece ser evidente que para ganarse las simpatías de los pueblos hispanoamericanos, obtener su confianza y poder influir eventualmente en ellos no parece haber más remedio que pagar su amistad con una cierta dosis de antiyanquismo.

## MINISTERIO DE INFORMACION Y TURISMO

**Junta Central de Adquisiciones y Obras**

**Resolución del Consejo de Dirección del Patronato de Casas del Departamento, por la que se anuncia subasta para las obras de construcción de un bloque de viviendas en la Zona N. O. de la prolongación de la avenida del Generalísimo**

El Consejo de Dirección del Patronato de Casas del Ministerio de Información y Turismo anuncia subasta para la adjudicación de las obras de construcción de un bloque de viviendas en la Zona N. O. de la avenida del Generalísimo.

En la Secretaría de dicho Patronato podrán examinarse los proyectos, planos, presupuestos y pliegos de condiciones.

Aquellos a quienes interese podrán presentar ofertas ajustadas al modelo oficial que figura a continuación de este anuncio, en sobre cerrado y lacrado, acompañado de otro en el que se contenga la documentación exigida en el pliego de condiciones legales y administrativas, con indicación exterior de tal contenido.

Las proposiciones y documentación se presentarán en el Registro General del Ministerio antes de las trece horas del día en que se cumplan veinte hábiles a partir del siguiente al de la publicación del presente anuncio en el «Boletín Oficial del Estado», dirigidas al ilustrísimo señor Presidente del Patronato de Casas del Ministerio de Información y Turismo.

La subasta se celebrará a las doce horas del tercer día hábil siguiente a aquel en que finalice el plazo de presentación de proposiciones, en la sala de Juntas del Ministerio, ante el Consejo de Dirección del Patronato de Casas.

Todos los gastos que origine la subasta serán de cuenta del adjudicatario.

Madrid, 1.º de marzo de 1962.

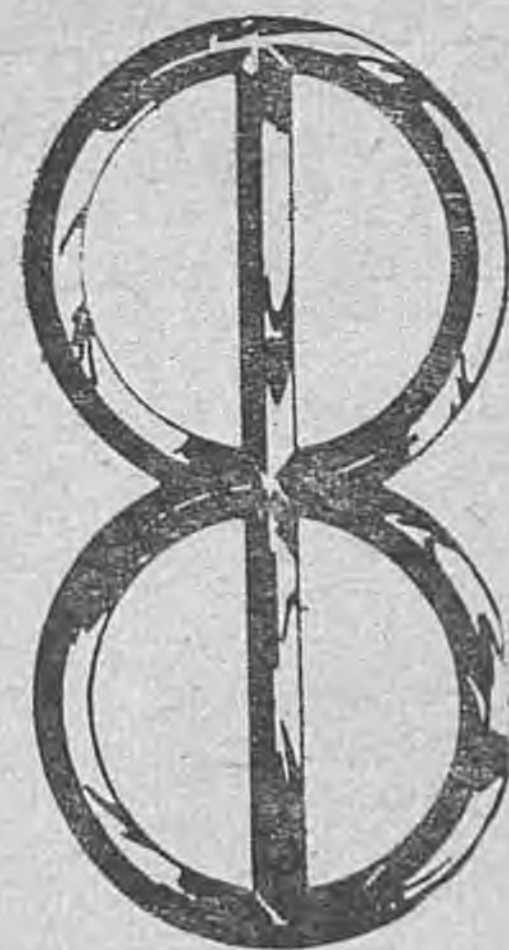
**LEA USTED**

**"MARCA"**

**DIARIO DEPORTIVO**



# Un coloso en la ruta...!



**VICTOR 10 TONELADAS**  
535.000 ptas. CARGA UTIL

# BARREIROS

AGENCIAS DISTRIBUIDORAS Y TALLERES DE SERVICIO OFICIAL EN TODAS LAS PROVINCIAS

EN MADRID

**MOSA**

STÁ. MARIA DE LA CABEZA, 64 - TEL. 227 31 56

FERRAZ, 17 - TEL. 248 44 05

Ayuntamiento de Madrid



# ECONOMIA Y FINANZAS

## CONTINUA LA BOLSA FIRME Y ACTIVA

Nuevamente estuvo ayer la Bolsa bien orientada y con negocio fuerte, afluyendo una abundante demanda que superó en la mayoría de los casos a las disponibilidades del papel, con lo que los cambios siguieron moviéndose generalmente hacia arriba, de manera especial en Bancos y electricidad, aunque en este último sector se produjeron algunos reajustes en aquellos valores que más subieron últimamente, realizaciones de beneficios que es natural surjan después de las semanas de alza continuada.

Sin duda, la situación del mercado es muy satisfactoria, haciéndolo evidente no sólo la favorable orientación de las cotizaciones, sino la gran amplitud del negocio, fuerte como pocas veces se ha visto, merced a la intensidad de las corrientes de ambos elementos de la contratación, papel y dinero, pero preferentemente del último de los citados, dada la buena disposición actual de los inversores para adquirir. En cuanto a las perspectivas, contando con las lógicas alternativas que debe producir la casi constante revalorización de los precios, no parece que vayan a cambiar mucho; por el contrario, todo parece indicar que subsistirá la tónica de firmeza que viene imperando. Al cierre de ayer persistía el predominio del elemento comprador, con algunas pequeñas excepciones.

Los valores bancarios estuvieron francamente bien y muy animados, sobresaliendo nuevamente Hispano, que alzó otros ocho enteros. Las acciones de Banesto, Central, Rural y Popular subieron dos enteros, y López Quesada uno, repitiendo el precedente los demás valores tratados.

## En la Asociación para el Progreso de la Dirección

### REUNION CON LA MISION FINANCIERA BELGA

En la sede social de la Asociación para el Progreso de la Dirección se celebró anoche una interesante reunión, a la que asistieron los distintos delegados de la Misión belga en España, así como el elemento más representativo de los medios industriales, financieros y bancarios españoles.

Tras unas breves palabras de don Enrique García-Ramal, presidente de la APD, en que puso de manifiesto la evolución de España en estos últimos tiempos y las reformas que se están llevando a cabo en el país, se abrió un interesante diálogo entre los distintos asistentes. La representación belga tuvo una parte muy activa, interesándose por la nueva reforma bancaria, facilidades de inversión de capitales extranjeros en España, así como las perspectivas del nuevo Plan de Desarrollo Económico, progresión de las industrias, altas enseñanzas, etcétera.

Los distintos representantes españoles se interesaron por el nuevo sistema de Banco mixto belga, así como por la política que había seguido este país de altos salarios y de jornada reducida, sin haber caído en una auténtica inflación.

El señor embajador de Bélgica, vizconde de Berryer, agradeció el acto, mostrando su reconocimiento por las atenciones de que había sido objeto la Misión financiera belga en España, finalizando el acto con un cóctel que ofreció la Asociación en honor de la mencionada Misión.

En el departamento de electricidad predominó asimismo el signo positivo, pero no con la vibración de los días anteriores, siendo las únicas excepciones Fecsa, que bajó seis enteros y medio, y Unión E. M., que cedió un entero. En cambio, H. Cantábrico alzó cinco enteros; Sil, cuatro; Sevillana, tres y medio; Nansa, Reunidas de Zaragoza y Moncabril, dos; H. Española, uno y medio, y Fenosa, un entero, manteniéndose sin variación Leonesas, Viesgo, Iberduero y Chorro. Ya hemos dicho antes que hay algunas realizaciones de ganancias.

Los miembros de la Comisión financiera belga que se encuentran de visita en España asistieron ayer miércoles a la sesión bursátil, recorriendo los distintos departamentos de la Bolsa en compañía de la Junta Sindical y agentes. Terminada la visita, la Junta Sindical de la Bolsa ofreció a los financieros belgas un almuerzo.

## La Junta de Hidroeléctrica del Cantábrico

### EL ACTO CONSTITUYO UNA SENTIDA MANIFESTACION DE DUELO EN MEMORIA DEL MARQUES DE ALEDO

En la Junta de accionistas de Hidroeléctrica del Cantábrico, celebrada en Oviedo, se rindió tributo a la memoria del marqués de Aledo, uno de los fundadores de Hidroeléctrica del Cantábrico y presidente del Consejo de Administración durante muchos años. Últimamente era presidente de honor. Se pusieron de relieve los sentimientos de condolencia de la Junta por tan dolorosa pérdida, pidiéndose constara en acta el acuerdo unánime de la Asamblea.

En el ejercicio de 1961 el mercado de Hidroeléctrica del Cantábrico consumió 759,5 millones de kilovatios-hora, contra 629,4 millones en 1960. La producción de gas en las dos fábricas que tiene la Sociedad fue de 5,9 millones de metros cúbicos.

Este año entrarán en servicio la térmica de Soto de Ribera y la central hidráulica de Miranda, en la que se procede al montaje de los cuatro grupos generadores y la tubería forzada. Continúan las instalaciones de línea de transporte y sus conexiones con subcentrales.

Dieron los ingresos de explotaciones 320 millones de pesetas, y los beneficios líquidos, 85,3 millones. El dividendo será del 11 por 100, después de atenderse a reservas, contribuciones y previsión para impuestos.

### INTERVENCION DE DON PRUDENCIO FERNANDEZ PELLO

Inició su discurso el director general de Hidroeléctrica del Cantábrico con consideraciones acerca del desarrollo de la economía española en 1961, examinando los aumentos de la producción industrial y eléctrica.

El consumo del mercado de Hidroeléctrica del Cantábrico marcó el más alto ritmo de crecimiento, pues llegó a ser del 21 por 100 sobre el 39 por 100 que tuvo en 1960.

Considera el orador las difíciles circunstancias en que la industria eléctrica hubo de vivir desde 1941 a 1953, con tarifas congeladas, que hacían arriesgada la inversión. Detalla después las realizaciones llevadas a cabo desde 1951 a 1961, que han permitido pasar de una permanente situación deficitaria a una de superávit y por la que se puede sostener con Francia saldo exportador y aun contratar para años sucesivos el envío de 2.000 millones de kilovatios-hora, lo que pone de relieve el espíritu de iniciativa y de eficacia de la industria eléctrica. También indicó que

Según las últimas cifras oficiales, el déficit de nuestro comercio exterior en los once primeros meses de 1961 ascendió a 360 millones de dólares. Las importaciones, que llegaron a los 980 millones de dólares, subieron un 52 por 100. Las exportaciones se mantuvieron en 620 millones, contra 630 en 1960. La balanza de pagos sin embargo, dará un fuerte saldo a nuestro favor, al incorporarse los ingresos por turismo, entradas de capital y de ahorro.

Durante el mes de febrero la producción eléctrica de nuestras grandes centrales ascendió a 1.751 millones de kilovatios-hora, según datos que nos facilita la Jefatura de los Servicios Eléctricos de Obras Públicas. Esta cifra queda en una posición inferior a la de enero, mes en el que se alcanzó la producción record de 1.823 millones. Sin embargo, el descenso no obedece sino al menor número de días que febrero tiene.

Pedro RICO

actualmente las familias españolas pagan menor cantidad por el fluido eléctrico que en 1935.

En justificación de su aserto manejó estudios de la O. E. C. E. y las tablas estructurales de la economía española. Recordó a estos efectos que en 1935 Hidroeléctrica del Cantábrico cobraba 60 céntimos por kilovatio, que ahora vale 2,30 pesetas. Las 42 pesetas que un hogar medio español paga por electricidad representa un porcentaje del 0,3 por 100 del gasto total de la misma, dedicándose mayores cantidades a tabaco, bebidas alcohólicas y espectáculos.

Rechazó la idea, muy extendida hoy día, de que las Empresas eléctricas constituyen un monopolio, dado que hay otras clases de energía que le hacen competencia, como son el carbón, el gas y el petróleo.

### DISCURSO DE DON IGNACIO HERRERO GARRALDA

Visiblemente emocionado, el presidente formuló palabras de gratitud al Consejo y a los accionistas que habían intervenido para recordar la memoria de su padre, el marqués de Aledo.

A continuación patentizó que 1962 es año de los mejores augurios porque ofrecerá un alto índice de crecimiento económico.

Afirmó que en este año, al incorporarse a la producción de energía el salto de Miranda y la térmica de Soto de Ribera, se duplicará la potencia actual de Hidroeléctrica del Cantábrico y podrá atenderse a una demanda siempre creciente.

En cuanto al futuro social, señaló se acometerán las obras de los saltos de Perlín y Suarna. Anticipó a grandes rasgos las modalidades que tendrán una próxima emisión de obligaciones y más adelante otra de Bonos de Tesorería, e hizo un elogio de las desgravaciones fiscales de octubre último, que han permitido inversiones provechosas para la economía del sector eléctrico.

Aludió, por último, a la coyuntura de asociación con el Mercado Común, reputándola como muy favorable para el sector eléctrico, que ya produce energía a precios competitivos.

Por el secretario, marqués de la Vega de Anzo, se dio lectura a las características de la próxima emisión de obligaciones, como de otra de bonos de Tesorería, convertibles en acciones.

Por aclamación se aprobaron todos los acuerdos.

## COTIZACIONES DE BOLSA

FONDOS PU- BLICOS	Del día	Dife- rencia	ELECTRICIDAD (Continuación)	Del día	Dife- rencia
4 % Inter. . . . .	89,-	=	Chorro . . . . .	184,50	=
4 % Exter. . . . .	104,50	+ 0,50	S. del Nansa . . . . .	160,-	+ 2,-
A 1908 4 % . . . . .	105,-	=	Sevillana . . . . .	219,50	+ 3,50
4 % 1928 s/1 . . . . .	97,-	+ 1,-	Id. nuevas . . . . .	180,-	=
4 % en. s/1 . . . . .	103,50	=	Iberduero, ord. . . . .	398,-	=
4 % nov. s/1 . . . . .	104,-	+ 0,25	Duero 6 % . . . . .	347,-	=
Am. 3,50 % . . . . .	99,75	- 0,25	Q. E. A. . . . .	55,-	=
Tros. 3 % 1954 . . . . .	100,75	=	Chades . . . . .	300,-	=
Tesoros 3 % 1955 . . . . .	100,-	=	" D . . . . .	300,-	=
Idem nov. 1956 . . . . .	100,-	=	" E . . . . .	300,-	=
<b>AYUNTAMIENTO DE MADRID</b>			Telefónica . . . . .	212,50	+ 0,50
Villas 914 . . . . .	96,-	=	Fecsa . . . . .	273,-	+ 6,50
" 918 . . . . .	90,-	=	Fenosa . . . . .	247,-	+ 1,-
Mejoras U. . . . .	85,-	=	E. Leonesas . . . . .	200,-	=
Subsuelo . . . . .	76,-	=	Elca. Viesgo . . . . .	250,-	=
Vs 1929 . . . . .	76,50	=	E. R. Zarag. . . . .	167,-	+ 2,-
" 1931 int. . . . .	83,-	=	Gallega . . . . .	172,-	=
" 1931 En. . . . .	83,-	=	H. Cantábrico . . . . .	205,-	+ 5,-
" 1941 . . . . .	81,-	+ 1,-	Id. nuevas . . . . .	200,-	+ 5,-
" 1946 . . . . .	81,-	=	Moncabril . . . . .	144,-	+ 2,-
<b>OTROS FONDOS</b>			S. del Sil . . . . .	255,-	+ 4,-
I. N. Colonización . . . . .	101,50	=	<b>INMOBILIARIAS</b>		
Hidr. Ebro 6 % . . . . .	99,50	=	Alcazar . . . . .	81,-	=
" a 6 % . . . . .	97,-	=	Aspe . . . . .	18,-	=
Rec. Nac. . . . .	107,-	=	Asturiana . . . . .	72,-	=
Renfes . . . . .	105,-	=	Bam . . . . .	102,-	=
Tánger-Pez . . . . .	68,-	=	Caixa . . . . .	10,-	=
Marruecos 5 % . . . . .	59,-	=	Cantabria . . . . .	94,-	=
Em. Malzen . . . . .	79,-	=	Centro . . . . .	128,-	+ 8,-
Em. Austríaco . . . . .	100,-	=	Ceisa . . . . .	113,-	=
<b>CEDULAS</b>			C. Hispanico . . . . .	15,-	=
Hip 4 % lib. . . . .	100,25	- 0,50	E. Carmen . . . . .	90,-	=
" 4 % . . . . .	89,50	=	Fisa . . . . .	250,-	=
" 4,50 A % . . . . .	89,50	=	Hispania . . . . .	100,50	=
" 4,50 B % . . . . .	89,50	=	Layetana . . . . .	41,-	=
" 4,50 C % . . . . .	90,-	=	Metropolitana . . . . .	168,-	- 1,-
" 4,50 exent. . . . .	103,50	=	Id. nuevas . . . . .	137,-	=
" 5 % exent. . . . .	108,50	=	Rubán . . . . .	160,-	=
C. L. 4 % in. . . . .	101,-	+ 0,50	Urbis . . . . .	96,-	+ 1,-
" 4 % lot. . . . .	106,50	=	Vacesa . . . . .	128,50	=
" preferentes . . . . .	110,50	+ 0,50	Uresa . . . . .	106,-	=
<b>OBLIGACIONES</b>			Urb Met. . . . .	742,-	+ 2,-
H. Española 6,60 % . . . . .	99,-	=	Urvacesa . . . . .	100,-	=
Chade 6 % . . . . .	100,50	=	Encinar . . . . .	45,-	=
" 5,50 . . . . .	98,-	=	<b>METALURGICA</b>		
" bonos . . . . .	101,-	=	Hornos . . . . .	237,-	+ 1,-
Alberche 1951 . . . . .	87,-	=	Id. nuevas . . . . .	202,-	=
S. Nam 6 % . . . . .	91,-	=	Auxiliar F. C. . . . .	249,-	- 2,-
C. Española . . . . .	79,-	=	Com. Hierros . . . . .	114,-	=
F. Mieres . . . . .	77,-	=	C. Metalicas ord. . . . .	99,-	=
B. Camp 49 . . . . .	100,-	=	" pref. . . . .	108,-	=
Explosivos . . . . .	100,50	=	Ac. Fudor . . . . .	710,-	=
Hornos . . . . .	100,-	=	M. Santa Ana . . . . .	102,-	=
Telefónica . . . . .	100,-	=	L. A. S. Bárbara . . . . .	130,-	- 2,-
Peñarroya . . . . .	98,-	=	M. M. Madrileñas . . . . .	46,-	+ 0,75
<b>ACCIONES</b>			Material y Const. . . . .	143,-	+ 1,-
<b>Bancos</b>			<b>MINERAS</b>		
España . . . . .	710,-	=	Rif. . . . .	478,-	- 22,-
Exterior . . . . .	438,-	=	Ponferrada . . . . .	889,-	- 2,-
Id. nuev. . . . .	428,-	=	Felguera . . . . .	201,50	- 0,25
Hipotecario . . . . .	330,-	=	Almagrera . . . . .	30,-	=
Crédito Local . . . . .	340,-	=	Centenillo . . . . .	30,-	=
Esp. Crédito . . . . .	948,-	+ 2,-	Guindos . . . . .	109,-	=
Hisp. Am. . . . .	818,-	+ 8,-	Río Tinto . . . . .	190,-	+ 2,-
Central . . . . .	928,-	+ 2,-	<b>QUIMICAS</b>		
Rural-Mediterráneo . . . . .	231,-	+ 2,-	C. E. P. A. . . . .	250,-	=
Cr. Ind. . . . .	164,-	=	E. I. Aragonesas . . . . .	256,-	+ 3,-
Ibérico . . . . .	489,-	=	Explosivos . . . . .	341,-	- 3,-
Lóp. Quesada . . . . .	733,-	+ 1,-	H. Nitro . . . . .	153,-	- 2,-
Mer. Ind. . . . .	311,-	=	Llofar pref. . . . .	300,-	=
Popular E. . . . .	550,-	+ 2,-	Gai . . . . .	387,-	=
B. Gral. C. Ind. . . . .	322,-	=	L. Q. Canarias . . . . .	260,50	=
Gijón . . . . .	440,-	=	Petróleos . . . . .	547,-	- 1,-
Herrero . . . . .	500,-	=	P. Q. Sint. . . . .	225,-	=
<b>ALIMENTACION</b>			Unquinesa . . . . .	320,-	+ 5,-
Aguila . . . . .	649,-	=	Resinera . . . . .	222,-	=
Azucarera . . . . .	213,-	=	<b>SEGUROS</b>		
I. Madrid . . . . .	250,-	=	Hermes . . . . .	570,-	=
Ebro . . . . .	535,-	- 1,-	La Estrella . . . . .	420,-	=
<b>CEMENTOS</b>			U. Fenix . . . . .	16.150,-	+ 150,-
Cementos Alba . . . . .	165,-	=	<b>SOCIEDADES DE CARTERA</b>		
P. Valderrivas . . . . .	420,-	=	Gl. Inversiones . . . . .	193,-	=
Fin. Minera . . . . .	303,-	=	Insa . . . . .	133,-	=
<b>CONSTRUCCION</b>			Vamosa . . . . .	120,-	=
Lucsa . . . . .	106,-	=	<b>VARIAS</b>		
E. Valderrivas . . . . .	192,-	=	Campa . . . . .	196,-	=
Hidrociivil . . . . .	109,-	- 1,-	A. Tabacos . . . . .	95,-	=
C. Gl. Esp. . . . .	69,-	+ 1,-	Tabacalera . . . . .	230,-	+ 1,-
Dragados . . . . .	285,-	+ 4,-	C. N. Almadra . . . . .	1.200,-	=
<b>ELECTRICIDAD</b>			Naval ord. . . . .	147,-	- 1,-
Langreo . . . . .	242,-	=	N. Aznar . . . . .	229,-	=
U. E. M. . . . .	240,-	- 1,-	Seat . . . . .	240,-	=
Id. nuevas . . . . .	227,-	- 1,-	Trasmediterránea . . . . .	172,-	=
Cooperativas . . . . .	163,-	=	U. N. Levante . . . . .	143,-	=
Hid. Española . . . . .	351,50	+ 1,30	Papelera Española . . . . .	470,-	+ 28,-
Id. nuevas . . . . .	333,-	- 1,-	Papeleras Reunidas . . . . .	157,-	- 3,-
			Metro Mad. . . . .	178,-	- 1,-
			Snia . . . . .	321,-	+ 3,-
			Pefasa . . . . .	125,25	+ 0,25

## Valle de los Gaidos

### SERVICIO DIARIO

Horario. Mañana: SALIDA, 9,30 — REGRESO 14,30

Tarde: SALIDA, 15 horas — REGRESO 20 horas

Excursión día completo: SALIDA, 9,30 — REGRESO, 20 horas

65 pesetas IDA y VUELTA. Magníficos autocares

**LARREA, S. A.**

MARTIN DE LOS HEROS, 4 — TELEFONOS 2 47 70 25 - 2 41 10 26



# VIDA INTELECTUAL

## COLOQUIO SOBRE EL RETRATO ECUESTRE DEL DUQUE DE LERMA

ORGANIZADO POR EL SERVICIO DE EDUCACION Y CULTURA, INTERVINIERON EN EL EL MARQUES DE LOZOYA, GAYA NUÑO, DIEGO ANGULO, SERRANO SUÑER, FRANCISCO COSSIO, FERNANDO CHUECA Y LUIS FIGUEROA FERRETTI

Opinión general: hay argumentos jurídicos para impedir que el cuadro salga de España

El aula de Plástica del Servicio de Educación y Cultura de Organizaciones del Movimiento celebró ayer su sesión inaugural con un coloquio extraordinario en torno a la proyectada subasta del retrato ecuestre del duque de Lerma, pintado por Rubens. En él intervinieron el marqués de Lozoya, que dirigió el coloquio; Juan Antonio Gaya Nuño y Diego Angulo, que opinaron sobre el valor artístico e histórico del cuadro; Ramón Serrano Suñer y Francisco Cossio, que analizaron los aspectos legales de la venta de obras de arte, desde el punto de vista de los propietarios y del Estado, y Fernando Chueca y Luis Figuerola Ferretti, quienes comentaron las posturas mantenidas en la Prensa sobre el tema.

En la presentación de los oradores, el marqués de Lozoya dijo que el propósito del coloquio convocado por el aula de Plástica no era otro que el de tratar de orientar a la opinión en un asunto que ha apasionado al pueblo español de una manera extraordinaria. "Tiene que cesar esta terrible almoneda del tesoro español que se está dispersando", dijo el marqués, quien añadió que, no obstante, no hay que desorbitar el sano movimiento de opinión que se ha originado en defensa del patrimonio artístico y cultural.

Intervino seguidamente Juan Antonio Gaya Nuño. "Pocas obras de Rubens están tan documentadas como la que nos ocupa", dijo. La investigación iniciada por M. Armand Baschet en Mantua, seguida por los trabajos de Cruzado Villamil, Martín Mansó y Félix Boix, dan datos concretos abundantísimos de cómo y cuándo fue pintado el cuadro. Fue, desde luego, un cuadro pintado por un Rubens joven. Lo hizo en 1603, cuando tenía veintisiete años y al servicio del duque de Mantua llega a España como diplomático con el encargo de hacer diversos presentes al Rey Felipe III y su valido el duque de Lerma.

Describió Juan Antonio Gaya Nuño la estancia del pintor en España desde su llegada a Alicante hasta que arriba a Valladolid, el 13 de mayo de 1603. El 5 de junio muere la duquesa de Lerma y, no obstante, Rubens pinta el retrato del duque entre el 15 de septiembre y el 22 de octubre.

Lo hizo en el palacio de la Ventosilla, situado a quince leguas de Valladolid.

### No debe salir de España

Dijo después Gaya Nuño que en el Louvre y en Weimar existen dibujos y bocetos de este cuadro, que indican que su factura no fue improvisada. Describió algunas características del caballo y sostuvo la tesis de que está inspirado en el de San Martín de El Greco. De este retrato ecuestre se derivan toda la serie de pinturas ecuestres del barroco. Sugirió que el cuadro fuera a Valladolid, porque no debe salir de España. "Creo cumplir el deber de ciudadano —terminó—. Ha llegado el momento de decir hasta aquí. Pues no puede salir de España porque no quiero que crean que esto es un país de charnileros."

Habló a continuación Diego Angulo, quien se reiteró en las palabras de Gaya Nuño. "Hay quien ha dicho que hay muchos Rubens en el Prado. Pero es preciso decir que este es un Rubens diferente, un poco extraño por su cromatismo y su técnica. Insistió en que éste es la cabeza con la que se inicia la serie de retratos ecuestres del barroco. Finalmente sugirió como destino del cuadro, si la Dirección General de Bellas Artes se decide a restaurar la villa de Lerma, su instalación en aquella villa, lo que supondría un foco de atracción turística.

### Intervención de Serrano Suñer

Para explicar el trasfondo jurí-

dico habló seguidamente Ramón Serrano Suñer. Explicó la aridez que el tema tenía desde el punto de vista legal y requirió la atención de la concurrencia para seguir el hilo de su razonamiento.

"Diré, en primer lugar —siguió—, que me encuentro mal ubicado en este programa, pues se me ha atribuido casi el papel de defensor. Bien que como español soy defensor a ultranza del patrimonio histórico-artístico nacional y, por supuesto, de la inexportabilidad de este cuadro. En esta defensa entiendo que el interés público debe privar sobre el privado, y que este problema debe estar presidido por la defensa de este interés público. Todos saben que en todos los pueblos está aceptada la doctrina de la limitación del derecho subjetivo de propiedad, doctrina que sirve de base a la expropiación forzosa, en cuya ley existen dos artículos sobre los bienes artísticos.

Señaló después que la materia que afecta al tema está regulada por un decreto, vigente, de 2-7-60, y que anteriormente lo estaba por el decreto de 1953. Explicó después todo el proceso de tramitación de la solicitud de permiso para la venta del cuadro, así como las circunstancias jurídicas que se dieron. «La nota oficial de la Dirección General de Bellas Artes juega con los dos decretos citados. De acuerdo con el vigente —dijo Serrano Suñer— puede ocurrir: que la obra esté declarada como integrante del Tesoro Nacional, y entonces la obra es absolutamen-

te inexportable. Pero puede ocurrir que no esté declarada así, y entonces el propietario puede pedir permiso de exportación, y el decreto declara silencio administrativo positivo de seis meses, pasados los cuales, si hubo silencio, se puede exportar. En este sentido, el decreto vigente protege menos que el anterior. El de 1953 señalaba que se podía pedir permiso y que después había que proceder. Pero había que proceder."

Ocurre, sin embargo, que en 1959 se solicitó el permiso y no se concedió. Pendiente el expediente se promulgó el actual decreto y fue cuando surgió el dilema. ¿Cuál había que aplicar? La Dirección General de Bellas Artes ha dicho que hay que aplicar el Decreto anterior, pues el decreto vigente no tiene efectos retroactivos y por respeto a los derechos adquiridos.

### No hay derechos adquiridos

Dijo Serrano Suñer que en absoluto no puede estar de acuerdo con este criterio, y añadió que antes de argumentar su disconformidad en un país tan personalista como el nuestro, le urge decir que su postura es compatible con la gran estimación que le merece la persona que actualmente dirige la Dirección General y los anteriores directores, el marqués de Lozoya y su inolvidable amigo Gallego Burín, los tres han sido directores competentes y fervorosos. "Pues si es sabido que por razones de seguridad jurídica nuestro Código civil —como todos— dispone, como principio general, que las leyes no tendrán efecto retroactivo, no lo es menos que si lo tendrán cuando ellas mismas dispongan lo contrario; y esto —lo contrario— es lo que hace la disposición transitoria del decreto de 1960 al ordenar que respecto de los expedientes en trámite los plazos marcados en el presente decreto comenzarán a contarse a partir de la fecha de su entrada en vigor." Por consiguiente, de la misma norma vigente resulta la retroactividad en este caso y, por lo tanto, a partir de su promulgación se dispuso de un nuevo plazo de seis meses para denegar la autorización de exportación y ordenar la integración del cuadro de Rubens en el Tesoro Histórico-Artístico Nacional. "Y siendo esto así —siguió Serrano Suñer— es inútil hablar de «derechos adquiridos», pues considerando el problema a la luz del Derecho positivo vigente, es claro que en este caso no existen tales derechos adquiridos."

Se refirió después sobre la doctrina jurídica en torno a este tema y señaló que es imposible calificar la mera solicitud como derecho adquirido. Terminó diciendo que como presumía la buena fe y la rectitud en todas las personas que han intervenido en este asunto, pensaba que recibirían como una colaboración de todos los españoles las reflexiones o sugerencias hechas en torno a este proble-

ma en relación con el cual es notorio que hay un movimiento importante de opinión que se inclina por la prohibición. "Todos deben pensar que el camino emprendido sobre una confusión puede conducir al peligro de que en pocos años se pulverice un tesoro que forjaron los siglos y que constituye un patrimonio nacional, del que legítimamente estamos todos orgullosos. Los actuales propietarios realizarán tanto mejor los elevados fines a que destinarían un precio de remate fabuloso en la subasta, cuanto más alto y más claro sea también su prestigio, y lo que dejan de ganar en dinero lo ganarán al ver acrecentada la estimación popular."

### Hay derecho para suspender la subasta

Terminada la intervención de Ramón Serrano Suñer, que fue frecuentemente interrumpida con grandes aplausos, habló Francisco Cossio, quien abundó en los argumentos de Serrano Suñer, y dijo: "El Poder Ejecutivo tiene hoy posibilidad y derecho para suspender la subasta". Leyó, para fundamentar su tesis, diversos artículos del decreto de 1960 y de la ley de 1933, no derogada, en la que se dice que no se podrán ceder a entidades mercantiles y particulares los objetos muebles propiedad del Estado y de los organismos nacionales, regionales, provinciales y locales, así como los de la Iglesia. Terminó diciendo que "este asunto, con la ley de 1933, está en manos del Poder Ejecutivo, el Ministerio de Educación Nacional, y aseguró que si el Gobierno quiere, el cuadro no saldrá de España."

Intervinieron seguidamente Fernando Chueca y Luis Figuerola Ferretti, quienes explicaron la génesis del movimiento de opinión que ha sacado a la luz el problema y el eco popular que ha con-

seguido. Finalmente, el marqués de Lozoya hizo resumen de lo expuesto y dijo que el cuadro es muy español, por el personaje y también porque como el cuadro fue pintado en España, los auxiliares del taller del pintor fueron españoles y dieron impronta nacional y peculiar al cuadro. Por último, agradeció la intervención de todos los oradores, que han hecho posible dar luz al problema y aportar una solución.

El coloquio estuvo presidido por el Delegado Nacional de Organizaciones del Movimiento, Alberto Fernández Galar, y asistió una numerosísima concurrencia.

## CONFERENCIA DE FRANCO MARZIALE EN EL SEMINARIO CENTRAL DE ESTUDIOS EUROPEOS

ESPAÑA NO PUEDE REALIZAR AISLADA UNA POLITICA AGRICOLA QUE NECESITA LA INVERSION DE GRANDES CAPITALES

Organizada por el Seminario Central de Estudios Europeos de la Delegación Nacional de Organizaciones del Movimiento pronunció una conferencia, sobre el tema «La política agrícola de la Comunidad Económica Europea», el doctor Franco Marziale, secretario de la Comisión de Agricultura de la Asamblea Consultiva del Consejo de Europa.

Comenzó manifestando la necesidad de la integración española dentro de la Comunidad Económica Europea, que, tras los acuerdos de Bruselas, referentes a la política agrícola, adquiere hoy una evidente necesidad. «Al igual que otros países, España no puede realizar aislada una política agrícola que necesita la inversión de grandes capitales. El fondo de reestructuración previsto para la política agrícola común permite superar, una vez más, este obstáculo.

Se refirió a los principios que constituyen el fundamento de la política agrícola del Mercado Común, es decir, una política a corto plazo: mercados y precios de los productos; una política a largo plazo: racionalización de la estructura agrícola en los países miembros, y una política de coyuntura que permita un desarrollo sin peligro de crisis cíclica.

El doctor Marziale explicó a continuación el fundamento de esta política agrícola común, manifestando que el elemento principal de ésta es el de la «tasa», que presenta características análogas al

viejo impuesto de Aduanas sobre los cereales, con la diferencia de que el producto de esta «tasa» no la perciben los Gobiernos, sino la Comisión de la Comunidad, que gracias a esta fuente de ingresos puede poner en práctica una política de estructura que permite desarrollar la economía de las regiones agrícolas técnicamente retrasadas.

Afirmó más tarde que el problema del desarrollo agrícola no puede considerarse aislado, sino dentro del conjunto económico total, ya que hoy no existe la posibilidad de poner en marcha la economía de una nación considerando un solo sector de la misma. Este problema va ligado actualmente al desarrollo complejo, es decir, la agricultura es parte integrante de la vida económica de un país y los trabajadores del campo deben gozar de iguales derechos que los de la industria.

Franco Marziale finalizó su documentada conferencia poniendo de relieve que el fin último de la política agrícola del Mercado Común es el mismo que el fundamento del Tratado de Roma: la elevación del nivel de vida de los ciudadanos de la Comunidad Europea.

Presentó al conferenciante el Secretario Nacional de Organizaciones, Jesús Gay Ruidiaz.

El acto fue presidido por Alberto Fernández Galar, Delegado Nacional de Organizaciones del Movimiento.

## COMISARIA GENERAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES

SUBASTA DE CAMIONES CON REMOLQUE, Y A CONTINUACION, CONCURSO VENTA DE REPUESTOS PARA COCHES TURISMO

El día 15 de marzo, a las 10 horas, en el salón de actos de la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes, calle de Almagro, núm. 33, 7.ª planta, tendrá lugar una subasta de CAMIONES CON REMOLQUE y a continuación un concurso para la venta de MATERIAL DE REPUESTO para coches turismo, todo ello no necesario a este Organismo.

Las condiciones y demás circunstancias para concurrir a dichos actos están de manifiesto en el tablón de anuncios de dichas Oficinas.

Madrid, 27 de febrero de 1962.— El Jefe del Servicio de Automóviles.



## M A D R I D A L D I A

## MADRID-BARAJAS

Monseñor Silva Henríquez,  
nuevo cardenal chileno,  
en MadridHOY SALDRA CON DESTINO  
A ROMA

De Santiago de Chile llegó ayer el nuevo cardenal chileno, monseñor Raúl Silva Henríquez. Se dirige a Roma, donde Su Santidad Juan XXIII le impondrá el capelo cardinalicio. Fue recibido en Barajas por el director del Instituto de Asuntos de la Santa Sede, señor Spotorno, en nombre del Ministro de Asuntos Exteriores; director para Asuntos de América del Ministerio, don Pedro Salvador, y el encargado de Negocios de Chile en España, don Ramón Rodríguez. Monseñor Silva Henríquez seguirá hoy viaje a Roma.

## Muhsin El Zid

Salió para Beirut el embajador de la Arabia Saudita, el Senegal y Guinea, señor H. E. Sheiko Abdul Muhsin El Zid.

## Muñoz Grandes

El jefe del Alto Estado Mayor, Capitán General Agustín Muñoz Grandes, salió ayer para Palma de Mallorca. Le acompañaban el segundo jefe, Luis Navarro Garnica, y el jefe del Mando de la Defensa Aérea, general Julián Rubio.

## Elola Olaso

José Antonio Elola, Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, llegó ayer de Barcelona.

## VIDA SOCIAL

## Enlace Santos Anta - Simón Madero

Con gran solemnidad ha sido bendecido en la iglesia parroquial de Santa Bárbara, adornada con flor natural, tapices y luz, el matrimonio de la bella señorita Valentina Simón Madero con don José Santos Anta.

Bendijo la sagrada unión y celebró la misa de velaciones el tío del novio don Salustiano Santos, párroco de Navalmorales, y pronunció elocuente y hermosa plática el reverendo padre Filiberto Díez Pardo, canónigo magistral de Toledo, y dio lectura al telegrama de la Secretaría de Estado del Vaticano otorgando la bendición apostólica de Su Santidad Juan XXIII a los contrayentes.

Apadrinaron el enlace el hermano del novio don Lucio Santos

Los estudiantes madrileños festejaron  
a Santo Tomás de AquinoEL SEU Y LOS COLEGIOS MAYORES CELEBRARON ACTOS RELIGIOSOS  
Y CULTURALES

El S. E. U. del Distrito Universitario de Madrid celebró la fiesta de Santo Tomás de Aquino, Patrono de los estudiantes, con una misa e imposición de la ceniza en la iglesia de la Ciudad Universitaria, variadas competiciones en su campo de deportes y actos culturales.

En distintos centros escolares madrileños, como en los de toda España, se ha celebrado la conmemoración de la fiesta de Santo Tomás.

Se oficiaron misas en varios centros de enseñanza y Colegios Mayores, y después se celebraron actos culturales y deportivos y se impusieron becas de honor y de colegial a personalidades y alumnos.

INGENIEROS INDUSTRIALES. En la Escuela de Ingenieros Industriales, don Pedro Laín Entralgo habló de «Reflexión sobre la técnica en el día de Santo Tomás». Fue representado «Sanyas» por el T. E. U. de la Escuela.

El profesor Otero Navascués habló de «Angustia y esperanza de la energía nuclear» en el colegio del Padre Poveda.

«SANTA TERESA». — Don José Camón Aznar habló en el Colegio Mayor Femenino de Santa Teresa de Jesús, y en otros centros, don Víctor García Hoz, don Rafael

Fiol, don Rafael Benítez, y en el Colegio de la Moncloa interpretó un concierto la Agrupación Nacional de Música de Cámara.

«AQUINAS». — En el Colegio Mayor «Aquinas» se ofició, a las diez y media de la mañana, una misa solemne con asistencia de numerosos estudiantes que, portadores de las becas correspondientes a las distintas Facultades, ofrecían un vistoso aspecto por el variado colorido de aquéllas.

A las doce de la mañana se celebró un brillante acto académico, pronunciando una lección sobre «Desarrollo humano y desarrollo industrial» don José Luis Pinillos, catedrático de la Universidad de Valencia. Al finalizar la conferencia se celebró la imposición de becas, dirigiendo unas palabras a sus compañeros el colegial Antonio Fernández Rañada.

«SAN FRANCISCO JAVIER». — Con gran brillantez se han celebrado en el Colegio Mayor «San Francisco Javier», de la Universidad de Madrid, los actos en honor de Santo Tomás, que comenzaron con una misa rezada. Hubo comida colegial con sobremesa —actuación de la Tuna del Colegio— y por la tarde solemne sesión académica, con imposición de becas a nuevos colegiales por el director, catedrático don José María Mohedano; homenaje de despedida al secretario del Colegio, don Arsenio F. Soberón, y conferencia sobre «El panorama actual de la novela española», por don Rafael Benítez Claros.

«SAN PABLO». — Se ha celebrado en el Colegio Mayor Universitario de San Pablo la festividad de Santo Tomás de Aquino, Patrono de los estudiantes.

El día de Santo Tomás comenzó en el Colegio con una misa solemne, oficiada por el director espiritual del Colegio, con asistencia de todos los colegiales. A las doce y media se ha celebrado el tradicional acto académico de imposición de becas, en que se concedió esta distinción a la décima promoción de colegiales y a la tercera del Centro de Estudios Universitarios, órgano docente del Colegio. Ocuparon la presidencia y estrado don José Maldonado, Subsecretario de Educación Nacional; don Juan Sánchez-Cortés y Dávila, Subsecretario de Hacienda; señor conde de Vallellano, presidente del Consejo de Estado; conde de Mayalde, Alcalde de Madrid; don Isidoro Martín Martínez, secretario general de la Universidad; así como los miembros del Patronato don Federico Silva, vicepresidente de la Asociación Católica Nacional de Propagandistas; don Carlos Viada, presidente del Consejo de Dirección; don Fernando Martín-Sánchez Juliá, don Luis Sánchez Agesta, don Fermín Zelada, don José María Sánchez-Ventura y don Antonio García de Vinuesa. En el estrado, el colegio de honor don Juan Lillo Orzaes, el secretario general del Ayuntamiento, don Juan José Fernández-Villa; el director de la Escuela de Caminos, don Luis Martín de Vidales, y los señores Argentería y González Zapatero, junto al director del Colegio, don Jacobo Cano Sánchez; director del CEU, don Alberto López de Arriba, y director espiritual de la Institución, reverendo padre Francisco Cornejo.

Asistieron también el primer teniente de alcalde, don José María Soler y Díaz Guijarro, y don Carlos de la Mora Pajares, que recibían en este acto el nombramiento de colegiales de honor.

Después de la imposición de becas, hicieron uso de la palabra, en representación de los colegiales becados, don Andrés Contreras Salido y don Juan Ignacio de la Mata Gorostizaga. Seguidamente se procedió a la imposición, por el director, de la beca de colegial de honor a don Carlos de la Mora y Pajares y a don José María Soler y Díaz Guijarro, contestando éste en nombre de ambos homenajeados. Con el «Vitor Colegio» finalizó el acto.

A las dos se celebró la tradicional comida que los colegiales ofrecen a sus catedráticos, y en la que cada profesor de Facultad y Escuela Técnica Superior compartió la mesa con sus respectivos alumnos.

Por la tarde, a las siete y media, se puso en escena, por el FEU del Colegio, la obra en dos actos «Reka, compás en el vacío», de la que son autores los colegiales José María Fibla y Carlos Forteza.

## A QUIEN CORRESPONDA

## LA AVENIDA DE PORTUGAL

Mi petición no puede ser más desinteresada de lo que es; lo que expongo no es para mi directamente. Está muy próxima a inaugurarse la Feria Internacional del Campo, la que es admirada como se merece por propios y extraños, pues es una demostración clara y patente del constante resurgir de España.

La avenida de Portugal es el punto de concentración y paso de los muchísimos cientos de miles de coches y autocares que a ella traen visitantes; esta avenida tiene dos direcciones: una de bajada y otra de subida; pero existe otra tercera, que es la que más se usa en estas fechas como de bajada para descongestionar el enorme tráfico, la que se encuentra en un lamentabilísimo estado: hoyos, barrancos, baches, toda descarnada, completamente intransitable.

No quieren saber los comentarios y quejas que se oyen por parte de sus usuarios, al ver que se les destrozan los coches tontamente. El arreglo de este trozo (escasamente dos kilómetros) desde el río hasta el surtidor de gasolina no sería de mucho coste; es una lástima que en la entrada más bonita de Madrid exista una vía que da vergüenza. Dirán que soy muy pedigríeño e incluso que me meto en lo que no me importa, pero soy madrileño y quiero a mi pueblo.

Otra cosa, también muy importante: todas las salidas que existen desde el paseo de Extremadura a la avenida de Portugal están pavimentadas, excepto la calle de Sisebuto, que tendrá escasamente unos sesenta metros. Esta también hace juego con la anterior por su abandono. Esta calle también sirve de aparcamiento en la citada Feria. ¿No sería ahora el momento de reparar tanta dejadez? ¿Qué habrá hecho este pobre Sisebuto para ser tan mal tratado? En el más pequeño villorrio no puede existir otra igual.

Luchy MENDEZ

Avenida de Portugal, 115.

## AGENDA

DIA 8 DE MARZO DE 1962

JUEVES

El sol sale a las 7,39.  
Se pone a las 19,13.

## LLUVIA PERSISTENTE

Siguen las nubes descargando su furia sobre Madrid, y ayer puede decirse que se pasó el día lloviendo. Las temperaturas extremas registradas ayer en Madrid fueron: Máxima, de 11,7 grados, a las 12 horas y mínima, de 6,4, a las 8.

SANTORAL.—San Juan de Dios

## CULTOS

DIRECTORIO DE LA MISA.—De Feria. Tercera clase. Morado. Misa propia. Segunda oración, de San Juan de Dios. Prefacio de Cuaresma.

## VIAJE A LAS FALLAS

La Dirección General del Turismo le ofrece la oportunidad de realizar interesantes excursiones en autocares pullman de su propiedad, con alojamiento en hoteles de primera clase.

Solicite información de los viajes ya organizados a las fallas de Valencia (visitando Alicante, Benidorm y Peñíscola, a través de las Costas Blanca y de Azahar); Semana Santa en la Costa del Sol y Costa Blanca; Feria de Sevilla y Primavera, en la Costa del Sol.

En las oficinas del Departamento de Rutas Nacionales del citado organismo (Medinaceli, 2; teléfonos 2224419 y 2222830) se informará detalladamente a cuantas personas lo soliciten.

## FARMACIAS DE GUARDIA

TURNO 1.º

Los Madrazo, 1 (esquina Cedace-ros), Cervantes, 22; Atocha, 25; Condes de Torrealan, 33; Lombía, número 7; Ibiza, 44; Marques de Mondéjar, 29; Hermosilla, 85; Alcalá, 82; Don Ramón de la Cruz, número 81; Ayala, 19; calle de Recoletos, 6; Campoamor, 7; Colón, número 6; Avenida José Antonio, 26; Arrieta, 15; Plaza Mayor, 17; Luna, 6; San Bernardo, 55; Quintana, 18; paseo de la Florida, 15; Virgen del Val, 35 (Barrio de la Concepción); Los Misterios, 73 (próximo a José del Hierro, 61); plaza de Bami, 26 (Ventas); Entrada, carretera de Aragón, 40; carretera de Aragón, 118; Luis Ruiz, número 5; carretera de Canillas, número 9; plaza de Castillo de Oropesa, bloque 11 (San Blas I); Arturo Soria, 282 (Ciudad Lineal); Anastasio Aroca, 4; Serrano, 186; Núñez de Balboa, 74; Maldonado, 44; Alonso Heredia, 22; avenida de los Toreros, 41; avenida de Bruselas, número 66 (Parque de las Avenidas); Gustavo Fernández Balbuena, 19; Gabriel Lobo, 23; López de Hoyos, 7 (entre Castellana y Serrano); avenida de La Habana, 107 (Chamartín); General Ramírez de Madrid, 27; Rafael Salgado, 19 (norte Estadio Bernabéu); Rosa de Silva, 38 (Tetuán); Albendiego, 64 (Tetuán); Colonia San Cristóbal B-6 (carretera de Francia, kilómetro 7); Capitán Blanco Argibay, 128 (Tetuán); Puencarral, 114; García Morato, 34; Eloy Gonzalo, 31; Ponzo, 43; Raimundo F. Villaverde, número 31; Bravo Murillo, 128; Granja, 4 (Parque Metropolitano); Tremps, 22 (Dehesa de la Villa); Lope de Haro, 10; Blasco de Garay, 5; Fernando el Católico, 12; avenida Islas Filipinas, 24; Andúez Mellado, 43; paseo Extremadura, 6; Colonia Mariano Lanuza, 2 (Barrio Extremadura); paseo Extremadura, número 319; Mesón de Paredes, 8; Mirasol, 11 (Ribera Curtidores); Toledo, 66; Ronda de Segovia, 25; Antonio Leyva, 17; San Dámaso, 12; José María Rey, 47 (final Colonia Tercio); Doctor Espina, 14 (Carabanchel-Clarisas); Chimbo, 27 (entrada, Camino Viejo Leganés, 157); General Ricardos, 173 (Carabanchel Bajo); Marina Vega, 38 (Usera); Amor Hermoso, 65 (Usera); paseo de Santa María de la Cabeza, 47; Jaime el Conquistador, número 38; Batalla de Belchita, 12; glorieta de Atocha, 8; Gutenberg, 20; plaza Conde de Casal, 4; plaza Castillo Oropesa (bloque 11, San Blas I); avenida Monte Iguelto, 14 (Puente de Vallecas); avenida Albufera, 121 (Puente de Vallecas); avenida San Diego, 73 (Puente de Vallecas); San Miguel, 2 (Alto del Arenal); Camino Alto de Valderribas, 10 (Puente de Vallecas); Juan Portas, 48 (Puente de Vallecas).

## Cupón de los Ciegos

NUMERO PRECANTADO AYER

813

SUBASTA  
JUDICIAL

El día 12 del corriente, a las doce horas, en el Juzgado de 1.ª Instancia núm. 10 (General Castaños, número 1), se procederá a la subasta de importante tahona en Madrid, con 6 despachos de pan propios, acciones de fábrica de harinas y derechos de propiedad sobre la mitad del inmueble, en autos ejecutivos contra el actual propietario.

## PISOS ZONA GENERALISIMO

Gran confort, funcionales, buen gusto, 3 dormitorios, salón-comedor, dos baños más servicios, terraza, listos para habitar. Plantas 5, 8, 9, todas orientaciones

## SOLAMENTE 537.000 PESETAS

menos hipoteca. Facilidades. Calle Juan Ramón Jiménez, 2 (a 190 metros Estadio Santiago Bernabéu)

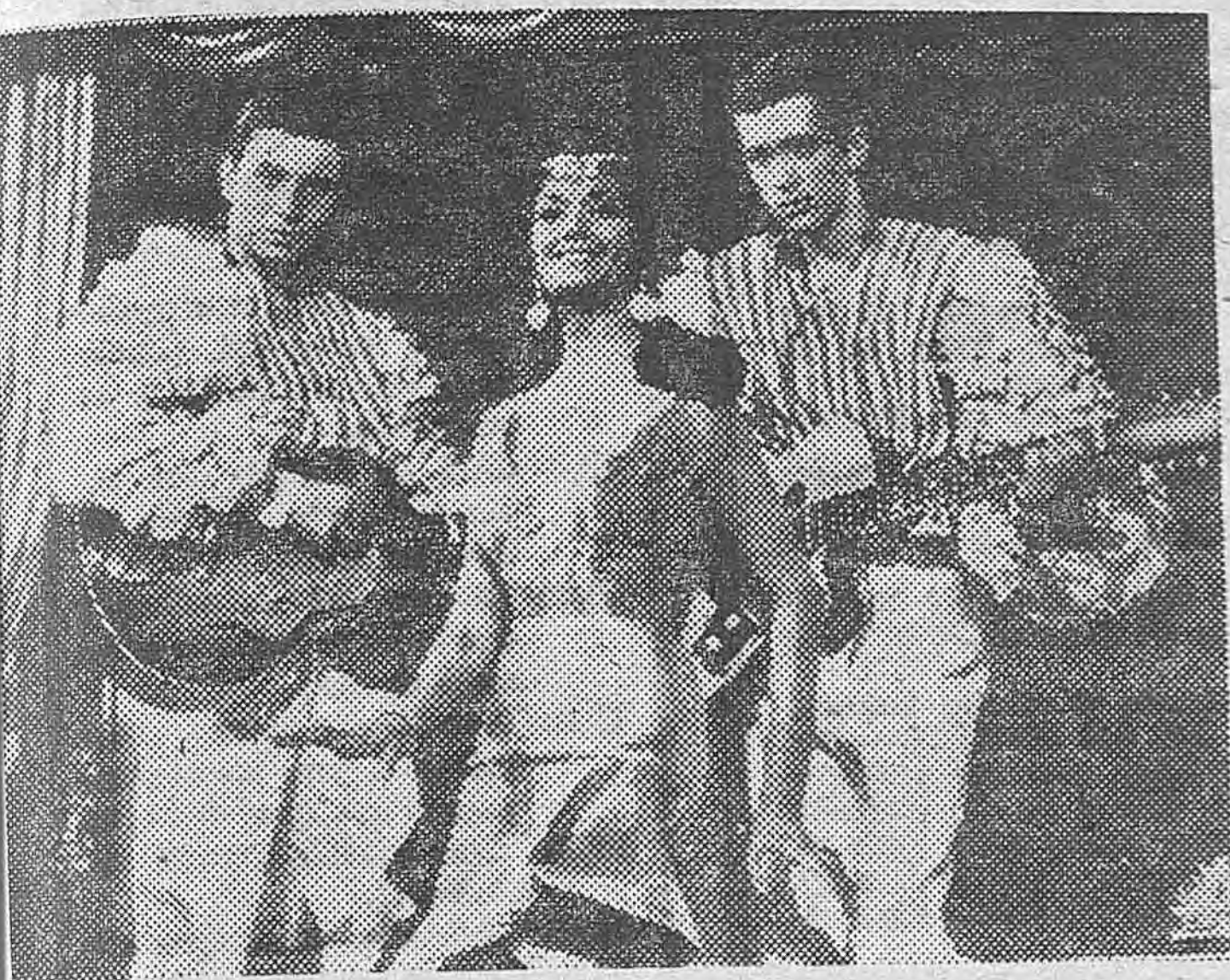
Información y ventas:

CANTABRIA, S. A.

MONTALBAN, 9

TELEFONO 2317160





Mikaela luce como nunca su belleza, su voz y su arte en «Vampiresas 1930», divertidísima producción que presenta Cifesa en los cines Gayarre y Voz

## PROGRAMAS DE TELEVISION

### VIERNES

DIA 9

#### PROGRAMA DE SOBREMESA

2,30 Apertura y presentación.  
2,32 Panorama.  
2,45 Séptimo arte.  
3,00 Telediario.  
3,25 Cotizaciones de Bolsa.  
3,30 El tiempo.  
3,35 Una nota de política internacional.  
3,45 Kilómetro cero.  
4,00 Itinerarios españoles.  
4,10 Cierre.

#### PROGRAMA DE NOCHE

7,00 Apertura y presentación.  
7,02 Universidad de TVE.  
7,30 Campos y paisajes.  
8,00 Los Flintstone.  
8,30 ¡Sí o no!  
9,00 Cinco estrellas.  
9,25 El tiempo.  
9,30 Telediario.  
9,45 Los viernes, concierto.  
10,00 Ayer, noticia; hoy, dinero.

10,30 Gran teatro.  
11,30 Telediario.  
11,45 Versos a medianoche.  
12,00 Cierre.

### HOY JUEVES

## CRISTAL

LE OFRECE:

- UN DIA EN LA VIDA DE JUAN XXIII.
- EL PALACIO DE ORIEN. TE ABRE SUS PUERTAS A CRISTAL.
- CLARA LUCE ACUSA A JACKELINE KENNEDY.
- LA HIJASTRA DE DON JAIME DE BORBON, SECRETARIA DE UN MODISTO DE PARIS.
- LAS JOYAS SECRETAS DE PAOLA.
- PAUL ANKA GANA MAS QUE EL PRESIDENTE DE NORTEAMERICA.

10 PTAS.

64 PAGINAS

A TODO COLOR



En cualquier parte podía hallarse y alguien tenía que echarse a temblar. Los hermanos James fueron temidos por unos y admirados por otros. ¿Por qué? Ahora llega «La verdadera historia de Jesse James», película 20th. Century Fox en cinemascopio y color de lujo, que presentará en nuestras pantallas Interpeninsular Films

# GAYARRE-VOZ

## HOY JUEVES, ESTRENO

### UNA EPOCA, UNA MUSICA, UNA MODA, Y UN MILLON DE PERIPECIAS DESTERNILLANTES



## MIKAELA

IVES MASSARD  
ANTONIO OZORES  
LINA MORGAN  
ANTONIO GARISA  
Juan Riquelme  
Félix Fernández  
Mary Begoña  
Trini Alonso



# Vampiresas 1930

VOLANDO HACIA LA FAMA

en EASTMANCOLOR

PRODUCCION  
HISPAMER FILMS  
CIFESA PRODUCCION

DIRECCION:  
JESUS FRANCO

## AUTORIZADA MAYORES

Los tiempos del cine mudo, con sus problemas, sus famosas estrellas, su ambiente sentimental, que acaso hoy nos hace reir, pero que está cargado de melancolía para muchos; sus vampiresas y sus artistas ansiosos de fama cuando no muertos de hambre, han sido evocados deliciosamente por la estupenda cinecomedia «Vampiresas 1930».

La aparición del cine sonoro es el acontecimiento central de la película. En el desbarajuste que ello produjo, cuatro artistas intentan salir a flote a toda costa, padeciendo mil incidencias y calamidades e ingeniándose para ca-

«VAMPIRESAS 1930». UNA FORMIDABLE EVOCACION

pear el temporal con las más disparatadas ocurrencias.

«Vampiresas 1930» es, ante todo, una película cómica, regocijante, cuajada de situaciones de hilaridad. Es también un conjunto de números musicales, de evocación de música olvidada y con canciones y ritmos nuevos perfectamente adecuados.

Mikaela, la bellísima actriz y genial canzonetista, es la figura estelar del reparto. A su lado aparecen Antonio Ozores, Yves Mas-

sard, Antonio Garisa, Lina Morgan, Juan Riquelme y Félix Fernández, entre otros graciosísimos actores y guapísimas estrellas.

Producida en eastmancolor por Hispamer Films-Cifesa Producción, será presentada por Cifesa hoy jueves, en los cines Gayarre y Voz.

LEA USTED

# "MARCA"

DIARIO DEPORTIVO

Ayuntamiento de Madrid



## PROGRAMAS

**«DIVINAS PALABRAS»**  
La primera obra estrenada en el teatro Bellas Artes ha superado triunfalmente las 200 representaciones en pleno éxito. Cuatro últimos días

**«CANTAR Y TÁNER»**  
**MUSICA CONTEMPORANEA**  
Heiss, Webern, Debussy, Schoenberg, por Carla Henius, soprano, y Aribert Reimann, pianista. Jueves 8. Instituto Nacional Previsión, 19,30. Invitaciones: Librería Buchholz

**LOS VIERNES, CONCIERTO**  
de TVE presentan al flautista español Salvador Gratacos. Día 9, a las 21,45

**ORQUESTA NACIONAL**  
**PALACIO MUSICA**  
**FRÜHBECK DE BURGOS**  
**LEON-ARA**  
Viernes, 6,30 tarde: «Radial», Lutz de Pablo; «Concerto violin» Bartók (solista León-Ara); «Quinta», Beethoven

**ORQUESTA NACIONAL**  
**MONUMENTAL CINEMA**  
**FRÜHBECK DE BURGOS**  
**LEON-ARA**  
Domingo, 11,30 mañana. Repetición programa viernes. Localidades, Alcala, 36. Principal, 5 pesetas

## PROGRAMAS

**ALCAZAR.**—(2212252.) Compañía Celia Gámez. 7 y 10,30: Colomba (de Arozamena, Tejedor, Moreno Torroba y Moraleda) ¡La sensación de Madrid!

**BEATRIZ.**—Compañía titular. 7 y 10,30 (rigurosamente en punto): Vámonos a contar mentiras (de Alfonso Paso. Dirección: Cayetano Luca de Tena). ¡7.ª vez! ¡Gran éxito cómico!

**BELLAS ARTES.**—(Teatro) 2324437 Edificio Círculo Bellas Artes. 7, 10,30. Éxito sin precedentes Nati Mistral y Manuel Dicenta en Divinas palabras (de Valle-Inclán), con Milagros Leal, Anastasio Alemán, Angeles Hortalano y Carlos Ballesteros. Dirección: José Tamayo. (218 y 219 representaciones.) Localidades tres días anticipación. Cuatro últimos días en pleno éxito.

**CALDERON.**—(2391333.) Lolita Sevilla presenta su espectáculo Andaluza en rock, con Tona Radey, Trio Tenango, Los Dany y la colaboración especial de Los Paqueros.

**CLUB.**—(Bajos Palacio de la Música.) Compañía comedia Conchita Velasco, Germán Cobos. 7, 10,30: Los derechos de la mujer (de Alfonso Paso). Dirección: Modesto Higuera.

**COMEDIA.**—Compañía de Comedias de Vicente Parra. 7 y 10,30: Rebelde (de Alfonso Paso).

**CÓMICO.**—(Compañía Martín Soria.) 7 y 10,30: Ochenta primaveras, de Leandro Navarro.

**ESLAVA.**—(2311964.) 7 y 10,30: Premio para un asesino (la mejor obra del autor de «Crimen perfecto»).

**ESPAÑOL.**—(Compañía titular.) 7,30 en punto. Francisco Rabal y Fernando Rey en Becket o el honor de Dios, de Jean Anouilh, con José Sepúlveda, José Codóner, Antonio Gándia, María Isabel Pallarés, Pilar Bienert, José Martín y Silvana Velasco. Dirección: José Tamayo.

**FUENCARRAL.**—Sábado, 7 y 10,30 noche: Revista Colsada presenta a Cassen y Katia Loritz en ¡Se necesita un marido!, de Paso, Giménez y Laurentis.

**GOYA.**—7: El charlatán, de Rodríguez Budeo, por la compañía titular.

**INFANTA ISABEL.**—(2274778.) 7 tarde y 10,30 noche: ¡El mayor de los éxitos cómicos! Cómo casarse en siete días Lo más divertido de Alfonso Paso. (¡Toda ella risa y risa desbordante! Téllez Moreno «Hoja del Lunes».)

**LARA.**—7 y 10,30 Cía. titular: El abogado del diablo (de Morris West. Versión de José María Pemán).

**LATINA.**—(Revista Zori-Santos Codoso con Queta Claver.) 7 tarde y 10,30 noche: Tres eran tres... ¡los novios de Elena!

**MARAVILLAS.**—7 tarde y 10,30 noche: Compañía titular. Tina Gascó, Antonio Casal, Julia Caba Alba, Antonio Riquelme, Trini Montero, Fernando Delgado, Mauricio de la Peña en ¿Por qué te casaste conmigo? (de Alcira Olivé).

**MARIA GUERRERO.**—Director: José Luis Alonso. Diariamente, única función 7,30. Sábados y domingos 7 y 10,15: La loca de Chaillot, de Jean Giraudoux. Traducción: Agustín Gómez Arcos. Con «Melía de la Torre, Olga Peiró, Antonio Ferrandis, Julieta Serrano, Agustín González, José Vivó, Rosario García-Crtega, la colaboración extraordinaria de José Bódalo y hasta 45 personajes en el reparto. Una obra universal. Cuatro últimos días.

**MARTIN.**—(Revistas Muñoz Román.) 7 y 10,15: El conde de Manzanares (exitoso punta del año). Protagonistas: Lina Morgan-Angel de Andrés. Localidades con cinco días.

**RECOLETOS.**—(2269878.) 7, 10,30: La señora que no dijo sí de Alonso Millán.

**REINA VICTORIA.**—7 y 10,30. ¡Éxito! La idiota (Analia Gadé, Francisco Piquer, Luis Peña). Director: José Osuna. Noche, 200 representaciones.

**TORRE DE MADRID.**—(Teléfono 2411389.) Próxima inauguración. Compañía titular. Mary Carrillo, Antonio Prieto en La historia de los Tarantos, de Alfredo Mañas, con Paloma Lorena, Julián Mateos en «Ismael» y la colaboración de Manuel Díaz González. Dirección: Diego Hurtado

**ARZUELA.**—Dirección: Maestro Mendoza Lassalle. 4,45 tarde: Katuska, con Victoria de Samaniego y Esteban Astarloa. 7,45 tarde: La del manojito de rosas, con Amparo Azcón y Tomás Alvarez. En ambas obras actuará la maravillosa compañía titular del teatro y su maravillosa orquesta

## PROGRAMAS

**IRCO PRICE MADRID-HALL.**—(Tel. 2314607.) Hoy, 4 tarde: ¡Gran gala infantil con muchos regalos y último desfile del Concurso Infantil de disfraces! 6,45: ¡La gran final del Concurso de disfraces! y 10,15: ¡Últimos días del Gran Festival Mundial del Circo! Don Saunders (el Groot inglés), del Circo Mills, de Londres. Tonito, del Circo Ringling, de USA. Dior Sisters, del Circo Bouglione, de Francia. Les Barantón, del Circo Medrano, de París. Trio See-See, del Circo Shanghai, de China. Troupe Biasinis, del Circo Chaperfield, de Inglaterra. Los Silvanos, del Circo Palmiri, de Italia. Mr. Jerry (el coche vagabundo), del Circo Royal, de Bruselas. Rubian Poppey, del Circo Monumental, de España. Miss Mara, del Circo Americano. Los feroces leones de Paul Noel. La troupe de enanitos de Eduardini. ¡Sensacional!

**ALBA.**—(2270785.) Selecto, continua 10 mañana: El hombre de la isla, El Santo contra los gángsters.

**LEBENZ.**—6,45, 9,45. Cuarto programa cinerama, Aventuras en los mares del Sur (technicolor, apto todos los públicos). Localidades con cinco días. Domingo, 11,30 mañana, función especial.

**ALCALA.**—La novia de Juan Lucero y Duelo de titanes.

**ALCANTARA.**—Cara cortada y Sólo Dios lo sabe.

**ALEXANDRA.**—El héroe solitario.

**ALHAMBRA.**—María, matricula de Bilbao y 101 dalmatas.

**AMAYA.**—El sabor de la violencia.

**APOLLO.**—Me casaré contigo y Bestias de la ciudad.

**ARGEL.**—El hombre de la isla y El Santo contra los gángsters.

**ARGUELLES.**—4: Espartaco (Kirk Douglas).

**ASTUR.**—Sabrás que te quiero y El sabor del miedo.

**AVENIDA.**—(2217571.) 6,45, 9,45:

No me digas adiós (Ingrid Bergman, Yvès Montand, Anthony Perkins). 5.ª semana.

**AYALA.**—4,30: A 23 pasos de Baker Street y Ursus. Tolerado.

**AZUL.**—El viento no sabe leer y París, Palace Hotel.

**BARCELO.**—4: Espartaco (Kirk Douglas).

**BAHIA.**—Los corruptores de Alaska.

**BECERRA.**—Bestias de la ciudad.

**BECQUER.**—Distrito quinto y Bestias de la ciudad.

**BELLAS ARTES.**—Tú a Boston y yo a California.

**BENAVENTE.**—Ana de Brooklyn y Pánico en la escena.

**BENLLIURE.**—4: Espartaco (Kirk Douglas). Technicolor. Cinemascope.

**BILBAO.**—Tú a Boston y yo a California.

**BULEVAR.**—Los corruptores de Alaska.

**CALIFORNIA.**—Crimen para recién casados y El último atardecer.

**CALLAO.**—6,30, 9,30: Fanny (L. Caron, M. Chevalier, Ch. Boyer, H. Buchholz). Color. 3.ª semana. Sábado función especial, 3,45 tarde.

**CANDILEJAS.**—El último vikingo y El héroe solitario.

**CAPITOL.**—4,15 y 8,30: El Cid (Technicolor; Charlton Heston, Sofia Loren). Tolerada.

**CAPRI.**—(Narciso Serra, 8. Metro Menéndez Pelayo. 2521069.) 4: El último atardecer y El manantial de la doncella. 2.ª semana de grandioso éxito.

**CARRETAS.**—10 mañana: Vencido por su ambición y Dos pasiones y un amor.

**CARLOS III.**—Ventolera.

**CARTAGO.**—(2577023.) 7, 9,45: El héroe solitario (James Stewart). Color. Tolerada.

**CERVANTES.**—Cómo atrapar un marido y El desfiladero de la muerte.

**COLISEUM.**—6,45 y 9,45: Parrish (Technicolor; Troy Donahue, Claudette Colbert, Karl Malden). ¡Nuevo sensacional triunfo!

**CONCEPCION.**—El último vikingo y El héroe solitario.

**CONSULADO.**—7, 10: Ventolera. Eastmancolor. Con la gracia y simpatía de Paquita Rico.

**COPACABANA.**—4: Vacaciones de invierno, Tres de la Cruz Roja. Tolerado.

**CHAMBERI.**—Me casaré contigo y Bestias de la ciudad.

**CHUECA.**—5: Estampida, Tres de la Cruz Roja. Toleradas.

**DOS DE MAYO.**—4,30: El hombre de la isla, El Santo contra los gángsters.

**ESPRONCEDA.**—Carta al cielo y El rifle del forastero.

**EUROPA.**—El hombre de la isla y El Santo contra los gángsters.

**FANTASIO.**—Horizontes de luz.

**FELIPE II.**—4,30: Adiós, Mimi Pompón, y La oveja negra.

**FIGARO.**—4: El hombre que viajaba despacito, Bestias de la ciudad.

**FLORIDA.**—Diez fusiles esperan y Duelo de titanes.

**GALILEO.**—El hombre de la isla y El Santo contra los gángsters.

**GAYARRE.**—Donde el círculo termina.

**GONG.**—4: Espartaco (Kirk Douglas).

**GRAN VIA.**—7, 10: Gany (Leslie Caron, John Kerr). Cinemascope, technicolor.

**IBIZA.**—4: Rápido y Tres de la Cruz Roja. Tolerado.

**IDEAL.**—4: El manantial de la doncella. Pases: 4, 6, 8, 10. Segunda semana.

**IMPERIAL.**—10: Complementos y Una cara con ángel (Audrey Hepburn, Fred Astaire). Technicolor, vistavision.

**IMPERIO.**—Los diez Mandamientos.

**INFANTAS.**—El sabor de la violencia.

**IRIS.**—La quiniela y Los robinsones de los mares del Sur.

**JORGE JUAN.**—Los corruptores de Alaska.

**LIDO.**—Tú a Boston y yo a California.

**LOPE DE VEGA.**—(2472011.) 7, 10: La venganza de don Mendo (Fernando Fernán Gómez Paloma Valdés). Eastmancolor. 3.ª semana.

**LUCHANA.**—7-10: El manantial de la doncella (de Ingrid Bergman).

**MADRID.**—(Plaza del Carmen. Teléfono 2215694.) 6,45 y 9,45: Macario (Ignacio López Tarso, Pina Pellicer). Película seleccionada para el Oscar de Hollywood.

**MAGALLANES.**—Estampida y Tres de la Cruz Roja (Tony Leblanc, José Luis López Vázquez y Gómez Bur). Ambas color. Tolerada.

do. Horario: laborables, 4; sábados, domingos y festivos, 3. Último pase de Tres de la Cruz Roja, a las 10,30.

**MARVI.**—El manantial de la doncella.

**METROPOLITANO.**—El campeón y Constantino el Grande.

**MONTERA.**—El rifle del forastero.

**MONUMENTAL.**—4: Espartaco (Kirk Douglas).

**MUNOZ SECA.**—(2315141.) 10 mañana: Estampida, Tres de la Cruz Roja. Tolerado.

**NARVAEZ.**—Vacaciones en Mallorca y El rifle del forastero.

**NIZA.**—Por primera vez y Carifio mio.

**ODEON.**—Tú a Boston y yo a California.

**ORAA.**—4: Zafarrancho de combate y Tres de la Cruz Roja. Tolerado.

**PALACE.**—Donde el círculo termina.

**PALACIO DE LA MUSICA.**—Doble modalidad, sesiones numeradas: 5,30, 7,30 y 10. Localidades en continua desde 5,30: Vivir es lo que importa (Fredric March).

**PALACIO DE LA PRENSA.**—Los atracadores.

**PALACIO DEL CINE.**—El héroe solitario.

**PANORAMA.**—Los corruptores de Alaska.

**P.42.**—6,45, 9,45: El milagro del Todd-ao: Can-can (technicolor, Frank Sinatra, Shirley Mac Laine, Maurice Chevalier, Louis Jourdan). Venta tres días anticipación.

**PENALVER.**—Constantino el Grande.

**POMPEYA.**—Donde el círculo termina.

**PRINCESA.**—Tú a Boston y yo a California.

**PRINCIPE ALFONSO.**—El hombre de la isla y Los crímenes del doctor Mabuse.

**PRINCIPE PIO.**—El campeón y Constantino el Grande.

**PROGRESO.**—5: El héroe solitario (James Stewart). Color. Tolerado.

**PROYECCIONES.**—6, 9,15: Espartaco (Kirk Douglas). Technicolor, cinemascope.

**REX.**—(2471237.) Continua de 12 a 6. Numeradas 7 tarde, 10,30 noche: Festival de Cantinflas.

**REAL CINEMA.**—Los cañones de Navarone.

**RIALTO.**—7, 10: Horizontes de luz (Antonio Ozores, Torrebruno). Eastmancolor. Tolerada.

**RICHMOND.**—Fanny.

**ROXY «A».**—Ventolera.

**ROXY «B».**—Los atracadores.

**SAINZ DE BARANDA.**—El vagabundo y Constantino el Grande.

**SALAMANCA.**—El manantial de la doncella.

**SAN CARLOS.**—4: El vagabundo (Charlot). Constantino el Grande (Col-r, cinemascope). Tolerado.

**SAN MIGUEL.**—6, 9,15: El Alamo (J. Wayne, R. Widmark, L. Harvey). Tolerado. Color.

**SOL.**—10 mañana: Usted puede ser un asesino. ¿Quién es esa chica? (Tony Curtis).

**TIVOLI.**—4: El sabor de la violencia. Cinemascope.

**TORRE DE MADRID.**—(2471657.) 6, 9,15: Los cañones de Navarone (Gregory Peck, David Niven, Anthony Quinn).

**UNIVERSAL CINEMA.**—6: El héroe solitario (James Stewart). Color. Tolerado.

**URQUIJO.**—El hombre de la isla y El Santo contra los gángsters.

**VALLEHERMOSO.**—Ahi va otro recruta y El rifle del forastero.

**VELAZQUEZ.**—Tú mano en la mía y hombres temerarios.

**VERGARA.**—Tú a Boston y yo a California.

**VICTORIA.**—Vacaciones en Mallorca y El rifle del forastero.

**VOY.**—Secretaria para todo y Tres pasos hacia la horca.

**VOZ.**—(Alcala, 184. 2458299, 2451126.) Continua de 5 a 12: Pases: 5, 7,15 y 9,45: Vampiresas 1930 (Antonio Ozores, Antonio Garisa y Mikaela). Eastmancolor.

## LA VOZ DE MADRID

### PRINCIPALES PROGRAMAS PARA HOY

- 9.— «Buenos días», con grabaciones escogidas, humor, hoja del calendario y actualidades.
- 10.— Club de Amigos, con discos solicitados por los socios del Club.
- 10,30.— «Buenos días, señora»; emisión dedicada a las amas de casa.
- 11,10.— Los alegres ritmos del trabajo», para las mujeres y hombres que trabajan.
- 11,30.— «Cera fundida», serial radiofónico.
- 11,45.— «Cada día, una orquesta».
- 12.— Programa musical, con actuaciones de Paul Anka, María Mérida, Roy Capone, Conchita Piquer, Silvio Silveira, Dalida y Rudy Ventura.
- 13.— «Salomé, la magnífica»; serial radiofónico.
- 12,15.— Selección de ritmos: «Amor en Copacabana», «Molinos en marcha», «Ay, Venezuela», «Barlovento», «El gitano vagabundo» y «Cindy of Cindy».
- 13,30.— La Voz de Madrid se pone a sus órdenes.
- 14,10.— Retransmisión de la Última Hora de la Actualidad y del Diario Hablado.
- 14,55.— «Caravana musical», con selección de éxitos mundiales, por Angel Alvarez.
- 15,30.— «Mosaico deportivo», por Raúl Santidrián.
- 16.— «Tic-tac mundial», reflejos mundiales de actualidad.
- 16,35.— Radio Taxi, con la colaboración extraordinaria del taxista Magdaleno.
- 17,35.— «Unos minutos con...» Greg Segura.
- 17,45.— «Rin, rin, con el dos delante».
- 18,05.— Club de Amigos.
- 18,30.— «La diligencia de las 18,30».
- 19,20.— «Paso a los chicos», audición dirigida por José León Delesta.
- 20,05.— «Carnet de baile».
- 20,15.— «Aventuras de un periodista».
- 20,30.— «Hola, amigas»; audición femenina, con consultorio y música moderna.
- 21,05.— «Mensaje al mar», dedicado a los pescadores españoles.
- 21,20.— «Los dos caballeros».
- 21,40.— «Camino, verdad y vida».
- 22.— Retransmisión del Diario Hablado de Radio Nacional de España.
- 22,17.— «Porto musical»: «Dulce Leilani».
- 22,23.— «La anécdota diaria».
- 22,24.— «Juicio de Madrid».
- 22,30.— «Brindis», emisión extraordinaria desde el auditorio de la REM.
- 1.— Cierre de la emisión.

### El Festival Mundial del Circo, en Televisión Española

Más de cinco millones de personas se calcula han presenciado el pasado domingo en España parte del colosal espectáculo del Festival Mundial del Circo que Televisión Española ha presentado, con gran acierto, a través de la pantalla en su nuevo programa «Silla de Pista». Este ha sido, sin duda, uno de los mejores programas que han pasado por televisión, tanto por su realización como por la originalidad de su desarrollo. Para la toma directa de los leones, los cámaras tuvieron el arrojado de introducirse dentro de la jaula.



# HA MUERTO JUAN CALVO

## AYER SE VERIFICO EL ACTO DEL SEPELIO

A consecuencia de una angina de pecho ha fallecido en Madrid el actor cinematográfico Juan Calvo. El sepelio se verificó ayer tarde.

Juan Calvo actuó por primera vez en el cine como "extra" en "Patricio miró a una estrella". Más tarde intervino en "La Dolores" y en "El genio alegre". Durante la Cruzada recorrió diversos escenarios de la zona nacional representando diversas obras. Posteriormente marchó a América, realizando varias giras por las naciones sudamericanas. Vuelto a España, interpretó el papel de Sancho Panza en la película "Don Quijote de La Mancha". En su vida cinematográfica hay que contar casi

150 títulos, entre ellos "Calabuch", "Los tres etcéteras del coronel" y últimamente interpretó el papel de Fray Barragán en la película "Fray Escoba". Una de sus actuaciones más conocidas y que más popularidad le dieron fue la de Fray Papilla, en la película "Marcelino, Pan y Vino".

Poco después de fallecer se avisó a su hijo, también actor, Armando Calvo, quien actualmente interpreta en Barcelona un destacado papel en "Buenas noches, Bettina", y el cual se trasladó a Madrid.

Con la muerte de Juan Calvo desaparece una de las más populares y veteranas figuras del cine español.

## MUSICA

# Jesús Corvino y Gerardo Gombau, en "Medina"

## HA MUERTO ANIBAL VELA

Dos «Sonatas» centraban el programa ofrecido ayer en el Círculo «Medina» por el violinista Jesús Corvino y el pianista Gerardo Gombau: la de Jesús Leoz y la de Ravel. Luego, como final, la «Habenera» del mismo compositor francés; «Malagueña», de Sarasate, y «Rondó», de Schubert. Los dos instrumentistas tienen probada su formación y seriedad de concepto, lo que hubo de llevarles por fuerza a versiones bien construidas y expresadas de las «Sonatas». Corvino dijo con medida gracia las obras finales, haciendo uso de su bellissimo sonido y, cuando fue necesario, de su muy bello «vibrato». Gombau, tanto en la labor compartida como en la de acompañamiento, puso fondo de jerarquía, claro y atractivo. El éxito fue muy grande y, ante los aplausos de la numerosa

asistencia, se produjeron varios «bises».

## ANIBAL VELA HA MUERTO

El que fue excelente bajo Anibal Vela había nacido en 1896. En 1924 hizo su presentación en el teatro Real, con «Aida», y después continúa su brillante carrera alternando las actividades operísticas con las de zarzuela. Cantó con Ofelia Nieto, Angeles Ottein, Fleeta, Lázaro y todas las grandes figuras del tiempo. Visitó Italia —donde obtuvo éxitos señalados— y América. Desde hace algún tiempo trabajaba como actor en teatro y cine, y son muchos los títulos de películas nacionales que han contado con su colaboración. La muerte de Vela ha sido muy sentida en los medios teatrales, musicales y cinematográficos, pues a sus méritos como artista unía unos valores humanos marcados por una extraordinaria bondad.

E. F.



# TOROS SIN SALIR DEL BURLADERO

Por Juan LEON

Mientras el pasado viernes se acordaba suspender definitivamente la novillada que fue ya suspendida por lluvia el domingo anterior, se había tomado, o se tomó poco después, el trascendental acuerdo de no incluir novilladas en los carteles de San Isidro y aumentar, en cambio, dos corridas de toros. Es decir, que en vez de doce serán catorce las corridas a celebrar en el próximo mes de mayo, y que el Cordobés queda al margen de la Feria, aunque no probablemente al margen de las Ventas.

Dicen que por mucho pan nunca es mal año; mas aquí no se trata de pan, sino de toros. Y los toros cuestan dinero, y aquí no hay cupones ni nada que se parezca, y la retirada de abonos habrá de ser para muchos difícil. Sin embargo, no tendrá nada de particular que resulte un buen negocio. Ya veremos.

Es de los que toman las cosas a pecho, como suele decirse. A pecho tomó ser torero, pero no un torero cualquiera, sino un torero figura. Ahora es seguro que, en consorcio ganadero con Pepe Belmonte, quiere ser ganadero puntero. Y lo conseguirá. En El Lario, finca de su propiedad, pastan las reses que compraron a don José Quesada, y allí se ha celebrado, durante una semana, y bajo la dirección de Julio, la primera tiente. Tarea dura y difícil, para la que se necesita vocación y también afición, mucha afición.

No sería extraño que con la buena materia prima que suministró don José Quesada y la común tarea de Aparicio y Belmonte, no pase mucho tiempo sin que sus toros triunfen, que es lo que le gusta a Julio.

## Exito inicial de la Feria de Sevilla

El señor Canorea está triunfando antes de empezar la Feria con lo que más satisface, naturalmente, a las empresas, que son los éxitos de taquilla. La demanda de localidades es constante y, al parecer, muy pronto quedará cubierto el abono, lo que significa ganar por anticipado, levantar el telón con el negocio hecho. Una casa comercial extranjera ha solicitado cien barreras para todas las corridas de la Feria, para que sean ocupadas por otras tantas señoritas, que serán modelos o empleadas de joyería y modistas. Podrá ser que algunos españoles resulten perjudicados al no poder adquirir la misma localidad, pero no puede negarse que a los aficionados de las corridas se sumará el espectáculo de las cien barreras con otras tantas señoritas que de antemano supenemos bellas. Al menos, las modelos

## Conchita Cintrón, condecorada

Aunque algo pasada, nos gusta la noticia; mejor dicho, nos gusta comentarla, recrearnos en que se haya producido. La noticia es que Conchita Cintrón, la gentil rejoneadora retirada, ha sido condecorada con la Orden del Mérito de su país natal, Perú.

Conchita es, a la sazón, agregado civil de la Legación de su patria en Lisboa, donde goza de singulares simpatías, como las goza en España. Al margen del que fue su arte, es Conchita una gran dama culta e inteligente, que cumple a maravilla su actual cometido. Tanto que el Gobierno peruano tomó el acuerdo de distinguirla con la preciada condecoración que le ha otorgado. Le fue impuesta en un acto solemne por el ministro del Perú en Lisboa, al que asistieron los embajadores de España, México y Venezuela y los representantes diplomáticos de Colombia y Uruguay. La recepción fue lucidísima y Conchita Cintrón recibió el testimonio de admiración y afecto de los numerosos invitados.

## La salud de Sánchez Mejías

El pasado lunes ingresó en el sanatorio Ruber el apoderado de Victoriano Valencia, José Ignacio Sánchez Mejías, para someterse a una operación quirúrgica con objeto de curarle una fisura de la que ya fue anteriormente intervenido. Su estado es bueno y deseamos que pronto abandone el sanatorio totalmente restablecido.

## Los sanfermines

Días pasados publicamos en nuestras páginas de huecogrado la fotografía del espléndido cartel que Antonio Casero ha pintado para anunciar la Feria del Toro de Pamplona. Casero, con un juego de luces y colores brillantísimo y esa maravillosa perfección de sus dibujos taurinos, ha trazado un toro en el instante en que al salir de los chiqueros le ponen la divisa. La reacción del animal está perfecta y bellamente captada por Casero.

Como es sabido, esta pintura original, confeccionados los carteles en primorosa litografía, sirve después para premio al ganadero que haya tenido la suerte de soltar en las famosas corridas plamplónicas el toro más bravo. ¿De quién será este año? La respuesta es difícil, ya que los ganaderos que van a Pamplona, sobre ser siempre los de más prestigio, escogen con particular esmero su ganado y todo ya es cuestión de suerte.

## Concurso de carteles

La Diputación Provincial de Madrid ha convocado concurso de carteles anunciadores de la gran corrida de Beneficencia. Se establecen tres premios. El primero de 10.000 pesetas; el segundo, de 4.000, y el tercero, de 2.000, los tres con carácter de indivisibles.

Los concursantes no podrán usar más de seis colores en un cartel, cuyas dimensiones han de ser de 70 por 100 centímetros, y en él ha de figurar este solo texto: «Gran Corrida Extraordinaria de Beneficencia».

El plazo de presentación de trabajos terminará el día 25 de abril próximo.

El marqués de la Valdavia ha dado así el primer paso en la organización de la corrida que con tanto escrúpulo monta cada año, tanto para allegar los mejores ingresos posibles al hospital como para complacer al público madrileño.

## Obsequio de La Línea a su torero

El torero de La Línea de la Concepción es Carlos Corbacho, ese novillero del que tantas cosas se esperan en la temporada actual, y sus paisanos han querido obsequiarle con un espléndido capote de paseo, que se ha sufragado por suscripción popular.

La entrega se efectuó en los merenderos del Príncipe, y fue hecha por el Alcalde de La Línea, don Pedro Alfageme, y el ofrecimiento, en nombre de los aficionados que habían contribuido, lo hizo don Antonio García Roldán.

A continuación se sirvió una cena. El acto fue presidido por el excelentísimo señor General Gobernador, el Alcalde y otras personalidades.

## Satisfacción de Rafael Peralta

En la corrida que se organizó en Málaga en obsequio del monarca de la Arabia Saudita rejoneó un novillo, como él sabe hacerlo, Rafael Peralta. Cuando éste subió al palco con los demás diestros a cumplimentar al monarca, escuchó de sus labios esta preciosa lisonja: «Puede usted estar muy orgulloso. Sé de caballos y de jinetes árabes, y le aseguro que ninguno de los jinetes de mi tierra sería capaz de hacer tantas y tan bellas cosas como usted hace con los caballos árabes».

El joven Peralta puede estar satisfecho por tan grata opinión de tan alta personalidad, que aparte de su significación política, es, sin duda, un entendido en la materia.

## Los trucos de don Pedro

Ponemos la palabra trucos sin el menor ánimo peyorativo. Quiérese decir tan sólo que don Pedro Balañá sabe aprovechar todas las oportunidades, todos los momentos propicios para organizar una corrida de toros o una novillada que «caiga bien». Ante la inminente llegada de los mejicanos, ha tenido presente lo de la concordia, que ya se tuvo en lejana ocasión, y ha exteriorizado su proyecto de una corrida de la concordia, con dos diestros españoles y dos mejicanos. Si le fuera posible traerse cuatro toros de México, también lo haría, para que hasta el ganado fuese exactamente hispanomejicano.

## La afición ganadera de Aparicio

Julio Aparicio, desde niño, todo lo hace en se-



- 1 MOTOR DIESEL de 4 cilindros y 32 C. V. al freno.
- 2 TRACCION a las cuatro ruedas.
- 3 BLOQUEO de las dos diferenciales.
- 4 ELEVADOR hidráulico de aperos.
- 5 CAPACIDAD de carga para una tonelada.
- 6 AMPLIA gama de VELOCIDADES, desde 3,5 a 50 Kms/hora.

**UNIMOG** MAS APLICACIONES. MAYOR RENDIMIENTO

**idasa** Distribuidor exclusivo

DON RAMON DE LA CRUZ, 105  
TELEF. 2 55 80 00 MADRID (6)  
RED DE AGENTES EN LAS PRINCIPALES PROVINCIAS ESPAÑOLAS





# INFORMACION DEPORTIVA

## CICLISMO EN EL PALACIO DE DEPORTES

### El sábado se disputará el Campeonato nacional de carreras a la americana

EN LA MISMA REUNION MIGUEL POBLET SE ENFRENTARA A GUILLERMO TIMONER EN UN "OMNIUM" A TRES PRUEBAS

El sábado por la noche, en otra gran reunión de ciclismo en pista que ha organizado Mundial Sport, por primera vez se pondrá un título nacional en juego en el anillo mágico del velódromo del Palacio de Deportes.

Se trata del Campeonato de España de carreras a la americana, instituido por vez primera esta temporada con carácter oficial, y después del cual la pareja ganadora tendrá derecho a vestir el jersey con los colores nacionales propios del título, aparte del importante premio en metálico y la copa de plata para los ganadores. Existen ya hoy día en España suficientes ases de la pista o rápidos «routiers» que se mueven perfectamente en el velódromo para poder asegurar que el sábado por la noche se vivirá en el Palacio de Deportes una de las más emotivas y rudas batallas de las muchas ya allí desarrolladas.

## MONTANISMO

### CONFERENCIA DE SERNA GARILLETI

VERSARA SOBRE "MONTANISMO: ¿AVENTURA DE UNA EPOCA?"

La Federación Española de Montañismo organiza, a través de su Escuela Nacional de Alta Montaña, la tercera conferencia de un ciclo didáctico correspondiente a este año, que pronunciará don Máximo Serna Garilleti el martes día 13 de marzo, a las ocho y media de la noche, en el salón de actos de la Casa del Deporte (Barquillo, 19) sobre el tema "Montañismo: ¿Aventura de una época?"

Se invita a todos los montañeros y simpatizantes con este deporte a que asistan a la citada conferencia, que será profundamente ilustrada con gran número de diapositivas en colores.

El Campeonato de España se disputará sobre 50 kilómetros, a distancia ideal para una lucha de este tipo, y ya hay diez parejas que han cursado oficialmente su inscripción, siendo probable que alguna más participe. Los organizadores han fijado un tope de quince parejas como máximo, de acuerdo con las características de la pista. Se tiene ya, pues, la seguridad de que en este momento veinte ases encuadrados en diez formaciones se lanzarán a la batalla.

Poblet-Bover, hermanos Timoner, Tortellá-Botella, Hortelano, Saura, Talamillo - San Emeterio, Suñé-Ferrer, Puchades-Rosa, Peñalver-Isidro Gómez, Darío Doña y Roja-Hernández figuran entre las formaciones que optarán al primer Campeonato nacional en pista que tendrán ocasión de presenciar los aficionados madrileños, en una de las especialidades más de su agrado: la espectacular americana.

Asimismo, y en la parte preliminar del programa, un gran «omni» a tres carreras pondrá frente a frente a los dos mejores «pistards» españoles del momento, o sea a Miguel Poblet y a Guillermo Timoner. Uno y otro han ido acaparando a lo largo de su historial el máximo de títulos en pista, y su maestría en las más diversas especialidades asegura este cotejo, en el que los dos han puesto gran empeño, ya que, sin duda, su ganador podrá ser calificado como «el mejor "pistard" español». Velocidad, kilómetro contra reloj y persecución serán las tres pruebas de un choque tan apasionante como decisivo.

Este es el nuevo gran programa, con título nacional en juego, que se propone el sábado a los muchos aficionados que hay en Madrid al ciclismo en pista, que si salieron entusiasmados de la reunión última, más pueden incluso esperar de ésta por la gran lucha que sin duda provocará el Campeonato de España en disputa.

## Asamblea Nacional de la Federación de Salvamento y Socorrismo

Mañana viernes dará comienzo en Madrid la primera Asamblea Nacional de la Federación de Salvamento y Socorrismo, con asistencia de los presidentes de las Federaciones Regionales y Provinciales o representantes de los mismos, siempre que pertenezcan al Comité directivo de las respectivas Federaciones.

Las sesiones serán tres, terminando a las dos de la tarde del día 10.

El orden del día será el siguiente:

- 1.º Exposición por el presidente del momento actual de la Federación, labor desarrollada y organización.
- 2.º Estatutos, lectura de los mismos y sugerencias de los señores asambleístas.
- 3.º Reglamentación técnico-sanitaria deportiva, lectura.
- 4.º Recompensas.
- 5.º Ruegos y preguntas.

## ENCUENTRO DEPORTIVO UNIVERSITARIO EN GRANADA

LOS ESTUDIANTES DE FARMACIA DE LA FACULTAD DE MADRID SE ENFRENTARÁN A LOS GRANADINOS

El próximo sábado marchará a Granada un equipo de estudiantes de Farmacia de la Facultad de Madrid, al mando del profesor de Educación Física señor Toledo, compuesto de sesenta y cinco alumnos, al objeto de celebrar un encuentro deportivo con los alumnos de Farmacia de la capital andaluza.

En dicha competición no se pretende lograr resultados técnicos apreciables, ya que los participantes son todos bisoños y no tienen una preparación físico-técnica suficiente para garantizar marcas sobresalientes, ya que tampoco tomaron parte en competiciones nacionales.

Se trata, más que nada, de establecer un contacto deportivo entre ambos centros y estrechar lazos de amistad y compañerismo

que pudieran servir de base para futuros encuentros de mayores vuelos, al mismo tiempo que prestar una colaboración encaminada a que la educación física sea considerada como una necesidad, más que como disciplina, por parte de nuestros universitarios.

El desplazamiento ha sido patrocinado por la Junta Nacional de Educación Física Universitaria del Ministerio de Educación Nacional, señor decano de la Facultad de Farmacia de Madrid, Jefatura Nacional de Deportes del SEU y aportación de los propios participantes.

La competición se celebrará durante los días 11 y 12 (de marzo), con el siguiente programa: balonvolea femenino, balonmano femenino y masculino, baloncesto femenino y masculino, fútbol, campo a través y atletismo.

# DOCUMENTAL

## ATLETISMO

La Federación Internacional de Atletismo, que celebrará una reunión el 8 del próximo mes de abril en Zurich, discutirá los problemas relativos a un solo equipo representando a las dos Alemanias en los Campeonatos europeos de atletismo, que se celebrarán el próximo mes de septiembre en Belgrado. La reunión ha sido convocada a petición de las Federaciones de Alemania occidental y Alemania oriental.

## BOXEO

El día 27 del actual se celebrará en el Palacio de los Deportes de Milán un importante combate de boxeo, en el que Duilio Loi de-

fenderá su título europeo de los pesos welters frente a Manca.

## CICLISMO

Los corredores ciclistas Rik van Looy, Peter Post y Oscar Plattner se hallan a la cabeza de la clasificación de Los Seis Días Ciclistas de Amberes, en los que participan corredores de doce equipos.

## MOTOCICLISMO

El motociclista Couturier intentará superar el record mundial de motos de 125 c. c. de cilindrada, con una moto «Morini», durante 24 horas. La marca internacional actual pertenece a una motocicleta «Ceccato», con una media de 107 kilómetros por hora. Otros corredores, Baltoise y Herranz, intentarán el mismo record con la misma marca en las categorías de 175 y 250 c. c.

## PELOTA

En el Frontón Beotibar, de Tolo, con un rebosante lleno, se jugaron los partidos de pelota a mano entre Chicuri y Azcárate contra Ariño I y Galarreta. Vencieron los primeros por 22 tantos a 11, y con neta superioridad en la mayoría de las jugadas. Seguidamente se enfrentaron Arcaya y Gallástegui, que vencieron a Bolinaga e Ituarte por 22 a 17.

## TENIS

José Luis Arilla, España, y Alan Mills, Gran Bretaña, vencen a Hill y Bernt Kempf, Alemania, 6-0, 6-0, en partida de dobles masculinos correspondiente al torneo internacional de tenis de Beaulieu.

## TIRO

En el transcurso de la tirada con arma corta correspondiente a los Campeonatos de Barcelona que se están celebrando en el polígono de Vista Alegre, el tirador Juan Thomas batió el record de Barcelona, estableciéndolo en 581 puntos (286 en precisión y 295 en tiro rápido), superando también los de Cataluña y España, que no se homologan por no producirse la tirada en Campeonato regional o nacional. Quedó el segundo en la clasificación, también con excelente marca, Luis Palomo, seguido de Timoteo González.

## CROSS

### Los equipos madrileños para los Campeonatos nacionales

La Federación de Atletismo de Madrid ha designado sus equipos para el Campeonato de España de cross, que se celebrará el domingo próximo en el hipódromo de Bellavista, de Santander.

Los equipos son los siguientes:

## Seniors:

Jesús Hurtado (R. Madrid).

## Juniors:

Francisco Román (R. Madrid).  
Pedro Sacristán (R. Madrid).  
J. Ruiz Soriano (R. Madrid).  
Florencio Hueros (Marathón).  
Andrés Fournier (Marathón).  
Pedro Hernández Camacho (Marathón).  
Tomás Ramos (Renfe).  
Agapito Aguado (R. Madrid), suplente.

## SELECCION BARCELONESA

BARCELONA.—Para participar en el próximo Campeonato nacional de cross que tendrá lugar en Santander, saldrán el viernes por la noche los atletas seleccionados por la Federación Barcelonesa de Atletismo. El viaje lo realizarán en tren.

Dos son las selecciones que Barcelona envía a la capital montañesa: la de seniors y la de juniors. Los atletas seleccionados en cada una de las categorías han sido:

Seniors: Tomás Barris, Iluminado Corcuera, José Molins, Antonio Amorós, Luis García, Miguel Vidal, Domingo Mayoral y Manuel A. Alonso.

Juniors: Jesús Fernández, José Ferramón, Francisco Hernández, José Cartagena, Antonio Besoli, Juan Salvans y Jorge Sánchez.

# SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 1,50 PESETAS CADA PALABRA

## ALQUILERES

CASA Jiménez, Preciados, 52 (entre Callao y Santo Domingo). Alquiler velos, vestidos novia, ma drina; mantillas, peñas, sombreros señora, trajes smoking, chaquets.

## AUTOMOVILES

ESCUELA ESPAÑA. Alfonso XII 58. Teléfono 2276244.

CALLAO. Escuela automovilista. Preciados, 23. Duque Sesto. 3. Teléfono 2224462.

ESCUELA Salmantina. Conde Peñalver, 24. Teléfono 2354102. Sucursal: Alcalá, 170. Tel. 2561864.

ESCUELAS automovilistas. Rafael Alvarez, Plaza Santa Bárbara, 4. Marqués Urquijo, 40. Madrid. Plaza Postes, 10. Toledo.

## AUTO-ESCUELAS

PONS. Academia. General

Pardifias, 32. 236 79 79. Gestoría. José Antonio, 30. 2222980.

## GESTORIA

PONS. José Antonio, 30. 2222980.

PASAPORTES, carnets. Rápidamente. Díaz-Arias. Montera, 26.

## CONSULTAS

BLÉNORRAGIA, sífilis, debilidad, impotencia, análisis, operación fimosis. Duque Alba, 10. Clínica doctor Hernández. 2273564 (332).

CLÍNICA antivenérea. Fuencarral, 6. Blenorragia, impotencia, fimosis. (9.256.)

CLÍNICA Fuencarral. Especializada enfermedades genitourinarias, impotencia últimos tratamientos. Fuencarral, 88. (8.893.)

## HIPOTECAS

CAPITALISTAS colocar vuestro dinero en hipotecas, buen interés. Exclusivas Arellano. Montera, 10-12. 2312778.

HIPOTECAS 24 horas Marino. Fuencarral, 23.

HIPOTECAS compra-venta fincas Madrid provincias. Colocamos capitales. Morfaleza, 59. Ramón Ortuño.

## MUEBLES

CAMAS metálicas, colchones gomespuma, descanso perfecto. Fábrica Bravo Murillo, 52; Luca Teña, 2.

## PERDIDAS

PERDIDA pulsera oro, medallitas. Iglesia Rosario. Torrijos. Gratificarán espléndidamente. 2263958.

## SUBASTAS

SUBASTAS. Hoy y mañana, exposición lotes ro pas. Monte Piedad. Descazas, 1. Horas de 9 a 1. Subastas comenzarán día 10. Pueden adquirir ventajosamente lotes má quinas, escribir, cámaras fotográficas, relojes pulsera, tomavistas, ropa blanca y confeccionada. Objetos diversos. Consulten Boletín Información en portería Institución.

## TELEVISORES

TELEVISORES 350 mensuales, 8 días prueba gratuitamente, simple llamada servimos. 2872290.

## VIAJES

GRATIS 100 primeros kilómetros. Resto, 2 ptas. 2593998.



# EN UN BUEN PARTIDO EL MADRID Y EL INTER EMPATARON AYER A DOS TANTOS

## Un primer tiempo de clara superioridad italiana y un segundo de mejor juego madrileño

El tiempo no quiso acompañar ayer a los organizadores del partido Madrid-Inter a beneficio de la Campaña pro Viviendas para los Necesitados. No llovió durante el encuentro; pero la lluvia caída hasta poco antes de que diera comienzo restó espectadores, aunque al comenzar el juego estuvieran ocupadas las tres cuartas partes de las localidades del Estadio Bernabéu. Desde luego, el partido mereció, por su calidad y el ardor con que fue disputado, el lleno total en el estadio madridista, ya que el encuentro de anoche fue seguramente uno de los mejores, si no el mejor, de los jugados en todo lo que va de temporada en nuestra capital, aunque el mal estado del terreno dificultara el juego.

El Madrid y el Inter empataron a dos tantos en este encuentro, resultado que bien puede ser considerado como bastante justo, pues si el Inter fue el mejor en el primer tiempo, en el segundo se vio superado por el Madrid.

Desde luego, pese a haber empatado solamente, el Inter nos gustó ayer bastante más que el Juventus en el partido que ganó en este mismo campo hace no muchos días, ya que el equipo que entrena Helenio Herrera se mostró más rápido y profundo en los ataques y tiro a puerta que los de Turín.

Aunque en los dos tiempos ambos equipos jugaron al ataque, estas dos mitades del partido fueron notablemente diferentes. En la primera, salvo los cuatro o cinco minutos iniciales, el Inter fue el mejor y el que mandó en el campo, y como premio a su superioridad marcó sus dos tantos por mediación de Bicieli e Hitchens, aparte del que le fue anulado por fuera de juego.

Después el Madrid, ante un Inter algo menos rápido y más abierto, mandó en el centro del terreno, pese a la labor de Suárez y Bolchi; y al estar más apoyados y mejor servidos sus delanteros, las situaciones de peligro ante la puerta italiana fueron más numerosas, y en dos de ellas Puskas marcó los dos tantos de los blancos, pues un tercero, logrado por Di Stéfano, no llegó a subir al marcador por mano anterior del delantero centro madridista.

### UN INTER RAPIDO Y PROFUNDO

Como no podía ser por menos, dados los jugadores de calidad que tiene en sus filas, el Inter se mostró anoche como un gran y com-

pleto equipo, en el que se nota la mano de Helenio Herrera.

Para empezar, mostró anoche tener una excelente preparación física, pues aunque su juego bajó de ritmo en el segundo tiempo, la velocidad que sacó en el primero era totalmente imposible sostenerla durante los noventa minutos.

Con Suárez retrasado para armar el juego desde atrás, y con Hitchens siempre en punta de lanza, aunque nunca quieto, el Inter bordó una serie de avances con entregas profundas y perfectas, siempre al primer toque de pelota. Lo que, unido al continuo cambio de puestos de sus delanteros, hizo que los primeros cuarenta y cinco minutos Vidal, Pachin y Zárraga, que salió a los once minutos en el puesto del primero, más Isidro, Marquitos y Miera, anduvieran materialmente de cabeza en sus intentos de frenarlos. Después, quizá cansados y algo confiados por sus dos tantos de ventaja, los del Inter bajaron de rendimiento y marcaron con menos acierto; pero aun así siempre demostraron todos su perfecta idea del juego moderno y su magnífico toque de pelota, tanto en el pase corto como en el largo, que también emplearon con acierto.

Sus mejores jugadores fueron Bolchi, Suárez, Bettini, Hitchens y Corso.

### EL MADRID, RECUPERADO EN EL SEGUNDO TIEMPO

El Madrid, que falló casi totalmente en el primer tiempo, mejoró notablemente en el segundo al afianzarse Pachin y Zárraga, lo que permitió jugar sin tanto apuro a la defensa y verse más asistida su delantera. De todas maneras, sin llegar a cuajar uno de sus grandes encuentros, el Madrid cumplió ayer bastante bien frente a un adversario de la categoría del Inter, pues hay que tener en cuenta que los madrileños salieron al campo con las bajas de Santamaría, Casado, Felo y Gento, demasiadas para enfrentarse a un conjunto como el italiano. Sobre todo, la baja de su capitán se notó grandemente en el Madrid, pues su sustituto, Bueno, tuvo una noche francamente desastrosa; claro que la defensa italiana no daba, precisamente, facilidades para lucirse.

Con Pachin y Zárraga, francamente bien en la segunda mitad, nos gustaron Puskas, el autor de los tantos y el que más tiró a puerta; Di Stéfano, aunque en el primer tiempo no hiciera ni un remate y lanzara uno sólo en el

segundo, y Del Sol, tan trabajador y entusiasta como siempre. Los demás cumplieron bien en el segundo periodo, ya que, como decimos antes, en el primero todos estuvieron muy desacertados y descompuestos.

El partido, que se jugó siempre a gran tren, fue arbitrado por el colegiado suizo Dientz, que, aunque cometió algunos errores, varios de ellos por culpa de sus jueces de línea, cumplió aceptablemente en su misión y no tuvo influencia en el resultado del partido.

### TANTOS Y ALINEACIONES

El marcador lo inauguró el Inter a los diez minutos de juego al rematar el extremo derecha, Bicieli, un magnífico pase de su medio Bolchi.

A los veintiocho minutos se anotaron los italianos su segundo gol, en certero disparo de Hitchens a centro de Corso desde la derecha.

El primer tanto del Madrid subió al marcador a los ocho minutos del segundo tiempo, en remate de Puskas a una falta sacada por Del Sol. El empate lo logró el Madrid cuatro minutos después, a continuación de una brillante jugada de medios y delanteros, coronada por otro remate de Puskas.

MADRID: Araquistáin; Isidro, Marquitos, Miera; Vidal (Zárraga), Pachin; Tejada (Pepillo), Del Sol, Di Stéfano, Puskas y Bueno (Canario).

INTER: Bugatti; Picchi, Guarnieri, Masiero (Maseto); Bolchi, Balleri; Bicieli (Masiero), Bettini, Hitchens, Suárez (Mereghetti) y Corso (Morbelli).

M. BENEDICTO

### HOCKEY SOBRE PATINES

## Diez jugadores seleccionados para los Campeonatos del mundo

### LA FEDERACION ESPAÑOLA APROBO LA LISTA PRESENTADA POR TORELLO

El seleccionador nacional, don Francisco Torelló, ha presentado a la Federación Española de Patinaje, y ésta ha aprobado, la relación de los diez jugadores seleccionados para formar el equipo nacional que participará en el Campeonato del Mundo de hockey sobre patines, que se disputará en Santiago de Chile del 24 de marzo al 3 de abril. Estos diez jugadores son los siguientes:

Carlos Largo (Igualada).  
Manuel Masco (R. C. D. Español).

Jaime Capdevila (C. P. Voltregá).  
Juan Sabater (C. F. Barcelona).  
Pedro Gallén (C. P. Voltregá).  
Antonio Parellá (C. P. Vich).  
Enrique Roca (R. C. D. Español).  
Enrique Carbonell (C. P. Voltregá).  
José Bargaño (C. F. Barcelona).  
Agustín Vilar (C. F. Barcelona).

### SANCIONES DE LA FEDERACION CATALANA

BARCELONA. — El Comité de Competición de la Federación Catalana de Patinaje, en su última

reunión, ha acordado las siguientes sanciones:

JUGADORES. — Suspender por tres meses a Arnaldo Mestres, del C. H. Palafrugell, por intento de agresión al árbitro; amonestación pública a José Vázquez, del C. H. Villanueva, por intento de agresión a un jugador del equipo contrario; suspensión por un partido oficial al jugador Angel Maixner, del S. F. Tarrasa, por agresión a un jugador del conjunto oponente.

CLUBS. — Multar con 500 pesetas a los Clubs Igualada y Palafrugell por el censurable comportamiento del público; con apercibimiento de que, en caso de reincidencia, les será aplicada la sanción que determina el apartado «C» del artículo 96 del Reglamento de Partidos y Competiciones (prohibición de acceso del público durante un número de encuentros a determinar), y al equipo juvenil del U. D. Claudet, pérdida del partido jugado con el S. F. Tarrasa y descuento de un punto en la clasificación por indebida alineación de uno de sus jugadores. (Aifil.)

## Comenzaron en Suiza los Juegos Mundiales de Invierno de la FISU

### EL FINLANDES EKSTAN GANO LA PRUEBA DE HABILIDAD ESPECIAL

VILLARS (Suiza). — Ulf Ekstan, de Finlandia, y Willy Bogner, de Alemania occidental, han compartido el primer puesto de la prueba de habilidad especial, masculina, correspondiente a los Juegos Mundiales de Invierno de la «Universiade».

La competición, celebrada sobre las laderas de Chaux-Ronde, tenía un desnivel vertical de 150 metros y 65 puertas.

Los resultados técnicos han sido éstos:

1. Ulf Ekstan (Finlandia), 104 segundos 4-10 (53 y 51 s. 4-10).
- + Willy Bogner (Alemania occidental), 104 s. 4-10 (53,4 y 51).
3. Masayoshi Mitani (Japón), 104 s. 9-10 (53,3 y 51,6).
4. Yoshiharu Fukuhara (Japón), 106,1 (54,4 y 51,7).
5. Philips Mollard (Francia), 106,4.
6. Fritz Wagnerberger (Alemania occidental), 106,6.
7. Heinz Hallob (Austria), 108,2.
8. Toshinobu Ito (Japón), 108,4.
9. Manfred Koestinger (Austria), 109,3.
10. Klaus Faessler (Alemania), 110.

El esquiador español Luis Peñalosa participante en la prueba masculina de habilidad especial celebrada hoy en ésta, dentro de los Juegos Internacionales de la FISU, ha sido descalificado por perder puertas. (Aifil.)

### PRUEBA FEMENINA

VILLARS (Suiza). — En la prueba femenina de habilidad correspondiente a la «Universiade», Juegos Internacionales Universitarios de Invierno, ha triunfado Cecile Prince, de Francia, con un tiempo total de 86 s. 1-10 (41,7 y 44,4).

A continuación se clasificaron las siguientes:

2. Barbi Hanneberger (Alemania occidental), 86,8.
3. Gertraud Ehrenfried (Austria), 87,5.
4. Annie Farnose (Francia), 90,5.
5. Gundl Sernetz (Austria), 91,5.
6. Gretl Haid (Alemania occidental), 93,4.
7. Siri Borge Anderson (Noruega), 94,3.

Muchas de las 35 participantes sufrieron caídas, entre ellas la favorita de la prueba, la noruega Astrid Sandvik.

## NOTICARIO FUTBOLISTICO

● En la reunión celebrada ayer por el Comité de Competición se acordó que el desempate de Copa Osasuna-Málaga se dispute el día 14 en Madrid.

● Los desempates Santander-Burgos y Oviedo-Murcia no están señalados en firme, pero probablemente se celebrarán en Bilbao y Madrid, respectivamente, los días 27 y 21 del actual.

● Ayer llegó a Valladolid el jugador uruguayo José Ramírez, contratado por el equipo de la capital castellana.

● Ramírez procede del Nacional de Montevideo y ha sido internacional en su país. El día 15 hará su presentación, frente al Palencia.

● El presidente del Barcelona, Lladet, ha resultado lesionado con doble fractura del menisco, en un partido amistoso entre directivos y empleados del Barcelona.

● La Prensa británica censura la elevación de precios con motivo del encuentro Tottenham Hotspurs-Benfica para la Copa de Europa.

● El «Noticiero Universal» ha publicado una noticia, en la

que se asegura que Helenio Herrera será el preparador de la selección española.

● La selección nacional húngara venció ayer al Laks, de Austria, por 3-2. El primer tiempo finalizó 2-1 a favor de los húngaros.

● El equipo británico Accrington, de la Cuarta División, ha abandonado el torneo por haberse embargado sus bienes en la reunión de acreedores.

● El domingo próximo se reunirá el Comité de la Liga inglesa para decidir sobre el problema planteado por la retirada del Accrington.

● El Español saldrá el lunes para Belgrado, donde se enfrentará el miércoles al Estrella Roja, en partido de vuelta de la Copa Ciudades en Feria.

● Los españoles Argilés, Abel, Indio y Sastre se encuentran lesionados, por lo que es dudosa su alineación frente al Madrid en Sarriá.

● Se espera la llegada a Elche de un nuevo jugador de origen sudamericano, cuyo nombre y nacionalidad se desconocen por ahora.

### HOCKEY SOBRE HIELO

## Ayer comenzaron los Campeonatos mundiales en Colorado Springs

COLORADO SPRINGS (Estados Unidos). — Catorce naciones compiten en los Campeonatos del mundo de hockey sobre hielo para equipos aficionados, que se iniciaron ayer.

Canadá, actual campeón; Suiza y Estados Unidos son los equipos más fuertes del Torneo.

Como ya se sabe, Checoslovaquia, actual campeón de Europa; Rusia, Rumania y Yugoslavia no participan, como protesta por haberse negado al equipo de Alemania oriental el correspondiente

permiso para viajar a través de Berlín occidental.

Uno de los grupos está formado por Canadá, Gran Bretaña, Suecia, Noruega, Finlandia, Alemania occidental, Estados Unidos y Austria.

Los equipos europeos también competirán para el título de campeón de Europa.

En el grupo B jugarán Dinamarca, Francia, Holanda, Japón, Australia y Suiza.

Los partidos se jugarán en las pistas de Broadmoor World Arena y en el Coliseum de Denver.



# SUCESOS

## Aclarado el misterio del tabaco aparecido en aguas de Avilés

LOS AUTORES DEL ALIJO, DETENIDOS, Y LA  
EMBARCACION, CONFISCADA

AVILES.—La misteriosa aparición de tabaco rubio en las playas de las cercanías de este puerto ha sido aclarada al confesar su participación en el hecho los tripulantes de la embarcación «Myrtidiotissa», que había entrado en el puerto de Avilés de arribada forzosa. Esta embarcación figura matriculada en Puerto Cortés (Honduras británica), y tenía su base en Gibraltar, donde anteriormente figuraba con el nombre de «Jessika». Su propietario es el súbdito inglés, residente en Gibraltar, John Serra. El barco mide cincuenta pies de eslora, once de manga y siete de puntal su casco es de madera y está dotado de dos motores de veintidós caballos de fuerza y otro motor de cuarenta y dos caballos. Lleva una emisora transmisora-receptora de radio. Fue despachada en Gibraltar con destino al puerto francés de Uxan a la consignación de un hermano del propietario del barco residente en Francia.

Los cuatro tripulantes habían sido contratados en Gibraltar. Se trata del patrón Francisco Sánchez Martín, vecino de La Línea de la Concepción, y los marineros Antonio Albaladejo, José Cortés y Feliciano Fonseca, de la Línea de la Concepción, y Andrés Ciruela Saavedra, vecino de Algeciras.

Estos marineros han declarado que cuando navegaban por el Cantábrico observaron algunas averías en el barco, originadas por el temporal, y como las provisiones y el combustible iban escaseando, decidieron arrojar la carga que transportaban, navegando entonces como un barco mer-

cante normal, con rumbo al puerto de Avilés.

El cargamento consistía en doscientas cajas de tabaco rubio elaborado en Tánger, con un total de diez mil cartones de diez cajetillas cada uno. El tabaco devuelto a la playa por las aguas del mar y recogido hasta ahora es 2.850 cartones, y buena parte de ellos se han estropeado por efectos del mar.

La embarcación ha quedado confiscada en este puerto, con los tripulantes a bordo vigilados por la Guardia Civil, en espera de que se ultimen las diligencias, que serán entregadas al Tribunal contra el Contrabando y la Defraudación.

### OTRO ALIJO DE TABACO

Independientemente de este suceso, la Guardia Civil ha descubierto otro contrabando de tabaco rubio que no tenía relación con el anterior. El capitán-jefe de la Compañía y tres números de Avilés sorprendieron en las inmediaciones de Soto del Barco, carretera de la costa, entre Asturias y Galicia, a 15 kilómetros de Avilés, un camión «Lancia», matrícula O-118421, propiedad del vecino de Avilés don Moisés Lobo. Ante las sospechas, la Guardia Civil detuvo al vehículo, y al hacerlo, sus dos ocupantes se dieron a la fuga. Poco después fue detenido uno de ellos, Juan Carlos González Martín, vecino de Vigo, y el chófer del camión, Angel Díaz González, de Avilés, que se había dado a la fuga, se presentó al poco tiempo a las autoridades.

## Se cree que han perecido veintitrés personas a causa de la tormenta en Estados Unidos

DOS CIUDADES INGLESAS INUNDADAS E INCOMUNICADAS POR CARRETERA Y FERROCARRIL

NUEVA YORK.—Fuerpes vientos azotaron ayer la zona oriental de los Estados Unidos, tras la peor tormenta de nieve que se ha registrado en la citada zona, y en la que por lo menos veintitrés personas han perdido la vida.

La tormenta azotó la costa atlántica norteamericana desde Virginia a Maine, con nieve, aguanieve, lluvia y vientos de hasta 122 kilómetros por hora. La amenaza de inundación por las grandes mareas ha obligado a la evacuación de numerosas familias residentes en zonas bajas próximas a la costa.

En Nueva Jersey, cuatro adultos han desaparecido tras haber so-

brado la embarcación en que eran evacuados.

La tormenta ha proporcionado un viaje gratis a Europa y regreso al práctico del puerto de Nueva York Harold Kaiser. El citado práctico no pudo abandonar el trasatlántico «United States» al pasar éste por el faro Ambrose, fuera de la bahía. El buque regresará de Europa dentro de trece días. (Efe.)

### Calles y casas inundadas

PENZANCE (Inglaterra). — Numerosas familias han sido evacuadas de sus hogares en esta ciudad y en la de Newlyn, en las primeras horas de ayer, a consecuencias de las grandes mareas provocadas por fuertes vientos, que han inundado las calles y las casas en ambas ciudades. Las carreteras y líneas férreas a Penzance y Newlyn han quedado cortadas por las aguas. (Efe.)

### Es rescatada la tripulación de un buque a la deriva

LA HAYA (Países Bajos). — Una lancha de salvamento ha rescatado a la tripulación del buque de cabotaje holandés, de 240 toneladas de desplazamiento, «Frida Blokizji», después de que el capitán del barco siniestrado radiase un mensaje de S. O. S., en el que decía que su nave se hallaba a la deriva en aguas del Atlántico norte de Irlanda, y que necesitaba inmediata asistencia.

No obstante los últimos mensajes radiados dan cuenta de que el capitán se ha negado a abandonar su barco, después de que la tripulación del mismo ha quedado a salvo.

### Dos águilas obligan a aterrizar a un avión

SION (Suiza). — Dos gigantes águilas reales atacaron a un avión militar, obligando al piloto a realizar un aterrizaje de emergencia en las inmediaciones del aeródromo militar de Chateau Neuf.

El teniente Walter Leuthy, piloto del avión (un monomotor ligero «C-36», de fabricación suiza) ha informado que los dos grandes pájaros atacaron cuando sobrevolaba el valle de Morge, añadiendo que el avión, que remolcaba un blanco para prácticas de la artillería antiaérea, ha sufrido importantes daños. Expertos militares calculan que tales daños ascienden a varios miles de dólares.

El teniente Leuthy agregó que advirtió la presencia de las dos águilas cuando éstas volaban por encima de su aparato, al que, aparentemente, consideraban «enemigo».

Una de las aves enredó un ala y una pata en la carlinga del avión, resultando herida, al parecer.

## Dos casos más de viruela en el País de Gales

CARDIFF (País de Gales, Reino Unido).—Dos casos más de viruela se han diagnosticado en la parte Sur del País de Gales, con los que asciende a siete la cifra de infectos de la terrible enfermedad en este país durante la presente epidemia.

Dos de los anteriores han muerto ya en un hospital, no determinado, del País de Gales.

Los dos casos últimos señalados son el marido y el hermano de una mujer que fué uno de los primeros registrados en esta región del Reino Unido.

Hoy también veinte niños han sido puestos en cuarentena en el hospital de East Glamorgan, donde se ha diagnosticado el caso de otro niño, de cuatro años de edad, al que se le ha declarado la viruela.

La Real Asociación Automovilística Británica y la Organización de Motorismo de la Gran Bretaña han recordado hoy a sus afiliados que se dirijan con sus vehículos a la vecina Francia que tienen que estar en posesión de los oportunos certificados de vacunación antivariólica, que de seguro les serán exigidos por la Policía francesa. (Efe.)

## Albañil muerto al caer desde un octavo piso

VIOLENTO INCENDIO EN LA  
CENTRAL ELECTRICA DE  
VILLORA

ALICANTE. — José Pérez Linares, de cincuenta y dos años de edad, albañil, resultó muerto al caerse por el hueco de un montacargas desde un octavo piso.

### Incendio en una central eléctrica

CUENCA.—Un violento incendio se ha producido en la central eléctrica de Villora, enclavada en el término de Engudano. Las pérdidas se calculan en dos millones de pesetas.

### Automovilista muerto

PONTEVEDRA.—Manuel Muga-do Márquez resultó muerto al caer el automóvil que conducía al río Lérez. Le acompañaban María Vázquez, Esperanza González Pichel, María González Canabal y Manuel Canabal, todos los cuales sufrieron lesiones de pronóstico reservado.

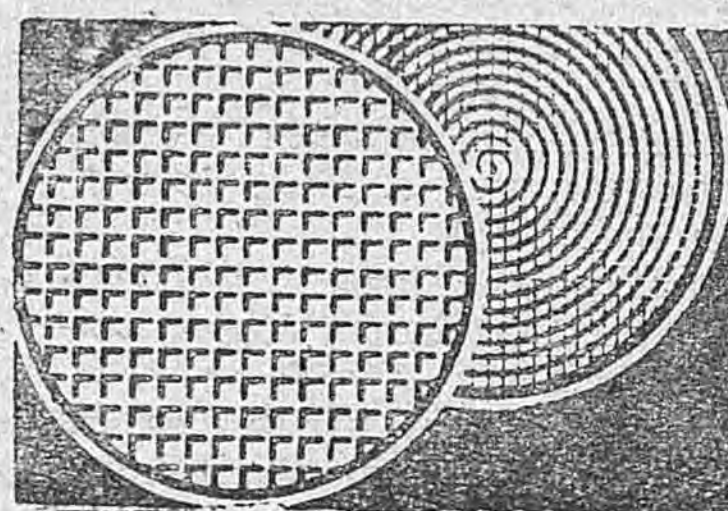
### Muerto por una vagoneta

MIERES. — Belisario Velasco Vázquez, de cuarenta y cuatro años de edad, resultó muerto al ser alcanzado por una vagoneta en la mina en que trabajaba.

## LA MODERNA EXPOSICION DE PRODUCTOS



Las más importantes firmas nacionales estaban presentes en la Exposición que la firma EXPUR realizó el pasado viernes, día 2, en el hotel Casa de Suecia, con motivo de la presentación en Madrid de sus últimas creaciones. Dado que la citada Exposición sólo estuvo abierta unas horas, varias personas se han interesado en conocer los materiales expuestos. Les indicamos que pueden solicitar información al señor Gil Espinosa, teléfono 221 77 00, en Madrid.



Es fondo  
estampado...

¡Ah!

Ayuntamiento de Madrid